

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: FERNANDO GANUZA LAITA
Edita: "El Adelantado de Segovia, S.L."

Diario de la mañana fundado en 1901 por Don Rufino Cano de Rueda
San Agustín, 3 + 40001 Segovia. Telf. 43 72 61 (cuatro líneas) + Fax 44 24 32
D.L.: SG.7 - 1958. Precio: 90 pesetas

Martes 21 de febrero de 1995
Año XCV.— Núm. 28.988



Baltasar Garzón. TELEFOTO EFE

Libertad bajo fianza para dos policías acusados de custodiar a Segundo Marey

El juez Baltasar Garzón dejó en libertad bajo fianza a los inspectores de Policía Luis Hens y Juan Ramón Corujo Rodríguez, acusados de custodiar al industrial Segundo Marey durante los once días que permaneció secuestrado en una cabaña de Colindres (Cantabria). Según fuentes jurídicas el auto de prisión imputa a los dos funcionarios delitos de detención ilegal y de-

creta su ingreso en prisión eludible bajo fianza de un millón de pesetas que depositaron ayer mismo ante el juez. Además se les prohíbe salir del país y se les impone la obligación de presentarse los días uno y 15 de cada mes ante el juez.

Según José Amedo y Michel Domínguez estos dos funcionarios fueron los encargados de custodiar a Segundo Marey du-

rante los días en que permaneció secuestrado.

Por otra parte, la sala segunda del Tribunal Supremo archivó ayer las querellas presentadas por el ex secretario de Estado para la Seguridad Rafael Vera contra el instructor del "caso GAL", Baltasar Garzón, por entender que este juez no ha cometido ningún delito.

(Pág. 13)



PEÑALOSA

Varios médicos en una protesta.

AL DIA

6 El Ayuntamiento renueva el alumbrado en tres barrios de la ciudad.

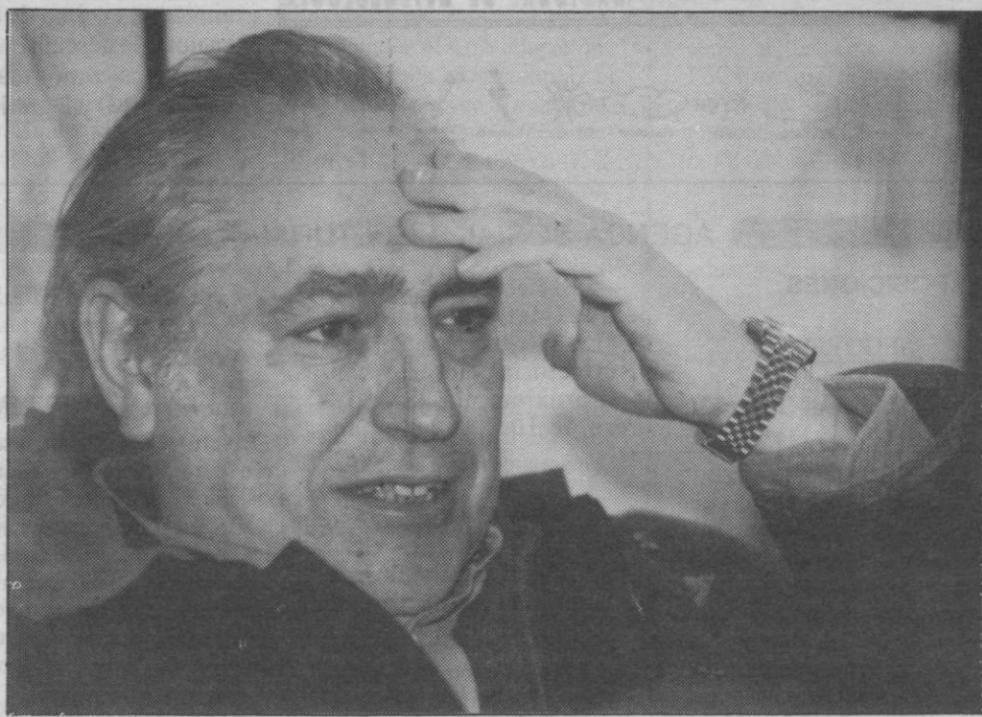
11 Bécker ignora el paradero de la subvención a Béjar Patrimonial.

12 La SGAE denuncia una campaña de los hosteleros contra el canon de la teledifusión.

14 Aznar admite que se equivocó en su intervención en el último debate parlamentario.

14 J. Guerra dice que no utilizó un despacho del Gobierno para sus negocios.

17 Los zapatistas descartan el diálogo con Zedillo.



JUAN MARTIN

Ramón Escobar quiere obtener una mayoría absoluta en las próximas elecciones municipales.

"En el tema municipal, el sexo está al margen"

Escobar dice que una lista de independientes no inquieta al PP

El alcalde de la capital y candidato del PP en las elecciones municipales de mayo, Ramón Escobar, ha afirmado en una entrevista que no le inquieta una lista independiente.

En sus declaraciones a este periódico, Escobar manifestó que otras candidaturas inde-

pendientes no han tenido mucho éxito en el Ayuntamiento de Segovia, mientras confió

en la capacidad de los ciudadanos para analizar lo que les interesa. En referencia a la candidata socialista dijo que en el tema municipal "el sexo está al margen"

(Pág. 5)

La creación de empleo en esta provincia "dependerá de las ayudas externas"

El secretario provincial del PP, Francisco Vázquez, considera que la creación de empleo en esta provincia durante los próximos años dependerá de la llegada de ayudas externas desde otras provincias o administraciones.

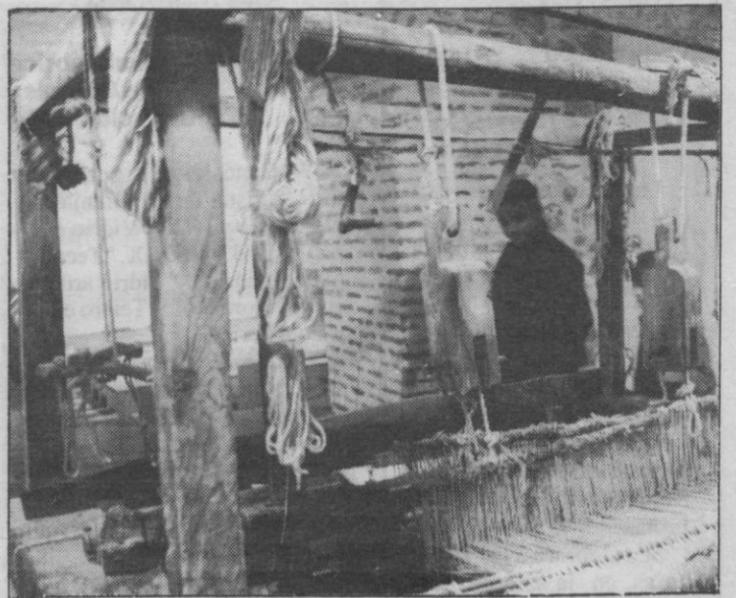
Vázquez lamentó que la situación interna que vive el país haya impedido que España aprovechara el tirón económico registrado en los últimos meses.

Por el contrario, el senador socialista, Manuel Agudé, cree que la economía sigue su camino

"con independencia de los acontecimientos políticos" y pronostica la generación de puestos de trabajo durante este año tanto en Segovia como en España.

Mientras tanto, el coordinador provincial de IU, Luis Peñalosa, aseguraba que la situación de los jóvenes es dramática ante la falta de perspectivas para encontrar un trabajo o una vivienda.

Además, estima que la reforma laboral aprobada por el Gobierno no ha beneficiado tampoco al empleo.



A.S.

El PSOE cree que este año se crearán puestos de trabajo en Segovia.

El director del INSALUD apoya la labor de su antecesor

El actual director provincial del INSALUD, Carlos Laffón Roca, ha apoyado la gestión realizada por su antecesor en el cargo Juan Francisco Rodríguez, quien se ha visto implicado por la una querrela criminal presentada por el Sindicato de Médicos Titulares, integrada en USCAL.

Laffón ha expresado su tranquilidad y confianza en Rodríguez al estimar que éste ha actuado de forma reglamentaria mientras trabajó en Segovia.

El INSALUD había sido acusado, entre otras cosas, de no pagar las cuotas a la Seguridad Social de los médicos que realizan sustituciones en verano.

Rodríguez debía haber declarado hoy ante el juzgado número uno de la ciudad, al haber sido admitida a trámite la querrela presentada por USCAL, pero los abogados han solicitado que se prorrogue la comparecencia. Al parecer, han procedido de igual modo los otros dos directivos afectados: el actual director gerente de Atención Primaria y su antecesor, quienes deberían comparecer mañana y el jueves respectivamente.

(Pág. 6)

Martes
21
febrero

CALENDARIO

PARA HOY
Van: 52 días, faltan: 313.
Sol: De 08,01 a 18,56.
Luna: De 14,17 a 4,24.
Cuarto menguante el 22 en Sagitario.

SANTORAL

HOY: Pedro Damián, Severiano, Zacarías, Vérulo, Félix, Secundino, Sérvulo, Claudio.

FARMACIA DE GUARDIA

HOY: Segovia: Tamayo Barbero, Santo Tomás, 5.

REGISTRO CIVIL

18 febrero 1995
Nacimientos: Jaime Ortega López.

Defunciones: Angel del Sastre Pinillos (78 años), M^a del Carmen de Miguel Bravo (80 años).

20 febrero 1995
Nacimientos: Natalia Bravo Herranz, Celia de Andrés Lobo, Ana de Blas Bernardos, Fernando López Gómez, Sergio Domínguez García, Alfonso Martín López.

Defunciones: Teresa San Lorenzo Ballesteros (89 años), José Carpintero Cuevas (80 años), Benito Velasco Martín (98 años).

ADEMAS

Correspondencia

El ciudadano argentino Heberto Lacentra, que quiere mantener correspondencia con personas de nacionalidad española, utiliza este periódico para ponerse en contacto con todos aquellos que lo deseen.

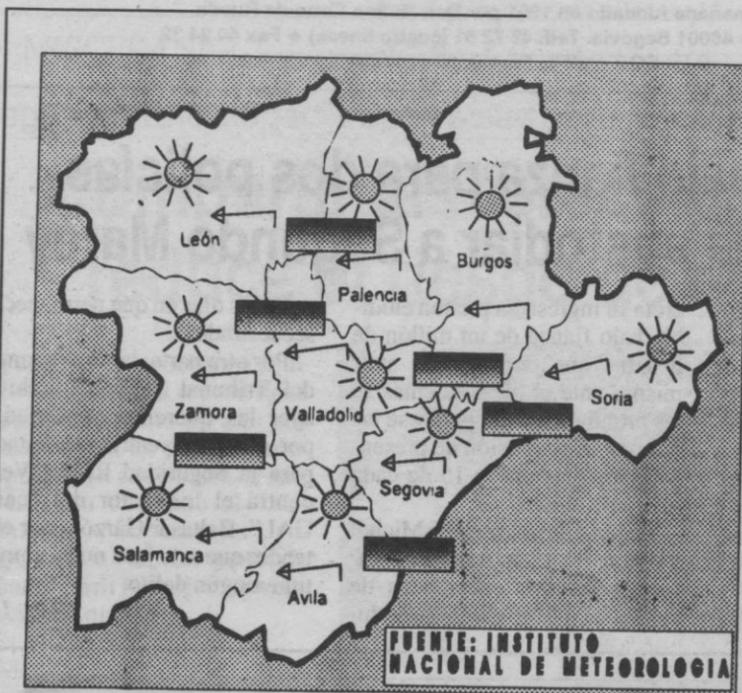
Heberto es un profesor de 63 años, interesado en todo lo relacionado con nuestro país. Su dirección es:

Heberto Lacalle.
Casilla de correo n° 163.
Código 6.000
Junín (Argentina).

Asociación "María del Salto"

La asociación provincial de amas de casa "María del Salto" comunica a todas sus asociadas y público en general que la conferencia que tendrá lugar hoy martes, 21 de febrero, tratará sobre "Conflictos generacionales entre padres e hijos" y estará a cargo de Jesús de Blas Recio, psicólogo de la Junta.

Se celebrará a las 18,00 horas, en la sala de conferencias de Caja Segovia.



TERMOMETRO

PROVINCIAS	TEM MAX.	TEM.MIN.	PL./MP
Avila	14,0	1,6	
Burgos	15,9	-3,0	
León	13,2	1,8	
Palencia	14,3	0,5	
Salamanca	17,2	-1,0	
Segovia	17,9	3,5	
Soria	15,6	-2,0	
Valladolid	16,2	-0,4	
Zamora	16,4	0,8	

TEMPERATURAS EN NOTABLE DESCENSO

Hoy, muy nuboso con precipitaciones débiles, de nieve por encima de 800 metros; temperaturas máximas en notable descenso, con máximas comprendidas entre 3 y 5 grados, y mínimas previstas para la próxima madrugada entre 0 y 2 grados; vientos del oeste al norte, flojos a moderados.

AGENDA SOCIAL Y CULTURAL

EXPOSICIONES

SEGOVIA

La Casa del Siglo XV

— Últimas obras de José María Pérez de Cossío. Hasta hoy.
— Durante los días 22 y 23 se podrá visitar la muestra "INSIEME", carpeta con seis serigrafías de Mon Montoya y Eloisa Sanz sobre poemas inéditos de L. Javier Moreno y J. Luis Puerto. La presentación será el día 22, a las 20,00 horas, con lectura de poemas.

Oasis Bar

— Pintura. Marcos Sanz del Amo. Hasta el 22 de mayo.

Parador de Turismo

— Muestra de artistas noveles. Hasta el 31 de marzo.

SANTA MARIA DE NIEVA

Centro Familiar

— La Virgen de Guadalupe en México. "Castilnovo" Asociación Cultural Hispano-Mexicana. Hasta el 27 de febrero.

SAN ILDEFONSO

Real Fábrica de Cristales (Fundación CNV)

— Exposiciones permanentes: "Cristal de La Granja", siglo XVIII y XIX. "Vidrio europeo", siglo XVI-XIX. "Tecnología del vidrio". "Vidrio artístico contemporáneo". "Teatro catóptico esférico".

Horario de visitas: de 11,00 a 19,00 horas ininterrumpidamente. Lunes y martes, las salas permanecerán cerradas.

Lunes y martes así como los demás días podrán acoger a grupos de más de 15 personas mediante previa citación.

Jardines del Palacio Real

Visitas gratuitas a los recintos y lugares siguientes:

— "El Laberinto", ermita de San Ildefonso y jardines de "La partida de la reina", piscifactoría. Horario hasta el próximo día 28 de febrero de 10,00 a 18,00 horas.

VALLADOLID

Sala de exposiciones Caja de Ahorros del Círculo

— Manuel Gómez Santos. Del 20 de febrero al 3 de marzo.

CONVOCATORIAS

Tertulia de los Martes

El próximo miércoles, día 22, a partir de las 20,00 horas, los participantes en la Tertulia de los Martes, se reunirán en torno a la figura de Antonio Machado, en su casa museo, situada en la calle Desamparados.

Con Machado de nuevo, 56 años después.

Música

Esta tarde en única sesión, en el teatro Juan Bravo de Segovia, a partir de las 20,30 horas concierto del "Cuarteto de Praga", con obras de Schubert, Prokofiev y Beethoven.

Precio único de entrada, 800 pesetas. Colabora la Sociedad Filarmónica de Segovia.

RECOMENDAMOS SOLIDARIDAD CON LATINOAMERICA

Organizadas por las Juventudes Comunistas de Castilla y León se están celebrando unas jornadas de solidaridad con el pueblo latinoamericano. Hoy, a las 19,30 horas, en el salón de Cultura de la Junta, video-forum con la proyección de la película "Fresa y chocolate". Interviene, el periodista José Manuel Martín Medel.

La organización ruega puntualidad.

AVISOS

Carnaval 95

Abierto el plazo de inscripción para los actos infantiles. Los niños que quieran participar en el desfile de comparsas infantiles (día 27) o en el concurso de disfraces (día 28), deberán inscribirse en la oficina municipal de Cultura, plaza del Azoguejo, número 1, o en el teléfono 44-00-47.

No se admitirá la participación en el concurso de ningún niño que no haya sido inscrito previamente.

Barrio de El Salvador

La asociación de vecinos "Justo y Pastor" del barrio de El Salvador convoca a todo el vecindario a asamblea general ordinaria, el próximo jueves día 23, a partir de las 19,30 horas en primera convocatoria y a las 20,00 horas, en segunda.

Entre otros asuntos se abordará el nombramiento de la nueva directiva y el estado de la asociación.

Seguidamente a esta reunión, habrá una segunda, de carácter extraordinario, a partir de las 21,00 horas, en las que se informará a los vecinos y se pedirá su opinión sobre la posibilidad del cierre, al tráfico, del arco del Acueducto de la plaza de Día Sanz, (uno de los accesos al barrio), tras la consulta realizada por el Ayuntamiento a la asociación vecinal sobre esta posibilidad.

BONOLOTO

Lunes, 20

2	3	13	14
15	Com. 40		48
	Rein. 0		

Viernes, 17

9	18	24	25	33	43	Com. 46
						Rein. 1

Miércoles, 15

4	8	26	31	39	41	Com. 3
						Rein. 7

Martes, 14

4	11	12	17	28	38	Com. 1
						Rein. 6

PRIMITIVA

Sábado, 18

7	8	12	36	38	44	Com. 22
						Rein. 4

Jueves, 16

5	15	17	22	32	40	Com. 43
						Rein. 3

ONCE

Lunes, 20

12.515

Viernes, 17

80.359

Serie 024

Miércoles, 15

78.982

Jueves, 16

02.056

Martes, 14

87.838

Gasóleos
AVA, S.A.
SERVICIO 24 HORAS
Incluso domingos y festivos
Teléfonos: 44 22 86
42 74 99
42 04 47

EL ENVES

Organizaciones no gubernamentales

JOSE C. GARCIA FAJARDO

Todo el mundo habla de ellas a partir de los acontecimientos puntuales en Biafra, Etiopía, Somalia, Bosnia o Ruanda. La opinión pública es muy sensible ante las imágenes de hambrunas, catástrofes o éxodos de millones de personas. La ayuda asistencial y humanitaria desborda las previsiones y las infraestructuras para ser eficaz en sus logros y transparente en la gestión. No siempre sucede así.

En nuestro país la gente se vuelca en esas ocasiones aportando su ayuda en cuentas bancarias abiertas al efecto así como en las campañas anuales de Manos Unidas contra el hambre en el mundo o el Día de Cáritas o el de UNICEF o de otras organizaciones prestigiosas por su seriedad y su eficacia. Y esto es muy bueno. Ya no lo es tanto la improvisación del envío de voluntarios que surgen en esos momentos y que, en su mayoría, carecen de la preparación y capacitación necesarias. Muchos de ellos, más que ayudar, estorban. No llamar a las cosas por su nombre es un voluntarismo necio y peligroso.

La realidad es que existen

organizaciones humanitarias que prestan su ayuda existencial desde hace muchísimos años a los pueblos más desfavorecidos y empobrecidos o a las personas marginadas, aquí y en los países del llamado Sur por contraste con el Norte rico y "desarrollado" con arreglo a "su" modelo de desarrollo que no es lícito imponer a los demás pueblos que tienen derecho a un desarrollo endógeno, sostenible, equilibrado y global. Endógeno, basado en la participación directa de los beneficiarios. Sostenible, basado en la defensa de los recursos naturales y humanos. Equilibrado, que cuestione el intercambio desigual entre los países del Norte y del Sur. Global que acompañe a las acciones de cooperación la reflexión y el cuestionamiento de la política de los países ricos subrayando la interdependencia mundial.

Estas son las auténticas organizaciones no gubernamentales para el desarrollo que se definen como asociaciones de carácter social, independientes y autónomas, jurídicamente fundadas y que actúan sin ánimo de lucro.

Por eso no es bueno confundir el asistencialismo y el humanitarismo con la educación para el desarrollo. Ciertamente que muchas ONGD se mueven en las dos dimensiones pero no siempre sucede así, y esto es bueno saberlo. Hay ONGD que actúan a medio y largo plazo y otras que acuden en acciones puntuales de catástrofe o necesidad urgente. Las más importantes ONGD de España están federadas en una coordinadora que vela porque sus miembros no desvirtúen su finalidad.

Aunque el 41% tengan una vinculación confesional, el 18% pertenezcan al sector político-sindical, un 25% al sector servicios y sólo un 15% respondan al sector social de Solidaridad y se afirmen como no confesionales y apolíticas, es fundamental subrayar que, en la acción para el desarrollo social que hemos apuntado, no es lícito confundir los fines con los medios, ni servirse de éstos para alcanzar aquéllos por muy dignos que aparezcan a sus protagonistas. Por eso la opinión pública ha de ir formándose para discernir en tiempo de bonanza y colaborar cada día sin esperar a situaciones de emergencia.

Los pobres en la agenda internacional

LOURDES FLAVIA FORCADA

"Pobres siempre los ha habido, pero es la primera vez en la historia de la humanidad que jefes de estado de más de 150 naciones han sido convocados para tratar acerca de los problemas cotidianos de la gente", afirmó recientemente en Santiago de Chile, Juan Somavía, embajador de ese país ante la ONU, durante la reunión latinoamericana preparatoria de la Cumbre de Desarrollo Social que se realizará entre el 6 y el 12 de marzo en Copenhague.

Pobreza, desempleo, desintegración social, en la agenda internacional del primer trimestre de 1995. Este es un problema global, afecta a todos, no es ajeno a ninguna sociedad. El mundo rico no está libre de él (en Estados Unidos, uno de cada cinco niños nace en la pobreza). Sólo en América Latina hay doscientos millones de pobres y para nadie es un misterio que los mayores problemas de seguridad de ese continente proceden de la desigualdad social.

La CEPAL (Comisión Económica para América Latina y el Caribe) ha detectado una marca-

da tendencia de empeoramiento en la distribución del ingreso. Gert Rosenthal, secretario ejecutivo de dicho organismo, ha señalado que el mercado no tiene conciencia social y que frente a las lagunas sociales no hay recetas fáciles, pero sí orientaciones. La propuesta que la CEPAL está desarrollando se basa en la transformación productiva con equidad, en cómo incorporar el objetivo de equidad en el menú de políticas económicas.

¿Qué puede esperarse de la cumbre? En primer lugar, puede ayudar a crear una conciencia mundial sobre la gravedad del tema. En segundo término, lograr algunos compromisos con la comunidad internacional. Cada país deberá asumir su compromiso. Pero algunos no van a poder resolverlos solos. Van a requerir de la solidaridad internacional. La situación de África es cada vez más crítica. Si se cae de la mesa, tendrá un fuerte impacto que afectará a toda la humanidad. Tercero, promover formas de compromiso regionales para reducir gastos de defensa e invertir en lo social.

La pobreza, bien lo sabemos, no se elimina por ley, es un proceso complejo. Es tarea de todos. No sólo de los gobiernos. Detrás de esta cumbre hay un gran desafío ético. Hay quienes se preguntan si lo que mueve a celebrar esta conferencia es realmente el interés por la calidad de vida y la dignidad de tantos seres humanos o si será, tan solo, para sofocar el polvorín de una posible futura revolución social. ¿Es el miedo o es la solidaridad lo que está detrás de ella?

Quizá, más que hablar de pobreza, habrá que empezar a hablar de los pobres. No de una pobreza en abstracto, sino de una pobreza con rostro humano. "Hablemos del mundo de los pobres con cara y ojos", señaló Patricio Aylwin, ex-presidente de Chile. En el fondo, hablar de los pobres es hablar de personas muy cercanas, es hablar de hermanos nuestros, hermanos en la existencia, iguales en dignidad y con derecho a ser amados por el hecho de que son.

UNA COMUNIDAD

Lucas y Fraga

FRANCISCO J. MARTINEZ CARRION (*). (ICAL)

El tramo de la futura autovía del Noroeste o desdoblamiento de la N-VI desde Benavente a Galicia va a sufrir un parón, debido a los recortes presupuestarios de medio billón de pesetas acordado por el Gobierno. Ese tramo de autovía debía de entrar en servicio en el año 97 y, ahora, todo hace indicar que no estará listo antes del año 2000.

Los empresarios aglutinados en torno a la Fele y de la Ceca han dado a conocer ya su malestar y han levantado sus protestas, pero sin mucho éxito. Se quejan los empresarios, y con toda la razón, de que el Noroeste peninsular es la zona sistemáticamente discriminada por los distintos gobiernos socialistas. Nada más acceder al Gobierno en el 82, el PSOE optó por la prioridad del eje del Mediterráneo, es decir por la intercomunicación entre Barcelona-Valencia-Madrid y Sevilla. Sólo la tenacidad y cabezonería del presidente gallego, Manuel Fraga, ha conseguido variar mínimamente esa política de prioridades del PSOE. Fraga ha obtenido que el Gobierno invierta algo en las comunicaciones interregionales y poco más.

Pero la gran asignatura pendiente de Galicia, la comunica-

ción con la meseta y con Europa, sigue siendo una asignatura pendiente. Y esa comunicación sólo puede hacerse mediante las autovías del Noroeste y de las Rías Bajas. León y Benavente serán las conexiones futuras de las rutas gallegas con el resto de España y con Europa. Ante tal marginación en la política inversora del Gobierno del PSOE se echa en falta una estrategia coordinada entre los gobiernos conservadores de Lucas y de Aznar, Castilla y León y Galicia conforman las dos principales autonomías del Noroeste y, sin embargo, estos dos gobiernos, lejos de coordinar sus actuaciones en pro de un mismo objetivo, se han dedicado a hacer la guerra por su cuenta, a diversificar esfuerzos y a reclamar por separado al Gobierno central.

¿Por qué? ¿Lucas y Fraga no se entienden? ¿Puede molestarle a Aznar que Lucas llegue a acuerdos políticos y de colaboración con Fraga?

Castilla y León y Galicia viven de espaldas, cuando las dos autonomías se necesitan y son complementarias.

(* Francisco J. Martínez Carrion es director de "Diario de León".

PLAZA MAYOR

LIMPIEZA

P.M.C.

¡Bueno! ¡Algo es algo! Tenemos los museos oficiales cerrados desde hace años, pero, al menos, se preocupan por su limpieza. Así, cuando algún día se vuelvan a abrir (porque supongo que se abrirán), al menos no habrá excesivo polvo y se podrán ver las obras de arte de los respectivos fondos museísticos. La Dirección General de Patrimonio y Promoción Cultural de la Junta ha adjudicado, por contratación directa, según leo en el B.O.C. y L., el "servicio de limpieza del Museo de Segovia, del Museo Zuloaga y de la Casa del

Hidalgo". El contrato se hace para este año y por un importe de 2.198.000 pesetas. Así, pues, limpieza va a haber, aunque no haya público que pueda ensuciar los pavimentos. Pero, repito, algo es algo, y por lo menos se logrará que la mugre no se vaya enseñoreando de estos lugares, por los que preguntan bastantes forasteros, poniéndonos a los segovianos en la muy dolorosa y vergonzosa situación de tener que responderles que no tenemos esos museos abiertos. Y eso desde hace ¿cuántos años?



EL SEÑOR

D. Benito Velasco Martín

Falleció en Segovia el día 20 de febrero de 1995

A los 97 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Sus desconsolados hijos, Juan y María Velasco Vicente; hijos políticos, María Paz Gil y Frutos Martín; hermano, Gabino Velasco Martín; nietos y demás familia,

Participan tan sensible pérdida y agradecerán la asistencia al funeral que, por el eterno descanso de su alma, se oficiará hoy día 21, a las 12 de la mañana, en la iglesia parroquial de San Lorenzo, despidiéndose el duelo. Acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio del Santo Angel de la Guarda de Segovia. La misa de privilegio se dirá el día 22, a las 10 de la mañana, en dicha iglesia.

CASA DOLIENTE: Tanatorio San Juan de la Cruz.

Europa ante el drama de Argelia

Argelia sigue despeñándose por el abismo de la guerra civil. Nuevo Ramadán sangriento, con víctimas elegidas por su valor simbólico: un periodista, una feminista, un cantante, un intelectual. Hay que purificar a Argelia y librarla de los portadores de una semilla diabólica, el "occidentalismo", según los sectores integristas más radicales. Fantaseando con sus heridas y memorias, con sentimiento de "recolonizados", los terroristas argelinos exorcizan en una orgía de sangre el odio contra la "junta impía" y sus presuntos apoyos. Constatación: si el cantante cabilio Matub Lunes pudo escapar vivo a sus captores, fue porque su región natal se movilizó como un solo hombre y amenazó con represalias. Ha sido el único caso y un escritor argelino, asilado en Francia como otros varios millares de intelectuales, explica las razones: "El asesinato de intelectuales no ha suscitado en el seno de la población una desaprobación tal como para disuadir a los asesinos de cometer otros crímenes. Eso muestra el impacto que los intelectuales tienen en su sociedad. Además, los funerales de las víctimas, explotados por la televisión estatal como arma de guerra contra los integristas, confortan al espectador medio en la idea de que el difunto era un partidario del poder".

(Editorial "Diario 16")

La avalancha

En un auténtico despliegue de chocarrería, procacidad e insensatez, lo más granado del felipismo agropecuario dedicó las ferias de la pasada semana a insultar al juez Ventura Pérez Mariño porque, al haber sido engañado como Baltasar Garzón, a su imagen y semejanza tomó la trocha, carretera y manta, no sin antes exponer una opinión tan respetable como coherente con su reconocida trayectoria. Por muy inaudito que parezca, los más fervorosos paniaguados del puño y la rosa marchita han recurrido a su selecto repertorio para calificar la actitud de un hombre honrado y consecuente con su firme sentido de la dignidad, destacándose entre ellos una Cristina Alberdi dada a todos los demonios, que desencajada la mandíbula y a punto de salirse los ojos de sus órbitas, llegó a atribuirle a Pérez Mariño una "catadura moral" que incumplía los "requisitos mínimos" de la honradez. Lo curioso y abyecto del caso no es sólo que lo más granado del felipismo rampante traspasara todas las lindes de la ponderación y las buenas maneras, sino que en doce años y medio de corrupción institucionalizada esos mismos basiliscos de la mala educación elemental no se hayan atrevido a calificar ni a un sólo truhán de los muchos que forman las legiones de la arrebatacapas carpetovetónica.

(Manuel Barrios "ABC")

... Y al cementerio le llamaron paz

Hace años la diplomacia española obtuvo uno de los mayores éxitos de nuestra historia reciente: la Conferencia de Paz de Madrid.

Se lanzaron las campanas al vuelo. Por fin los hermanos enemigos israelíes y palestinos, negociaban sus diferencias sin bombas ni fusiles, en aparente igualdad.

Pero se hurtó a la opinión pública que no puede existir simetría entre el ocupante y el ocupado. Entre la ametralladora Uci y la piedra. Entre el expoliador y el expoliado.

En violación flagrante de la IV Convención de Ginebra el muy democrático Estado de Israel sigue transfiriendo su población a los territorios ocupados de Cisjordania. Y sigue manteniendo su población en ese superpoblado e infame gueto que es la franja de Gaza. Lugar donde se capta mano de obra a precio de saldo para las industrias israelíes. Irónicamente, también para las gestionadas por el sindicato "socialista" Histadrut. Y sigue vampirizando la economía, la tierra, el agua palestina.

Asqueado de la represión, de la violación de los derechos humanos, de las infamias de la Policía, Ejército y Judicatura israelíes, René Felber, exministro suizo de Asuntos Exteriores y relator especial de las Naciones Unidas, acaba de lanzar el último informe sobre la mesa de la Comunidad Internacional y se ha marchado dando un portazo.

(Javier Nart "El Mundo")

Justicia y lenguas

Hay ocasiones en que se plantea un conflicto sin que el ciudadano pueda apreciar exactamente dónde está el problema. Es el caso del recurso de inconstitucionalidad presentado por el Partido Popular (PP) contra la reciente reforma de la Ley Orgánica del Poder Judicial. Dos son los motivos de escándalo para el partido conservador: que la Administración retenga facultades que habrían de corresponder al Consejo General del Poder Judicial (CGPJ) y que se dé una vuelta de tuerca al uso de los idiomas no castellanos de España, en el territorio donde son oficiales, al suprimirse la mención expresa a que el juez podrá pedir una traducción oficial de los documentos presentados en uno de estos idiomas.

Respecto del primero, no se vislumbra qué papel puede desempeñar el Tribunal Constitucional. La redistribución de competencias sobre la justicia entre el Gobierno y el CGPJ, salvo las que la Constitución atribuye expresamente a esta institución, puede articularse de una u otra forma y ser mayor o menor según las distintas opciones políticas. Constitucionalmente, todo es posible. Lo que no se puede parcelar, traspasar ni delegar es el poder jurisdiccional del Estado, del que son titulares los jueces. Pero las competencias sobre los medios materiales y personales de la justicia (presupuesto y funcionarios, especialmente) pueden o no estar en manos del Gobierno, del CGPJ o incluso de las autonomías sin que la Constitución sufra por ello.

(Editorial "El País")

El inmenso volcán de Iberoamérica

El continente iberoamericano, nuestro hermano al otro lado del Atlántico, es un foco permanente de tensiones que nadie ha sabido, o ha querido afrontar. Las convulsiones son permanentes y, en los albores del próximo siglo, el Nuevo Mundo parece más viejo que nunca. Los conflictos armados más recientes, la guerra entre Perú y Ecuador y la gravísima desestabilización de México ha vuelto a dar la razón a aquellos que hablan de una crisis irreversible, sin remedio, para un continente tan rico en su espíritu como pobre en su horizonte. Perú y Ecuador han sido los últimos ejemplos de esta catastrófica situación, con unos dirigentes políticos que han dado lustre a los fantasmas del pasado, ahogando cualquier esperanza de un sólido equilibrio político. Con el verbo de la reconquista, y en un nefasto ejercicio de lo que consideran "democracia institucional", han cambiado el sable por la palabra y la reconciliación. A falta de acuerdos concretos, ya que nadie habla de un sosiego duradero, han llevado a sus respectivos pueblos a una imaginaria victoria militar que empaña las catastróficas condiciones económicas y humanas de los ciudadanos. Un ejemplo inimitable de querer ir más allá de la trágica realidad cotidiana; esto es, tapar el patio trasero para relumbrar en ofensivas militares de dudosos objetivos.

(Editorial "Ya")

EL QUIOSCO

El caso GAL continúa siendo centro de atención

Madrid/Barcelona (Efe).— Los pormenores del caso GAL y las elecciones en el Real Madrid fueron noticias en las que coincidieron ayer las portadas de los periódicos madrileños.

ABC, bajo las fotografías de Rafael Vera y Jon Idígoras, titulaba "¡Qué país!" y resaltaba que mientras el responsable de la lucha antiterrorista durante once años está en prisión, los que tienen delitos de sangre, encubren o instigan a ETA están en libertad. El diario anunciaba los resultados de una encuesta según los cuales el PP se encuentra al borde de conseguir la mayoría absoluta, así como la reelección de Mendoza como presidente del Real Madrid.

DIARIO 16 resaltaba que, al tiempo que crecen los rumores sobre la entrega o reaparición de Roldán, la Guardia Civil acusa al general Llaneras de los delitos de tráfico de influencias, prevaricación y deslealtad. Otras noticias: "Álvarez Cascos asegura que el PP presentará la moción de censura cuando sea útil", "La Audiencia pide investigar al ex gerente del 12 de octubre" y "El 'madridismo' votó en masa y eligió a Mendoza".

Según EL MUNDO, "el CESID busca testigos falsos para atribuir a la UCD la creación de los GAL"; "Los inspectores Hens y Corujo citados por Garzón por custodiar al secuestrado Marey"; "Mendoza gana la presidencia del Real Madrid en un polémico recuento final" y "Grupos ultraderechistas de

Chiapas intentan linchar al obispo Samuel Ruiz".

EL PAIS informó de que "El PP envía un escrito a Barbero para pedir el suplicatorio de Guerra"; "Campaña exterior de Economía para atraer inversiones a España" y "Victoria de Ramón Mendoza por estrecho margen en las elecciones a la presidencia del Real Madrid".

Paro

"La mayoría de los españoles cree que aumentará el paro", tituló YA, que publicaba una fotografía de las elecciones para la presidencia del Real Madrid y destacaba: "El Rey sufre una fisura en su muñeca derecha" y "70.000 opositores para 594 plazas del INSERSO".

ABC subrayaba en un editorial como paradojas: que Vera esté en la cárcel y la trama íntegra de KAS esté en la calle; que el GAL desapareció hace muchos años y ETA mató ayer, como quien dice, a Ordóñez, y que Garzón lucha retrospectivamente contra lo que ya no representa ningún peligro para España y ETA sigue amenazando a una sociedad entera.

DIARIO 16 afirmaba que los resultados del informe interno de la Guardia Civil sobre el asunto Roldán, que ayer publicó este periódico, coinciden "punto por punto" con todos los datos



Rafael Vera es el más alto cargo encarcelado por el caso GAL. ARCHIVO

que el diario desveló en su momento.

EL MUNDO manifestaba en su editorial que cree que, tras una fallida campaña contra la honradez del juez Garzón, los interesados en tapar el asunto GAL repiten ahora como consigna que es una vergüenza que los responsables de la lucha contra el terrorismo estén en la cárcel, mientras "dos delincuentes", Amedo y Domínguez, pasean por Madrid tan tranquilos.

Sobre el recurso de inconstitucionalidad presentado por el Partido Popular contra la reforma de la Ley Orgánica del Poder Judicial, EL PAIS señalaba que no acaba de entender las reticencias del PP y que ve lógico que "adquirir una mínima competencia lingüística bilingüe forme parte del concepto de servicio público de la justicia".

Para YA, el reciente conflicto entre Perú y Ecuador y la inestabilidad política de México son

recientes pruebas de que el continente iberoamericano "es un foco permanente de tensiones".

Prensa de Barcelona

La propuesta del ministro de Trabajo para flexibilizar la edad de jubilación, el accidente del Rey en Candanchú, el empate del Madrid en la Liga y la voluntad de la OLP de reconsiderar su participación en el proceso de paz con Israel fueron las noticias más destacadas ayer en la prensa barcelonesa.

LA VANGUARDIA titulaba: "Griñán propone que sea más flexible la edad de jubilación", "Benito Floro le quita un punto al Madrid", "El Rey sufre una caída y deberá permanecer seis semanas con el brazo escayolado" y entrevista con Heriberto Barrera: "La señora Rahola despierta mucha simpatía entre la gente que vota al PP".

En su editorial abordó la crisis de la UGT, que "representa —afirmaba— una seria amenaza al equilibrio de las fuerzas sociales que toda sociedad vertebrada y democrática indudablemente precisa".

AVUI destacó en portada: "Griñán propone que la jubilación se retrase más allá de los 65 años", "El Albacete amarga las elecciones a Mendoza" y "La OLP plantea reconsiderar el acuerdo de paz con Israel".

El rotativo analizaba en su editorial la polémica suscitada por la denuncia de IC de que las sustancias vertidas en el río Tordera producen cáncer.

"Una candidatura independiente creo que no afectaría al Partido Popular"

Ramón Escobar: "Deseo contar con mayoría absoluta para gobernar"

El alcalde de la ciudad y candidato del Partido Popular (PP) para las próximas municipales, Ramón Escobar, quiere conseguir mayoría absoluta para gobernar el Ayuntamiento, según ha señalado en una entrevista concedida a este periódico, donde confiesa que aún no tiene decidida la lista de su equipo.

AURELIO MARTIN

Pregunta.— ¿Con qué equipo le gustaría contar en caso de ser elegido alcalde?

Respuesta.— Tiene que tratarse de personas muy trabajadoras, que apliquen muy bien la lógica y, aunque no hace falta decirlo, que tengan una total honestidad en su forma de ser y de actuar.

Después, dentro de ese equipo, es preciso contar con cuatro o cinco personas que se dediquen con alma y vida al Ayuntamiento, mientras que el resto de concejales deben de participar en la labor diaria, pero con menos dedicación.

Además, que sean fieles al programa del partido, que debe abarcar todas las áreas que afectan a la convivencia y a la mejora de la calidad de vida de los ciudadanos. Aunque exista diversidad de opiniones debe mantenerse una total disciplina para que lo que decida la mayoría sea lo que se haga. Las personas de mi grupo deben tener una gran sensibilidad para apreciar lo que desean los ciudadanos.

P.— ¿Se va a producir mucha renovación en la lista con arreglo al equipo que tiene ahora el PP?

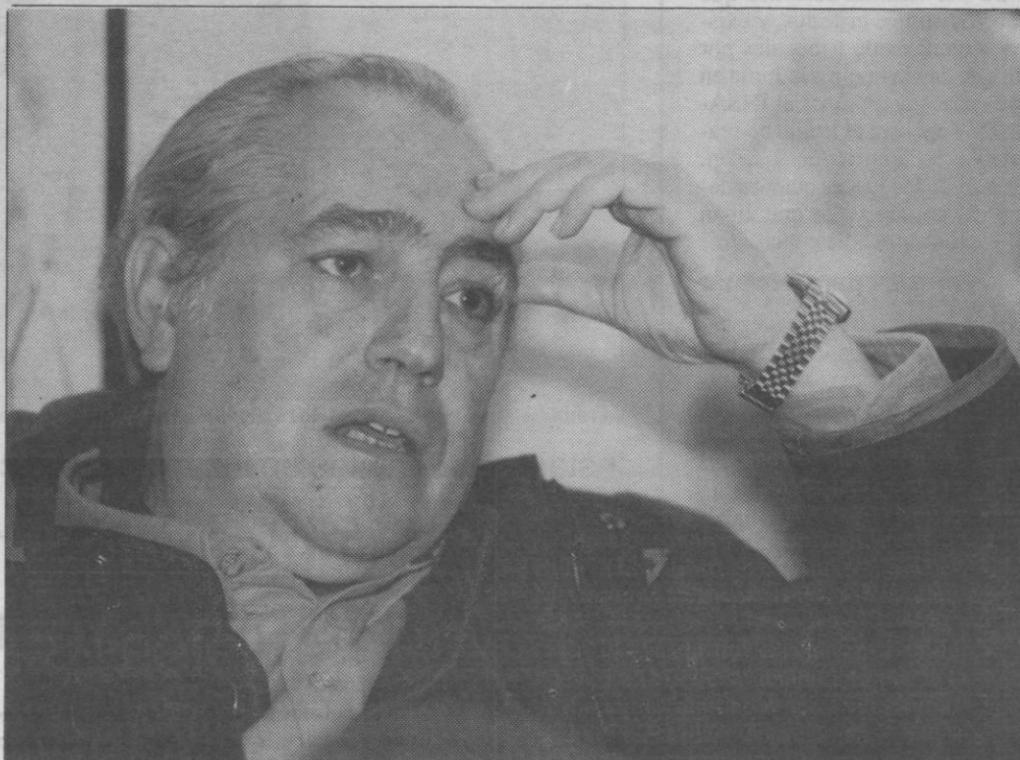
R.— A pesar de que haya podido barajar 50 nombres, en los que están incluidos los actuales concejales, no he tomado ninguna decisión de los más idóneos para que formen parte de ese nuevo equipo. En principio no se excluye a nadie, pero también se puede incluir a muchas presonas, tanto militantes como independientes, aunque contando con el visto bueno del partido.

P.— ¿Tiene libertad de su partido para confeccionar la lista?

R.— Sí, pero no quiero tomar la decisión en solitario, sino que debo escuchar a las personas más responsables del partido, aunque después tanto el comité electoral como yo somos quienes decidamos.

P.— ¿Buscará más unión en el grupo de la que ha tenido en este mandato, que es de lo que le ha acusado la oposición?

R.— Esas opiniones de desunión están vistas desde un partido en la oposición. Tendrán que decir eso y más cosas, con las cuales no estoy conforme. No ha existido tal división, sino lo mismo que ocurre en



JUAN MARTIN

"Las personas de mi grupo deben tener una gran sensibilidad para apreciar lo que desean los ciudadanos".

todas las familias y actividades, donde se trabaja mejor con unos que con otros. ¿Hay división?, no; sino que Fulanito es más amigo porque se conocían de hace más años o porque su carácter coincide más. Es una cuestión inevitable en las relaciones humanas.

P.— ¿Qué resultados espera obtener en las próximas municipales?

R.— Las urnas las carga el diablo. Yo no quiero hacer ninguna previsión. Se ha hecho una labor positiva en la ciudad, ha habido cambio y se han roto ciertas inercias que existían. Considero que el balance es positivo y que para el futuro tendremos unas grandes perspectivas. Como se ha hecho una interesante labor creo que los ciudadanos pensarán que pueden seguir dándome su confianza.

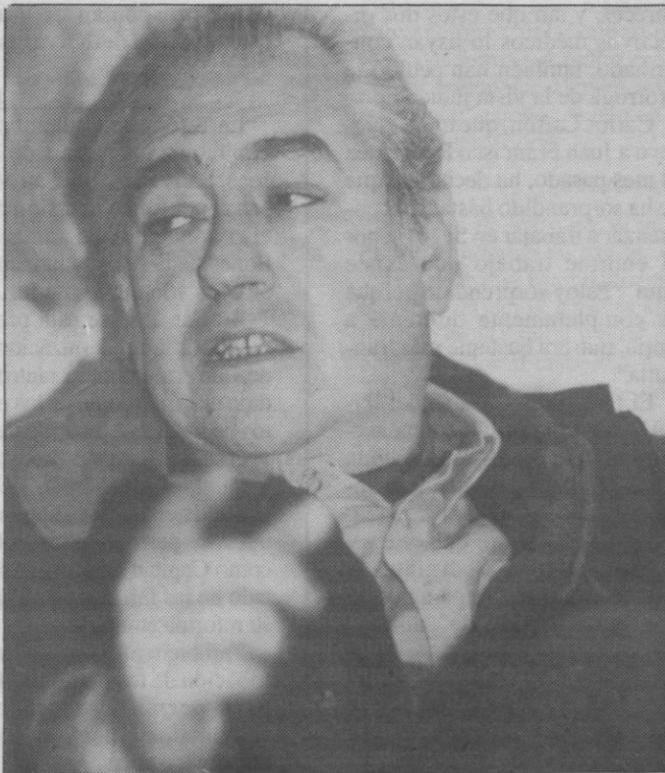
Agilizar temas

Deseo tener una mayoría absoluta porque en la política municipal se pueden agilizar mucho los temas, aunque por mi forma de actuar continuaré intentando llevar todos los temas con el mayor consenso posible, lo que se hace por medio de las comisiones informativas.

Si no se obtiene la mayoría, veríamos a ver quien es el próximo alcalde. Yo le desearía muchísimos éxitos, porque serían buenos para la ciudad, pero soy optimista y creo que los ciudadanos seguirán confiando en mi persona, en el equipo y en el partido que está detrás y apoya la política municipal.

P.— ¿Teme una lista de independientes y piensa que puede hacer peligrar esa mayoría?

R.— Yo siempre he consi-



JUAN MARTIN

Para Ramón Escobar, "no hay enemigo pequeño".

derado que no hay enemigo pequeño, pero, en este caso, hay que saber quién es el candidato, porque en un Ayuntamiento influye mucho la persona que esté al frente de la lista.

Otras candidaturas independientes no han tenido mucho éxito... Confío en la capacidad del segoviano para analizar lo que le compensa y le interesa, por lo que las candidaturas independientes creo que no afectarán al PP.

P.— ¿Le sorprendería que fuera con los independientes alguien que está ahora en el PP?

R.— Muchísimo, como si fuera de otro partido. Si hay una persona que forma parte de una opción, es muy extraño que cambie de la noche a la

mañana, lo que yo no haría nunca.

Otra cosa es que se disuelva un partido, como ocurrió con la UCD. Pasarse de un partido a otro no es correcto y yo siempre he estado en contra de esas posturas de cambio tan radical.

P.— ¿Le condicionará el hecho de que figure una mujer como candidata del primer partido de la oposición?

R.— Que sea un hombre o una mujer es totalmente indiferente y no me va a hacer cambiar la postura, pues la situación la veo con toda normalidad. Hay muchas mujeres alcaldesas... Lo importante es la persona y cómo va a desarrollar su labor, sea hombre o mujer. En este tema, el sexo está al margen.

Dos heridos graves y cinco leves en siete accidentes de circulación

A. S.

Los siete accidentes de circulación ocurridos este fin de semana pasado en las carreteras de la provincia arrojaron un balance de dos heridos graves y cinco leves.

El suceso más trágico se produjo en el término municipal de Boceguillas, donde un turismo de matrícula francesa se salió de la carretera nacional I por la izquierda para chocar después contra un poste de señalización y volcando. El conductor, un súbdito marroquí, resultó herido leve, y dos ocupantes, también marroquíes, heridas graves.

En el término de San Cristóbal de Cuéllar, en la carretera C-112, el furgón LU-8790-G colisionó con el tractor agrícola P-22233-VE. Ambos conductores resultaron heridos leves.

En la carretera C-605, término de Codorniz, el turismo AV-9152-F atropelló algunas reses de ganado cabrío. La conductora resultó ileso.

En Hontalbilla (C-112), el turismo de matrícula VA-9368-L atropelló una res ovina, resultando el único ocupante del vehículo ileso.

El camión articulado PO-6434-X se salió de la vía por la derecha volcando sobre un camo de labor y derramándose la carga de leche que transportaba. El accidente ocurrió en Labajos.

Una ocupante del turismo NA-8001-F resultó herida leve al colisionar el vehículo en que viajaba con otro, SG-0658-H, en el término de Montuenga.

El último accidente se produjo en Cuéllar, en la carretera SG-342, donde el turismo VA-4102-L se salió de la vía por la izquierda. El conductor resultó herido leve.

Incendio

En una vivienda propiedad del Ayuntamiento de Sebúlcor se declaró un incendio en la madrugada del domingo, al parecer, por un recalentamiento de la techumbre. En su extinción, que duró dos horas, intervinieron unas 40 personas.

En el capítulo de robos, se ha denunciado la sustracción en una vivienda de Cedillo de la Torre, de una escopeta, un radiocassete, una minicadena y prendas de vestir, por un valor aproximado de 250.000 pesetas.

Del interior de otra vivienda de esta misma localidad, su propietaria ha denunciado el robo de herramientas, un televisor, ropa y alimentos. La puerta de entrada sufrió desperfectos.

En Segovia capital, el propietario de un local de la calle La Plata ha denunciado la sustracción de diversos efectos por valor de 120.000 pesetas.

Por último ha sido puesto a disposición judicial J.C.M.M. como presunto autor de la sustracción de un vehículo, de tarjetas de crédito y libretas de ahorro con las que consiguió extraer dinero.

Respecto a la querrela presentada

El director provincial del INSALUD apoya la gestión

F. DESCALZO

El actual director provincial del INSALUD, Carlos Laffón Roca, ha apoyado la labor de su antecesor en el cargo, Juan Francisco Rodríguez, sobre el que pesa una querrela criminal por posibles delitos, tal como denunció el Sindicato de Médicos Titulares, integrado en USCAL.

Laffón, que conoce personalmente a Rodríguez, ha expresado su confianza en la buena gestión de su antecesor declarando que no ha cometido ninguna irregularidad. "Es una persona metódica y escrupulosa con sus trámites administrativos y no se ha saltado nada a la torera", ha explicado.

Laffón ha añadido que el ex director provincial, que actualmente desarrolla su trabajo en la provincia de Avila, ha seguido el trámite normal de estos casos y ha solicitado a la Dirección Provincial de Segovia que la asesoría jurídica atendiera su defensa; "y, por supuesto, así va a ser", ha recalado.

Como se recordará, el Sindicato de Médicos Titulares presentó una querrela criminal contra el INSALUD en Segovia, que fue admitida a trámite por el juzgado número uno de la capital. En esa querrela se materializaba la acusación contra el director provincial, el actual director gerente de atención primaria, Antonio Onrubia, y su antecesor, José Luis Palacios Sánchez. Y se decía que existían supuestos delitos contra la libertad y seguridad en el trabajo, prevaricación, falsedad documental, malversación de caudales públicos, coacciones y usurpación de funciones públicas.

"Hay un montón de acusaciones, pero para todas hay respuesta y con buenos visos", ha continuado el director provincial, que ha mostrado su total tranquilidad respecto a su homólogo Rodríguez y ha estimado que las cuotas de la Seguridad Social que en la querrela se dice que no han

sido pagadas por los médicos que han realizado sustituciones, sí han sido abonadas.

"Puede que haya un problema entre dos administraciones que tienen distintos criterios, y existen sentencias de tribunales por ahí que dan la razón a la Junta en unos casos, y en otros al INSALUD, y ahí está el litigio en realidad", ha explicado Laffón. Pero serán los jueces quienes deben dictaminar y "lo que digan ellos se acatará", ha concluido.

Prórroga para declarar

Juan Francisco Rodríguez había sido llamado a declarar hoy ante el juzgado, pero sus abogados han solicitado que se prorrogue su comparecencia con el fin de que puedan prepararse las pruebas pertinentes.

El ex director provincial había manifestado que como representante del INSALUD "será este organismo el que manifestará en su momento lo que considere oportuno".

Para mañana estaba prevista la comparecencia del actual director-gerente de atención primaria, Antonio Onrubia, y para el día posterior, jueves, la de su antecesor, José Luis Palacios. Al parecer, y sin que estos dos directivos médicos lo hayan confirmado, también han pedido la prórroga de la vista judicial.

Carlos Laffón, que tomó el relevo a Juan Francisco Rodríguez el mes pasado, ha declarado que se ha sorprendido bastante al comenzar a trabajar en Segovia por el enorme trabajo que existe aquí. "Estoy sorprendido porque es completamente diferente a Soria, que era bastante más tranquila".

El nuevo responsable del INSALUD en la provincia ha asegurado que tiene una agenda bastante apretada y que le mantiene ocupadas todas las mañanas de los próximos quince días.

"Son problemas distintos y hay que enfrascarse para ponerse al corriente de todo", añade.



La reforma en el barrio de San José permite la redistribución de 102 puntos de luz. JUAN MARTÍN

Instalan 166 puntos de luz, por sustitución y nueva ubicación

El Ayuntamiento mejora el alumbrado público en tres barrios

El Ayuntamiento está reformando el alumbrado público del barrio de San José, mientras que el proyecto que afecta a San Lorenzo y parte de San Marcos ya ha sido aprobado por el equipo de gobierno. Las actuaciones en los tres barrios contemplan la instalación de puntos de luz en vías que aún no disponían de iluminación y la sustitución de otros que ofrecían deficiencias.

P. B.

La reforma del alumbrado público en los barrios de San José, San Lorenzo y San Marcos supone una inversión para el Ayuntamiento de trece millones de pesetas, y la instalación de 166 puntos de luz.

En San José se está procediendo a la modernización de todo el alumbrado, tanto tendido eléctrico como de los puntos de luz. En la mayoría de las vías se ha abordado exclusivamente la sustitución de los focos existentes por elementos nuevos, pero en otras calles, como Capitán Perteguer, el estado de las instalaciones obliga a su reforma completa.

También se acomete la redistribución de los puntos de luz para permitir reforzar el alumbrado existente en zonas con deficiencias. Así en la calle Manuel García Gutiérrez, paralela al centro penitencia-

rio, será una de las que se beneficie más de estos cambios, ya que dispondrá de más focos.

Miguel Angel Moreno, técnico del servicio municipal de electricidad y alumbrado público ha explicado que la intervención en el barrio de San José concluirá en la segunda quincena del mes de marzo. Las previsiones para las reformas en San Lorenzo y San Marcos tienen un plazo de dos meses para su ejecución.

En estas dos áreas de la capital la intervención es menor, ya que se trata de completar actuaciones acometidas recientemente y además tendrán continuidad próximamente, mientras que los vecinos de San José sufrían las anomalías de un alumbrado antiguo.

La inversión no supera los cuatro millones de pesetas, con los que se instalarán 29

puntos de luz nuevos en calles donde no existía alumbrado, y se sustituirán 35 equipos y lámparas.

La principal reforma se realizará en el barrio de San Lorenzo, donde se atiende a las instalaciones de seis calles y la Plaza Mayor. Aunque el técnico del servicio municipal de electricidad y alumbrado público apunta que se extenderá a otras vías adyacentes a la Plaza.

Los cambios en el céntrico enclave del barrio no tendrán impacto exterior ya que se trata de una reforma del sistema de iluminación.

Miguel Angel Moreno apunta que la iluminación de la Plaza aparentemente está muy bien pero genera con frecuencia averías que van a ser subsanadas con un equipo de vapor de sodio por alta tensión.

El servicio municipal extenderá a más barrios estas actuaciones. Así ya tiene redactados los proyectos de Mirasierra, Fuentecilla y La Albuera. Este último afecta a la urbanización Los Castillos.

Calles sin luz en San Lorenzo

P. B.

El proyecto de mejora del alumbrado público en los barrios de San Lorenzo y San Marcos, permitirá dotar de iluminación por primera vez a tres calles: Camino de Bernuy, Dulzaina y San Marcos. Miguel Angel Moreno asegura que al acometer esta intervención ya no quedarán calles sin luz, aunque si admite que en algunas vías la existente es insuficiente.

Las obras en San Marcos se han añadido al proyecto del barrio vecino para atender a la zona situada junto al antiguo Fielato, bordeando

el río, que será dotada de cinco focos nuevos.

En el Camino de Bernuy las obras que se va a realizar tienen carácter provisional, en espera de la pavimentación de la calle. Por esta razón se va a instalar un tendido aéreo y posteriormente se realizará la red subterránea.

Los vecinos de Dulzaina habían manifestado en varias ocasiones su malestar por la falta de alumbrado público, ya que aunque disponían de una red, instalada por la Junta hace varios años no fue recibida por el Ayuntamiento y por tanto

no estaba en funcionamiento.

Miguel Angel Moreno considera que tanto el barrio de San Lorenzo como el de San Marcos dispone de dotaciones adecuadas, aunque indica que hay zonas donde es necesario modernizar la red y aumentar los puntos de luz. Moreno pone como ejemplo la calle San Vicente, sobre la que se trabajará en las próximas intervenciones, ya que el presupuesto fijado no permite su inclusión.

El barrio de San Lorenzo fue objeto hace más de tres años de una amplia intervención.



Carlos Laffón Roca, actual director provincial del INSALUD. JUAN MARTÍN

Suscríbese a

EL ADELANTADO

Un total de 61 grupos buscan una subvención de acción social

A.S.

Un total de 61 grupos o colectivos han presentado la correspondiente solicitud de subvención a la Junta en materia de acción social.

En su reunión de ayer por la mañana en la sala de juntas de la Delegación Territorial, la Comisión Sectorial de Acción Social estudió todas ellas, pues las ayudas convocadas van dirigidas a distintos estamentos.

Del total, 30 de las solicitudes proceden de entidades públicas o privadas de la tercera edad, 13 de grupos relacionados con la mujer, dos para el desarrollo gitano, tres de organismos que tienen que ver con menores, seis con minusválidos, uno es un consejo social y, por último, seis son colectivos de exclusión social o marginados.

El plazo para su presentación se cerró el 31 de enero, excepto en aquellas relacionadas con la integración social de la mujer que permanecerá abierto hasta el 31 de octubre por lo que en esta categoría sólo se ha presentado hasta ahora una solicitud.

Una vez estudiadas todas las peticiones se elaborará un informe técnico de cada una de ellas para que la Dirección General de Servicios Sociales resuelva la convocatoria.

La Comisión Sectorial de Acción Social estudió también la próxima celebración, el 8 de marzo, del Día Internacional de la Mujer Trabajadora.

Al parecer, la Consejería de Sanidad y Bienestar social está dispuesta a colaborar económicamente en los programas que se diseñen para esa jornada por lo que la Delegación Territorial de la Junta ha informado tanto al Ayuntamiento como a la Diputación de la necesidad de coordinar las actividades que se llevarán a cabo ese día en esta provincia.

Las tres instituciones han llegado al acuerdo de confeccionar un único programa que se espera poder dejar confeccionado a la mayor brevedad de tiempo posible.

Mañana se aprobarán las listas definitivas de viviendas

A.S.

La Comisión Provincial de Vivienda aprobará en su reunión de mañana miércoles las listas definitivas de casas de los siguientes municipios: Adrados, Lastras de Cuéllar, Barbolla y Nieva.

Asimismo, se procederá a la adjudicación de un hogar en Cantimpalos y se abrirá el plazo de presentación de solicitudes para una otra promoción en Villacastín.

El PP, sin embargo, cree que el paro disminuirá sólo si llegan ayudas de otras provincias

El PSOE asegura que este año se crearán puestos de trabajo en Segovia

El PSOE considera que este año se creará empleo tanto en Segovia como en el resto del país teniendo en cuenta que la previsión de crecimiento es de un tres por ciento. Sin embargo, el PP cree que la situación interna del Estado está impidiendo la recuperación y asegura que en esta provincia sólo disminuirá el paro si llegan ayudas externas de otras provincias y administraciones.

JESUS MARTINEZ CALLE

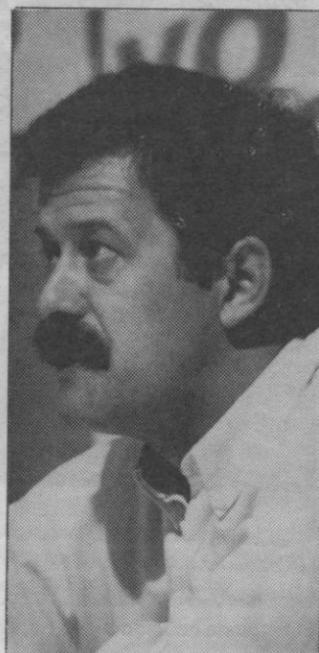
El senador socialista por Segovia, Manuel Agudiez, no se muestra demasiado preocupado por el hecho de que el paro haya aumentado en el primer mes del año. "Enero —explicó— no es nunca nada positivo para la generación de puestos de trabajo. Los indicadores económicos y la previsión de crecimiento de un tres por ciento apuntan a que este será un buen año de creación de empleo tanto para España como para Segovia".

Por su parte, el secretario provincial del PP, Francisco Vázquez cree que, tras el cierre en los últimos años de algunas industrias, la tasa del paro en Segovia sólo se reducirá si llegan ayudas externas procedentes de otras provincias y administraciones.

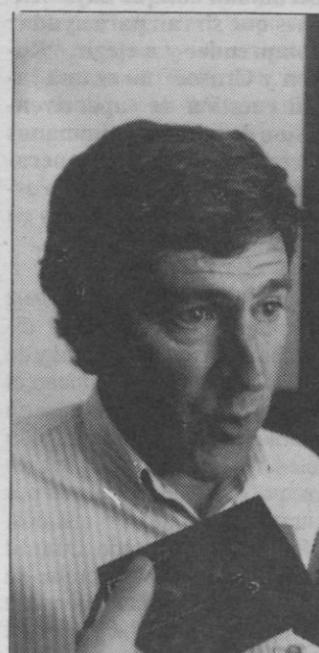
Recuerda el dirigente popular que la Encuesta de Población Activa ha puesto de manifiesto que el desempleo se mantuvo durante 1994 "cuando en los demás países de nuestro entorno la economía ha tirado más de la industria y de los servicios". En opinión



Francisco Vázquez. F. PEÑALOSA



Manuel Agudiez. F. PEÑALOSA



Luis Peñalosa. F. PEÑALOSA

de Vázquez, la situación interna por la que atraviesa el país ha impedido aprovechar el tirón económico y, además, tampoco la reforma laboral con la consiguiente flexibilización se ha cumplido del todo.

Agudiez reconoce que las inestabilidades y momentos de tensión son poco positivos en cualquier lugar para el crecimiento económico, pero considera que "su incidencia, si la tiene, es muy pequeña ya que la economía sigue su camino con independencia de la política".

En cuanto a la reforma laboral, el senador socialista no cree, tal y como han apuntado algunos sindicatos, que a la vuelta de unos años vayan a perderse las colocaciones que

citada medida ha propiciado y recuerda que el 50% de esos contratos temporales se están convirtiendo en fijos mediante subvenciones del Gobierno. De todas formas, Agudiez cree que es mejor que alguien esté trabajando aunque sea con una relación temporal.

Servicios

A juicio de Vázquez, el impulso económico en esta provincia tiene que venir dado por el sector servicios, a través del turismo de la capital y rural, y de las ayudas al comercio. La Junta, recuerda el político del PP, tiene, aparte de ayudas para esos dos últimos sectores, un plan de empleo joven y subvenciones para trabajos de ca-

rácter temporal en Ayuntamientos y mancomunidades.

"El paro —comenta Vázquez— depende de la inversión y el sector que más invierte en Segovia, aparte de los servicios, es el de la construcción tanto privada como pública por lo que según sea la inversión tirará la economía".

En materia de servicios, Vázquez considera necesario ayudar a los pequeños y medianos empresarios para salir del parón económico puesto que "es mejor crear 800.000 pequeñas empresas, ya que muchos pocos hacen más"; mientras que se debe garantizar la calidad de vida del agricultor, manteniendo las ayudas establecidas.

IU considera que la reforma laboral no ha favorecido el trabajo

J.M.

El coordinador provincial de IU, Luis Peñalosa, considera que la reforma laboral no ha favorecido el empleo, pues sólo ha servido para que hubiera una mayor movilidad pero sin que se creara trabajo estable.

Peñalosa cree además que el paro sigue aumentando y que el Gobierno está haciendo una utilización de las cifras interpretando a su conveniencia las encuestas que se elaboran.

Aún reconociendo que el paro en Segovia no es tan claro como en el resto del país al haber poca industria, el representante de IU estima que la situación de los jóvenes en esta provincia es dramática ante la falta de perspectivas y la ausencia de viviendas para ellos.

Peñalosa no cree tampoco que se estén creando nuevos

centros de trabajo, salvo en el sector de hostelería y de bares. En los demás campos productivos se trata simplemente de "cambios de titular o de denominación".

Grave

Especialmente grave es, en opinión de IU, la situación dentro de Castilla y León donde "la Junta no tiene una política de creación de empleo que pueda mejorar su posición respecto a otras regiones".

"Desgraciadamente —explicó Peñalosa— los grandes proyectos de instalación de empresas que el Gobierno autonómico anuncia se quedan en agua de borrajas, cuando no en fraudes para aprovechar las subvenciones de la administración; y tampoco la Agencia Regional de Desarrollo termina de arrancar".



Peñalosa cree que se están utilizando las cifras del paro.

A.S.

El teatro Juan Bravo presentó un teatro infantil muy peculiar

“Robinson y Crusoe” y las relaciones humanas de comunicación y cooperación

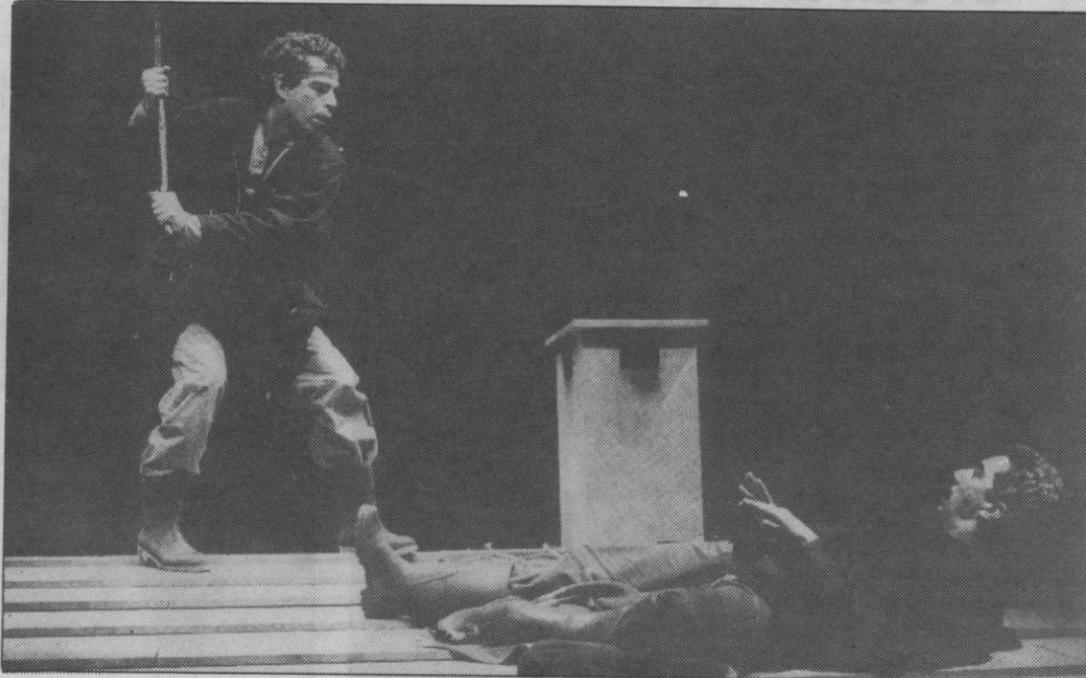
Las clasificaciones, como el precio de las cosas, siempre discriminan aunque haya ocasiones que sirvan para ayudar a comprender y a elegir. “Robinson y Crusoe” no es una juvenil cuestión de supervivencia sino de relaciones humanas de comunicación y cooperación. La sencilla puesta en escena tuvo momentos bellos en los cambios de iluminación.

MANUEL S. SANZ

“Robinson y Crusoe” se divulgaba como teatro infantil y de adultos, y era cierto. Anunciar el espectáculo para adultos, con precios de adultos, hubiera sido pretencioso, pero no por los temas que plantea la obra sino por el tratamiento de los mismos. Difundirlo sólo como infantil hubiera sido injusto porque se hubiera “privado” la asistencia a una franja de población cuasi adolescente para la que encajaba la obra. Precisamente este tipo de población no asistió.

¿Qué sucede entonces con el concepto de teatro infantil? Pues que está asociado a fantasía, a animales que hablan, a brujas... Y bueno, eso está bien hasta cierta edad pero la cuestión es en dónde hay que poner el umbral. Aunque, también hay que pensar que el problema está en los intereses personales de cada uno y en el desarrollo intelectual.

Porque, vamos a ver. ¿Por qué sólo incitamos a los adolescentes al teatro cuando éste es literario y casi como un ejercicio académico?. ¿Por qué no puede haber un paso intermedio entre el teatro juego/fantasía y el de literatura/escolar?. Desde luego que ni “ñoñeces” ni deberes. El teatro, ante todo, es diversión y



El lenguaje hablado no es necesario para poderse comunicar.

AMIGOS DEL TEATRO

no tiene edad. El teatro sirve como consumición pero también como ejercicio mental.

Relaciones humanas

Fue muy interesante el planteamiento de los autores de este “Robinson y Crusoe”. Dos individuos aislados pueden formar un mundo de ideas y de relaciones. Dos individuos juntos pueden compendiar toda la historia de un pueblo o pueden construir todo un catálogo de relaciones humanas.

El juego social de distancia, unión y despedida estuvo muy bien expresado con un proceso largo en la separación inicial pero sin melodramas en la despedida. Desde la agresividad a la amistad hay un camino posible de recorrer si hay un proyecto común.

El proceso puede ser tan sencillo como jugar una absurda partida de pimpón o participar en una borrachera no programada. Una canción. El acercamiento entre dos personas puede ser la necesidad de limpieza/salud o simplemente la ilusión/deseo colectivo de una playa, de un concierto, de la familia.

Y ya está. El deseo de conseguir algo en común hace amistad y trabajo en común. Después, ¡es ley de vida!, cada uno debe seguir su propio rumbo.

La comunicación. Se puede considerar de insólita la situación entre dos individuos que accidentalmente tienen que convivir. El lenguaje hablado no sirve. Los idiomas no nos ponen en comunicación. La palabra no relaciona, sobre todo, si hay acti-

tudes diferentes ante la vida. ¿Será que el lenguaje no son las palabras y sí que es un ejercicio mental?

La actitud ante la vida no sólo sirve para comunicarnos. “Robinson y Crusoe” muestra a dos seres con posturas bien distintas para solucionar la misma situación. De una parte está el primario que todo lo reduce a satisfacer de forma inmediata su hambre y su sed.

De otra parte está quien no come los peces ni el ratón, los alimenta y le sueta respectivamente para que haya más. Mientras que uno lanza un mensaje consumista para que le manden alimentos el otro propone un mensaje para que les rescaten. Es cuestión de reflexionar acerca de quien nos rescatará.

Buen montaje para teatro escolar

M.S.S.

“Acción Educativa S.I.T.N.” que ha presentado este trabajo en el teatro Juan Bravo sin duda que tiene intenciones pedagógicas. Desconocemos si este montaje ha sido ofrecido a los centros educativos y qué respuesta ha tenido. Desde luego sí que se puede afirmar que la obra bien merece la pena ser presenciada por un determinado público. La obra aguanta un “teatro-fórum” escolar.

El montaje de esta obra está bien realizado con una escenografía atrayente desde la decoración a la iluminación. Precisamente, los efectos de luces con amaneceres y anocheceres están magníficamente conseguidos. Los efectos de siluetas fueron estupendos.

Los primeros instantes de la obra, aunque quizá muy prolongados mantuvieron la atención porque el juego teatral estuvo muy bien conseguido. Hay que significar que, como se demostró, que en el teatro la palabra no es demasiado necesaria cuando se crea en el público la posibilidad de imaginar.

En fin, que este “Robinson y Crusoe” es un trabajo digno y muy interesante no sólo por su facilidad y capacidad de análisis sino por su buena ejecución.

La respuesta del público puede calificarse de aceptable aunque menos de lo esperado si se tiene en cuenta el precio de la localidad infantil.

Brodsky Quartet ofreció una combinación de fidelidad a la partitura y creatividad

REMACHA

El Brodsky Quartet, (dos violines, viola y violonchelo), hizo la presentación del grupo de conciertos a celebrar en el marco del auditorio del Parador de Segovia.

Después de unas palabras de presentación del primer violín Michael Thomas, se desarrolló el concierto de estructura muy seria y comprometido con obras de difícil interpretación y ejecución. Así consideramos a las obras oídas de Ravel en primer lugar, el cuarteto de cuerda en Fa mayor, dedicado a su maestro Fauré. Composición hecha a los 28 años y que es una muestra de la madurez y genialidad del compositor. El Brodsky sorteó con aparente facilidad las grandes dificultades de la obra y transmitió su contenido de forma sobria y directa.

Completó el concierto con el Cuarteto de cuerda en La menor, Op.51 (nº 2), de Brahms,

del que hizo una notable recreación. En ambos casos demostró el Brodsky cómo se puede ser fiel a la partitura y creativo a la vez desde el respeto a estas composiciones.

Resulta gratificante tener la oportunidad al día siguiente el volver a oír al Brodsky, en otro mano a mano, esta vez con Debussy y R. Schuman; Cuarteto en Sol menor Op. 10, y Cuarteto en La mayor, Op. 41 nº 3 (¿se pretende la comparación entre los compositores representados, por otra parte posible por tantos conceptos, dados los bloques compositivos ofrecidos?). Las relaciones como decimos son múltiples, y por ello creemos en su intencionalidad.

La solidez y destreza de los intérpretes volvió a manifestarse, convirtiendo lo difícil en sencillo, con la impresión de que no se puede mejorar. Sutilidad, compenetración y extraordinario modulado sonido,

constituyeron una lección de cómo interpretar la música de cámara. Comprendemos los llenos hasta la bandera de la Fundación Juan March en la serie de conciertos ahora en cartel.

Felicitaciones

Felicitemos a la Red de Paradores y en particular el Parador de Segovia por el éxito de esta primera muestra que ha preparado con tanto cuidado.

Desde aquí alentamos a la continuación de esta iniciativa que debe continuar en nuevas ediciones. Al respecto nos hubiera agradado que el programa hubiera titulado “Primer ciclo...”, pues con él hubiera ido la esperanza de su permanencia.

El público demostró su entusiasmo y fue correspondido con seis bises en el total de las dos jornadas, en su mayoría transcripciones propias de partituras muy conocidas.



Los miembros del Brodsky Quartet dieron dos conciertos.

VALSECA

Para su elaboración ha solicitado una subvención a la Consejería de Medio Ambiente

El Ayuntamiento realizará un inventario de los puntos de interés natural del municipio

El Ayuntamiento de Valseca ha solicitado a la Consejería de Medio Ambiente una subvención para la realización de unas fichas didácticas de campo, con el propósito de poder facilitar una mayor información sobre el entorno natural del municipio, a todas aquellas personas que deseen conocer la variedad natural y paisajística de la localidad y su entorno.

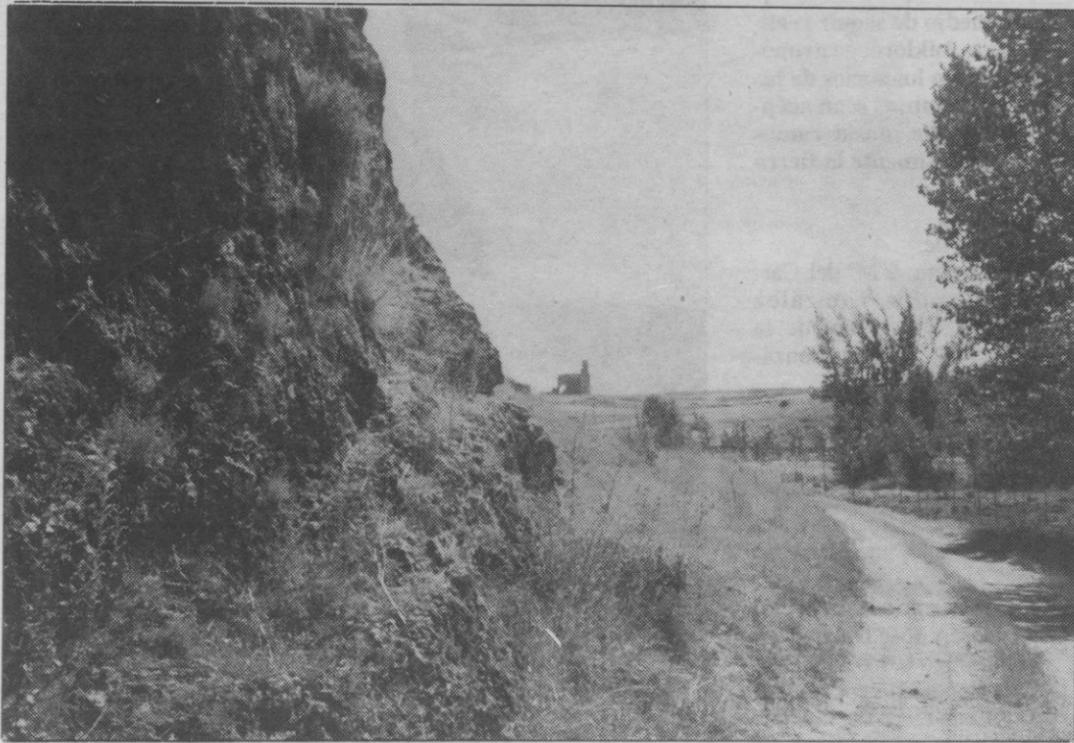
ALVARO PINELA

Esta solicitud de subvención se acordó en el pasado pleno municipal, con motivo de la orden de 2 de enero del presente año publicado por la Junta.

Unas convocatorias de subvenciones de la Consejería de Medio Ambiente dirigidas a instituciones, entidades y asociaciones sin ánimo de lucro para la realización de cursos, jornadas, seminarios, programas educativos y programas de sensibilización ambiental dentro de la Comunidad Autónoma a desarrollar durante el presente año.

El objetivo que pretende alcanzar el Ayuntamiento es la de crear unas "fichas didácticas de campo para andar por Valseca", para esta finalidad se pretende el diseño y elaboración de unidades didácticas, recursos educativos y en general materiales relacionados con el desarrollo de la educación ambiental. La memoria que contendrá todos esos argumentos, la ha realizado la empresa Dicco (Recursos Didácticos y de Ocio), con sede en Segovia que en estos últimos años ha venido realizando numerosos trabajos medioambientales.

La extensión del término de



Valle del Soto, mediado por la cacera de San Medel.

ALVARO PINELA

Valseca, contiene 2.350 Ha., limitando con los términos de Segovia por Zamarramala, Roda de Eresma, Encinillas, Mata de Quintanar, Bernúy de Porreros, Hontanares, Los Huertos y Valverde del Majano. Todo este número considerable de términos vecinales, hace lógica y presagiable la variedad de entornos, tanto de valores paisajísticos, minerales, ruinas, arbóreos y fluviales como agrícolas.

La proximidad con el núcleo más grande, Segovia, sin olvidar los pueblos limítrofes, incrementa el número de personas que frecuentan el municipio por diversos puntos de contacto, como son caminos, sendas, arro-

yos, en definitiva puntos naturales por los que se dan cita sobre todo en época estival, ciclistas, paseantes o naturalistas.

La potenciación que ha generado en estos últimos años el valor natural o ecológico, hace necesario a los ayuntamientos, instituciones o demás organizaciones, crear unas guías informativas, con medidas que además de informar, garanticen un control sobre el impacto ambiental.

Dentro del término de Valseca, se dan diferentes puntos de interés, despoblados como San Medel, por donde pasa el arroyo del soto con un valle recién repoblado, el arroyo de la Vega, el río Eresma a su paso por el des-

poblado de Maletas, acuífero como el Barrero, la mina de los Castros, la cantera, prados como el de la fuente del Pájaro y el de Bohones, etc.

La memoria de Dicco los describe como polos de atracción para todos aquellos interesados en el descubrimiento de la naturaleza y para la realización de actividades directamente relacionadas con la educación en sus diferentes niveles, dicha elaboración, propiciaría el conocimiento y la visita, al mismo tiempo que facilitará la labor de control y protección por parte de las autoridades municipales a fin de prevenir su deterioro progresivo.

Contenido técnico

A.P.

El desarrollo del proyecto de Dicco, constará de tres fases, previstas desde mayo a noviembre, donde se desarrollarán las actividades de: Documentos e inventario, redacción de textos y diseño de fichas, publicación del material, presentación y difusión.

La elaboración de las fichas estará a cargo de técnicos de grado medio superior (biólogos, geólogos e ingenieros técnicos).

Las fichas serán monográficas, sobre aspectos geológicos (flora y fauna) y geológicos del término municipal, contendrá información escrita y gráfica (cartografía, fotografía y esquemas), todo lo necesario para comprender el paisaje en la zona, su evolución, sus variaciones en el espacio, elementos que lo componen y las relaciones entre ellos. Contendrá varios niveles de lectura y el presupuesto para la ejecución es de 525.000 pts.



Municipio de Valseca. A.P.



EL AGUA EN LOS CAMPOS DE FUENTERREBOLLO.— La alumna del CRA de Fuenterrebollo M^a Rosa Rivero recibía, en la mañana de ayer, una tienda de campaña como premio por su dibujo, elegido para ilustrar el mes de julio del calendario de 1995 que anualmente edita la Consejería de Agricultura. La directora del centro escolar al que pertenece la estudiante segoviana recibía, por su parte, un lote de libros, para disfrute de todos los alumnos. El tema central que ha presidido las pinturas realizadas por numerosos escolares de toda la región ha sido "El agua en nuestros campos". El delegado territorial, Luis Pérez de Cossío, acompañado del jefe del Servicio de Agricultura, Juan M^a Iriarte, entregaron los regalos en nombre del consejero de Agricultura, Isaías García Monge.— (Foto: Peñalosa).

PEDRAZA

El viernes, quinta jornada de la descuartización del cerdo

A.S.

El próximo viernes, la localidad de Pedraza será escenario de la quinta jornada "jocosa festiva y gastronómica de descuartización del marrano", es decir de una matanza popular.

Corría el año 1991, finalizando el mes de febrero, cuando los propietarios de los restaurantes "El Yantar de Pedraza" y "El Corral de Joaquina" decidían celebrar en sus establecimientos la tradición popular castellana de dar muerte al cerdo, y degustar sus ricas carnes.

El rito popular dará comienzo a las 11,30 horas, con la degustación de morcilla, orujos, chorizos, calduchos y los porrones de siempre.

Será el momento para retirar la tarjeta de asistencia, en la que figura un número que tendrá como destino un sorteo, en concreto de un cuadro, realizado por el artista Rafael Sánchez Muñoz, valorado en 35.000 peseta,

y de un fin de semana para dos personas, en el pueblo. La cena de ese fin de semana correrá a cargo de "El Corral", la comidad del domingo "El Yantar", y la estancia en la noche del sábado se realizará en el "Hostal de Mariano".

Continuando con el programa de la matanza, a las 12,00 horas, se dará muerte al marrano, para quien quiera presenciar el sacrificio.

A partir de las 14,00 horas, comida cuyo menú será: Patatas revolconas, picadillo, sangre del marrano, judías, costillas, lomo y si hay más hambre se podrá repetir. Para que haga bien la digestión tras las fuertes viandas, un sorbete relajante. Tras esto, el plato fuerte, como sorpresa elegante, a cargo del cocinero Pepe Luengo, todo acompañado de un buen vino de la tierra castellana. Ricos postres, copitas, licores y la música hasta bien entrada la tarde.

M^a Rosario Fernández Díaz fue elegida alcaldesa del centro para el año en curso

El presidente de las Cortes presidió la cena del Hogar Castellano-Leonés de Barcelona

Las casas regionales nacieron como medio de seguir realizando en la tierra de adopción la cultura, folklore, gastronomía, etc., del lugar de origen. Con el tiempo los socios de las casas hemos conseguido que nuestras costumbres sean aceptadas como del lugar de adopción, por lo que consideramos que hemos contribuido a enriquecer culturalmente la tierra que adoptamos.

IGNACIO Y MARIBEL

Muestra de ello es la fiesta que el Hogar-Centro Castellano-Leonés de Barcelona realizó para honrar a Santa Agueda, los días 4 y 5 de febrero.

El día 4 en la cena de hermandad a la que asistieron el presidente de las Cortes de Castilla y León, Manuel Estrella Hoyos y su esposa, acompañados por la directora adjunta del gabinete de presidencia, Dolores Otero; el capitán general de la región pirenaica oriental teniente general Antonio Martínez Teixidó y su esposa, el presidente de la Diputación de Burgos Vicente Orden Vígara y su esposa, el alcalde de Burgos Valentín Niño Aragón, el alcalde-presidente del distrito de San Andrés de Barcelona y representantes de las instituciones barcelonesas y catalanas y socios de la entidad.

Al final de la cena se nombró alcaldesa '95 a M^a Rosario Fernández Díaz, la alcaldesa saliente Josefina Santamaría le hizo entrega de la vara de mando. La nueva alcaldesa dirigió unas palabras a los asistentes en las que resaltó el buen gobierno que la mujer ejerce de por vida y después de felicitar y agradecer a los socios de la entidad la labor realizada continuó con un saludo a las 9 provincias de la comunidad de Castilla y León, y terminó solicitando para sumando paz y generosidad por ambas partes, y por ello, que sea el varón el que ostente el mando y asuma las competencias propias y que como lógica compensación, se haga aquello que con su buen criterio la mujer quiera y desee.

Además del nombramiento de alcaldesa se entregaron los

galardones de:

—Aguedera: a M^a del Carmen González González (Meli), que lo recibió de la aguedera '94, Raquel González.

—Matahombres de oro: Valentín Niño Aragón, a quien le entregó dicho galardón nuestra relaciones públicas M^a del Carmen Geriz Gamarra. Por su cariño y entrega hacia esta entidad.

—Ome bueno e leal: a Vidal Correoner y José Dalmau.

El domingo 6, los socios de la entidad, como es costumbre, se dirigieron en procesión desde la sede social hasta la iglesia de San Andrés del Palomar. La procesión, con la colaboración del Ayuntamiento de Barcelona que nos facilita dos coches patrullas y doce agentes para regular el tráfico, la encabezaba nuestra bandera de Castilla y León, a la que seguían, el grupo de danzas y dulzaineros del hogar, la moza mayor e infanta con sus damas, acompañadas por las reinas, majas y mozas de otras casas regionales con sus respectivos presidentes, a continuación una treintena de mujeres ataviadas con trajes típicos de las provincias de Castilla y León, la imagen de Santa Agueda flanqueadas por socias vestidas con mantilla y peineta española.

Detrás las alcaldesas 94 y 95 acompañadas por el presidente de la entidad Abel Álvarez Mallo, el presidente de las Cortes de Castilla y León, el presidente de la Diputación de Burgos y el alcalde de Burgos que lucían la tradicional capa castellana, cerrando el cortejo los socios y familiares, a los que se sumaron ciudadanos de Barcelona, que consideran



Rosario Fernández Díaz, alcaldesa del Hogar-Centro. JOSE LUIS MIGUEL

esta fiesta como propia de la ciudad.

La santa misa, que presidió el salesiano leonés Orlado González, fue cantada por la coral del hogar. En el ofertorio las mozas y reinas de las casas regionales realizaron una vistosísima ofrenda floral, y nueve socias ataviadas con el traje típico ofrecieron los productos más representativos de cada una de ellas.

Jotas

Al final el grupo de danzas bailó en el templo la jota de San Roque de Calzada del Coto (León).

Concluido el acto religioso se hizo el recorrido desde la iglesia hasta la sede del hogar donde el grupo de danzas hizo una exhibición de jotas de Castilla y León, y la rondalla del hogar ofreció un mini concierto de canciones típicas.

A continuación se sirvió un vino español para socios y simpatizantes que se sumaron a la fiesta. Por la tarde, tal como manda la tradición, hubo un animado baile en el que las mujeres invitaban a bailar a los hombres, y en el intermedio, se procedió a entregar los trofeos a los ganadores de los campeonatos de Santa Agueda '95 de juegos de salón y juegos rurales de Castilla y León.

Cantando el "Adiós con el corazón" despidieron los socios a su alcaldesa '95, Rosario Fernández al presidente de las Cortes de Castilla y León, Manuel Estrella Hoyos y a su directora de gabinete, M^a Dolores Otero.

Y con unas palabras de agradecimiento del presidente y el baile popular se clausuraron las fiestas de Santa Agueda 95 que organiza la casa de todos.

BOCEGUILLAS El domingo, colecta en favor de la campaña contra el hambre

ROCIO SAN GREGORIO CID

El próximo domingo, culminarán en Boceguillas las actividades de apoyo a la campaña contra el hambre, que a nivel nacional está realizando la organización no gubernamental "Manos Unidas".

Para ese día, se tiene previsto realizar una colecta especial, durante el transcurso de la misa del domingo, con el fin de intentar paliar un poco el hambre en el mundo.

Los vecinos de Boceguillas, un año más se han solidarizado con esta campaña que tiene como finalidad la construcción de un centro de acogida para huérfanos en Uganda, en el área rural de Tadia, a 51 kilómetros al oeste de Kampala.

La población en esta zona es de 47.000 habitantes y su actividad es el cultivo del café y el algodón. Se trata de una sociedad con un alto índice de natalidad, y aunque los servicios públicos son aceptables la mayoría de la población no tiene acceso a ellos por sus elevados precios.

Aumento de los huérfanos

El número de huérfanos aumenta día a día. Manos Unidas, dada esta situación, tiene a numerosos niños acogidos en un centro, provisional, del todo insuficiente, donde reciben manutención y enseñanza básica.

Dado el pequeño tamaño del lugar, la organización no gubernamental Manos Unidas, quiere construir un nuevo centro, más grande.

Además de la colecta del domingo, en días pasados tuvo lugar un encuentro de reflexión en el centro cultural "San Antonio", referente al tema del hambre en el mundo.

También hubo un encuentro de oración en Corral de Ayllón.

El pasado sábado hubo una marcha infantil contra el hambre, acudiendo en autobús hasta Riaza.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

BOLETIN DE SUSCRIPCION

Apellidos _____ Nombre _____
Domicilio _____ Teléfono _____
C. P. _____ Localidad _____
Provincia _____ D. N. I. _____

Deseo suscribirme a EL ADELANTADO DE SEGOVIA a partir del día _____ de _____ en las condiciones de pago que a continuación señalo:

SUSCRIPCION MENSUAL 2.975 ptas.

Forma de pago: Banco Giro Postal Personalmente

(marque el recuadro del periodo escogido y la forma de pago, con una X)

Envíe este boletín de suscripción a: EL ADELANTADO DE SEGOVIA. San Agustín, 3. 40001 SEGOVIA

Si desea más información llame por teléfono al 43 72 61

DOMICILIACION BANCARIA

_____ de _____ de 19__

Banco o Caja _____

Agencia n.º _____ Domicilio _____

Muy Sres. míos: Ruego a Vdes. que a partir de la fecha y hasta nueva orden, se sirvan abonar a EL ADELANTADO DE SEGOVIA los recibos de suscripción a nombre de D. _____

Dirección _____

Localidad _____

con cargo a mi Cuenta corriente N.º _____

Libreta de ahorro (firma)

Atentamente,

Condenado a 26 años por matar a su esposa con una plancha

Palencia. (Ical).— El Tribunal de la Audiencia Provincial de Palencia condenó ayer a 26 años y 8 meses de reclusión mayor a Indalecio Bernardo Andrés, como autor de un delito de parricidio cometido contra su esposa tras golpearla en repetidas ocasiones en la cabeza con una "vieja plancha maciza de hierro".

La sentencia le impuso además 20 millones de indemnización a favor de la madre de la víctima, de la hermana y de su hija. El condenado, que había reconocido su autoría en la vista oral, actuó en el momento del crimen en posesión de sus facultades mentales, por lo que el tribunal ha determinado que no cabe exención ni tan siquiera un atenuante de la responsabilidad criminal. La sala entiende además que concurre el agravante de alevosía ya que el primer impacto, según se ha podido demostrar, se produjo cuando la víctima se encontraba de espaldas.

Tras matar a su esposa en mayo de 1993, Indalecio introdujo el cadáver en una maleta, lo cargó en su coche y se dirigió a un pozo de Guardo donde lo arrojó.

Más tarde lanzó al pozo escombros y electrodomésticos viejos para ocultar el cuerpo y virtió varias botellas de aguarrás para neutralizar el olor a putrefacción.

La Guardia Civil no localizó el cadáver hasta doce días más tarde, después de que la hermana de la víctima denunciara la desaparición de ésta, momento que aprovechó el condenado para confesarse autor del delito.

La oposición coincide en que hay que enviar el expediente al fiscal

Bécker reconoce no saber dónde están los 600 millones dados a Béjar

El consejero de Economía, Fernando Bécker, reconoció hoy, ante los miembros de la comisión parlamentaria que investiga el destino de los 600 millones concedidos por la Junta a la empresa Béjar Patrimonial, que nadie está en condiciones de acreditar dónde está ese dinero, según informaron a la prensa varios miembros de la comisión, ya que Bécker se negó a hacer cualquier tipo de declaraciones al salir de la comparecencia

Valladolid. (Ical). — Para el portavoz socialista en asuntos económicos, Zenón Jiménez-Ridruejo, la comparecencia de Bécker ante la comisión fue "clarificadora, porque el señor consejero pasaba por allí y no sabía nada del expediente, de la evaluación técnica, del destino de los recursos, de la contratación del señor Sanchiz, etcétera".

A juicio de Jiménez-Ridruejo, "lo que ha quedado claro, incluso para el PP, es que hay dos opciones: o el consejero es corresponsable del presunto fraude por todas las actuaciones irregulares del señor Sanchiz ya denunciadas por la prensa, o alternativa es negligente desde el punto de vista político por no haber hecho el seguimiento y el control de los recursos públicos tal y como le mandaba la propuesta de resolución de la Junta". En este contexto, el portavoz socialista criticó que Bécker había realizado



Bécker no sabe nada sobre los 600 millones.

A.S.

"discursos genéricos de exculpación, poco documentados, ya que no se sabe el expediente y ha confundido sistemáticamente planes de viabilidad, lo que nos demuestra que está poco informado".

El portavoz del Grupo Mixto, Antonio Herreros, mostró su certeza de que la Junta había obrado con "negligencia e irresponsabilidad, porque el propio Bécker nos ha reconocido que nadie puede dar razón en estos momentos de dónde están los 600 millones de pesetas, lo que deja el asunto zanjado, después de haber operado según ellos con total claridad".

Plan de viabilidad

Herreros advirtió también que Bécker desconocía un estudio técnico previo al plan de

viabilidad por el cual la Consejería de Economía pagó siete millones de pesetas a una consultoría. "Si el consejero no sabe esto quiere decir que no sabe casi nada".

José María Monforte, por el CDS, señaló por su parte que la principal conclusión había sido la falta de respuestas satisfactorias a los portavoces de la oposición. "O no ha sabido o no ha querido responder a lo que se le planteaba, por lo que deducimos que la Junta no quiere colaborar con esta comisión de investigación ante la evidencia de irregularidades administrativas serias".

Monforte, afirmó además que el plan de viabilidad no era el adecuado a las necesidades de la Hispano Textil, "aparte de los incumplimientos de la empresa".

UGT se opone a una nueva reconversión en la minería leonesa

León. (Ical).— El secretario general de FIA-UGT de León, Anatolio Díez, aseguró ayer que su sindicato está en contra de los planes de reconversión del sector minero que prepara el Ministerio de Industria y que suponen la pérdida de 3.480 puestos de trabajo.

Los planes han sido comunicados esta semana a los sindicatos por la Dirección General de Minas.

UGT propone que los proyectos de reconversión, la tercera que sufre el sector de la minería del carbón, sean negociados por la Administración con las empresas y los sindicatos, y considera que sería conveniente que también intervengan en la negociación los ayuntamientos afectados.

El sindicato ugetista debatirá estas propuestas en unas jornadas sobre el presente y el futuro de la minería del carbón en la provincia de León, que se celebrarán esta semana y en las que participarán representantes de los sindicatos, empresarios, ayuntamientos y Administración central y autonómica.

Zapatero niega su inclusión en las listas del PP para la Alcaldía vallisoletana

Valladolid. (Ical).— El consejero de Cultura y Turismo, Emilio Zapatero Villalonga, negó ayer su inclusión en las listas del Partido Popular a la Alcaldía de Valladolid para las elecciones del próximo 28 de mayo.

Emilio Zapatero, que ayer se reunió con el presidente del Partido Popular vallisoletano, Tomás Villanueva, considera que sus aportaciones personales "no responden a las necesidades reales de la lista electoral", según se recoge en un comunicado difundido por el consejero, que responde así al ofrecimiento de figurar como número dos en la candidatura popular.

Coincidencias

Emilio Zapatero alegó que existen una serie de coincidencias entre él y Javier León de la Riva, candidato a alcalde de Valladolid, —como la pertenencia a la profesión médica— "que nada añaden a las características exigidas a quienes han de formar parte de la candidatura a presentar por el PP".

Por último, Zapatero afirmó que León de la Riva "reúne por sí mismo los suficientes atractivos políticos" como para necesitar de su presencia en las listas a la hora de captar los apoyos del electorado vallisoletano.

El PP propone financiar una oficina antidroga con tasas destinadas a los hosteleros

Salamanca. (Efe).— El Partido Popular incluirá en sus programas municipales una tasa especial destinada a los establecimientos hosteleros para financiar oficinas de información sobre drogas, dijo ayer en Salamanca su portavoz para temas de drogas en el Congreso, Carlos Villalón.

El PP propone, además, que este impuesto municipal se haga extensivo a la publicidad y al consumo de bebidas alcohólicas, "con el fin de sufragar las campañas informativas de los ayuntamientos en materia de drogas", explicó el parlamentario en rueda de prensa. La propuesta del PP contra las drogodependencias incluye la creación de una comisión municipal permanente, integrada por el alcalde y varios concejales, a la vez que la puesta en marcha de las mencionadas oficinas técnicas de información.

Estas oficinas estarán atendi-

das por personal cualificado, como psicólogos, sociólogos y asistentes sociales, y su financiación correrá a cargo de los presupuestos municipales "mediante la imposición de dichos impuestos especiales y subvenciones de otras administraciones públicas", señaló Carlos Villalón. El portavoz del PP en la Comisión Mixta sobre Drogas del Congreso de los Diputados insistió en que los Ayuntamientos deben asumir un papel "protagonista" en la lucha contra la drogadicción, a través de la puesta en marcha de programas que incidan en "la prevención, la asistencia y la reinserción de estos enfermos".

Ei parlamentario subrayó que la sociedad debe concienciarse de que los "toxicómanos son ante todo enfermos, y como tal deben ser tratados", a la vez que se mostro partidario de un mayor protagonismo de la familia en la rehabilitación.



EL SEÑOR

D. Lorenzo García Espinar

Falleció en Segovia el día 20 de febrero de 1995
A los 76 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su desconsolada esposa, Emilia de Diego García; hijos, Cristina, Paloma y José-Luis García de Diego; hijos políticos, nietos y demás familia,

Participan tan sensible pérdida y agradecerán la asistencia al funeral que, por el eterno descanso de su alma, se oficiará hoy día 21, a las 11 de la mañana, en la iglesia parroquial de Valsaín, despidiéndose el duelo. Acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio de dicha localidad. La misa de privilegio se dirá el día 22, a las 10 de la mañana, en dicha iglesia.

CASA DOLIENTE: Tanatorio San Juan de la Cruz.

ESTO NO ES UNA EMERGENCIA

No sólo en los casos extremos necesitamos tu ayuda.

Es una necesidad diaria.

HAZTE DONANTE DE SANGRE

El juez solicita un año de prisión y siete de inhabilitación para el ex alcalde de Venta de Baños

Palencia (Ical).— El Ministerio Fiscal ha pedido un año de prisión y otros siete de inhabilitación para el ex alcalde de la localidad palentina de Venta de Baños, Javier Hernández, juzgado ayer en la Audiencia Provincial de Palencia por un presunto delito de malversación de caudales públicos.

El fiscal ha pedido también en sus conclusiones definitivas que se investigue si el urbanista Mario Molla ha incurrido en un delito de falso testimonio en un afán de proporcionar una cuarta da al acusado.

El proceso judicial por el denominado "caso del talón desaparecido" tiene su origen en la querrela presentada contra Javier Fernández tras investigarse durante tres meses el paradero de un cheque de 300.000 pesetas, que debería haberse pagado al arquitecto Luis Sáinz Guerra, como pago parcial de unos tra-

bajos que realizó para el Ayuntamiento.

Durante la vista, el ex alcalde de Venta de Baños reconoció haber ingresado en una cuenta propia del BBV un talón al portador de 300.000 pesetas que fue expedido por el Ayuntamiento. Aunque —precisó— este ingreso se realizó después de que hubiera pagado de su bolsillo y en metálico esta cantidad al urbanista Mario Molla, que trabajaba conjuntamente con el arquitecto en la modificación del Plan General de Urbanismo de la localidad palentina.

Sin embargo, el ex alcalde no supo explicar al Tribunal por qué no aportó el recibo de esta cantidad al tesorero del Ayuntamiento para que pudiera justificar aquel pago y el arquitecto que demanda las 300.000 pesetas ha negado que Mario Molla le informara del pago de esa cantidad.

La Junta pone en marcha una campaña para prevenir la plaga de topillos

Valladolid (Ical).— La Consejería de Agricultura de la Junta de Castilla y León ha editado boletines informativos con recomendaciones para prevenir las plagas de topillos que durante los últimos años se han producido en la región.

Entre los consejos se incluyen la colocación de trampas de pinza, inundación de galerías y destrucción de túneles utilizados por estas especies, la protección de rapaces nocturnas —sobre todo lechuzas—, mamíferos domésticos y salvajes, y reptiles, que se alimentan de este tipo de animales.

Agricultura recomienda también la práctica de laboreo vertical o volteo para conseguir la rotura de las galerías, la limpieza de los bordes de caminos, linderos de fincas y redes de saneamiento, así como la práctica del pastoreo en rastrojos para controlar a los topillos.

Según la Junta, las especies que pueden causar plaga en Castilla y León pertenecen a la familia de los micrótidos como el topillo campesino, la rata-topo y el topillo subterráneo, todas ellas con explosión demográfica de carácter cíclico cada 4 ó 5 años.



La Sociedad General de Autores puede emprender acciones legales contra los hosteleros. PEÑALOSA

Según la SGAE, se está manipulando a los hosteleros

Denuncian una campaña contra el canon de teledifusión

La Sociedad General de Autores de España (SGAE) denunció ayer en Valladolid la campaña "de manipulación y confusión" que está llevando a cabo la Federación Española de Restauración, que insta a sus asociados a no pagar la tarifa por emisiones televisivas en los establecimientos.

Valladolid (Ical).— Según Javier Trujillo, director de Licencias y Recaudaciones de SGAE, la campaña de la FER constituye un "mensaje equivocado para confundir a la opinión pública" al calificar de "injusto e ilegal" el cobro de las tarifas por la difusión televisiva.

Trujillo defendió en todo momento la legalidad de este canon, reconocido en la Ley de Propiedad Intelectual y en el Convenio de Berna, al que España se encuentra adherido, y afirmó que los únicos perjudicados en esta polémica se-

rán "los propios afiliados a la FER".

En este sentido, anunció que su asociación no dudará en emprender acciones judiciales contra los hosteleros que no abonen la "tarifa televisiva" y adelantó que los servicios jurídicos de la SGAE están estudiando la posibilidad de presentar una denuncia contra la campaña llevada a cabo por la agrupación de hosteleros.

Sanción

"Si a un restaurador —advirtió—le imponen una san-

ción, que no venga a reclamar a la SGAE, sino a la sociedad a la que pertenece, que les está manipulando, confundiendo e instrumentalizando".

Asimismo, Trujillo resaltó la paradoja de que la campaña esté promovida por una asociación "con la que hemos firmado convenios durante muchos años". A este respecto señaló que la falta de acuerdo también supondrá un perjuicio para los hosteleros, "ya que ofrecemos un 20 por ciento de reducción de la tarifa y facilitamos los trámites de abono".

El canon por teledifusión y radiodifusión asciende a 1.600 pesetas mensuales por local, mientras que la tarifa para aparatos reproducciones de música grabada está en 2.200 pesetas.

Somos noticia.

Linea 3

EL ADELANTADO DE SEGOVIA
Domingo 19 de Julio de 1994
Año XXV.—Núm. 28.743

de la mañana fundado en 1901 por Don Rufino Cano de Rueda
C/Alfonso, 5 • 40001 Segovia. Telf. 43 72 61 (cuatro líneas) • Fax 44 24 22
D.L. 50.7 - 1908. Precio: 140 pesetas



AL DIA

18 Solbes asegura que el Gobierno no cambiará la actual política económica.

19 Herido un policía nacional en un atentado en Basauri.

19 Eligio Hernández dice que la sentencia del TS puede no ser la última.

21 Mitterrand...

Fue en 1901
cuando El Adelantado de Segovia
salió por primera vez a la calle.
Ahora, 93 años después, podemos decirlo orgullosos:
Hablando de Segovia, somos los primeros.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA
DIARIO DE LA MAÑANA

Cosculluela: "El área de justicia del PP está en manos reaccionarias"

Madrid (Efe).— El ex ministro Javier Sáenz Cosculluela manifestó ayer que "el área de Justicia del Partido Popular está en manos muy reaccionarias", y acusó al partido que lidera José María Aznar de utilizar electoralmente el proceso judicial sobre "Filesa". Sáenz Cosculluela, uno de los dirigentes del sector guerrista en el Grupo Parlamentario Socialista, criticó la decisión del PP de enviar un escrito al juez Barbero en el que se pronuncia a favor de la petición de suplicatorio contra Alfonso Guerra por un presunto delito electoral.

"El área de justicia del PP está en manos muy reaccionarias y lo que pretenden principalmente es hacer ruido", subrayó Cosculluela, que no quiso dar nombres porque, según dijo, no busca el enfrentamiento personal. Para Cosculluela, ese suplicatorio, si finalmente se pide al Congreso, "es difícil que prospere porque no tiene ningún fundamento implicar a Alfonso Guerra".

Este diputado del PSOE, que hoy será elegido presidente de la Comisión de Justicia del Congreso, dijo que es "disparatado" pedir el suplicatorio contra el vicesecretario general del partido porque no tiene nada que ver con su administración. "El PP está personado como acusación en el caso Filesa, lo mismo que Ruiz Mateos, y juntos coinciden en emponzoñar la vida política", subrayó el ex ministro de Obras Públicas, quien añadió que "esto demuestra la calidad de la alternativa que tenemos".

El PP "ha judicializado la política", afirmó Cosculluela, y añadió que "es grave que los partidos puedan intervenir en procesos judiciales de claro matiz político", por lo que se manifestó partidario de modificar la legislación en beneficio de la Justicia y de los partidos políticos. Cosculluela añadió que la regulación es inapropiada, aunque subrayó que en el caso Filesa "lo que está claro es quien no es el responsable: Alfonso Guerra, porque no es el administrador".

Unanimidad

La Comisión de Justicia e Interior del Congreso elige a Sáenz Cosculluela como nuevo presidente de la misma, en sustitución de su compañero de grupo Javier Barrero. Barrero deja la presidencia para pasar a ejercer como portavoz del PSOE en la comisión, puesto en el que ha sustituido a Ventura Pérez Mariño, ex parlamentario independiente adscrito al Grupo Socialista que renunció a su escaño después de haber solicitado la dimisión de Felipe González como presidente del Gobierno.

La candidatura de Sáenz Cosculluela para la presidencia de la comisión, que deberá ser votada por sus miembros, fue acordada por unanimidad del Grupo Parlamentario Socialista a propuesta de su dirección.

El Tribunal Supremo archiva las querellas de Rafael Vera contra el juez

Garzón deja en libertad bajo fianza a los policías que vigilaron a Marey

El juez Baltasar Garzón dejó ayer en libertad bajo fianza a los inspectores de Policía Luis Hens Serena y Juan Ramón Corujo Rodríguez, acusados de custodiar al industrial Segundo Marey durante los once días que permaneció secuestrado en una cabaña de Colindres (Cantabria).

Madrid (Efe).— Según fuentes jurídicas, el auto de prisión imputa a los dos funcionarios delitos de detención ilegal y decreta su ingreso en prisión eludible bajo fianza de un millón de pesetas que ya han depositado ante el juez.

Además se les prohíbe salir del país y se les impone la obligación de presentarse los días 1 y 15 de cada mes ante el juez. Según las declaraciones de José Amedo y Michel Domínguez, condenados a 108 años de prisión por delitos relacionados con los GAL, estos dos funcionarios fueron los encargados de custodiar al secuestrado Segundo Marey durante los días en que permaneció privado de libertad.

Hens y Corujo declararon ayer durante apenas cincuenta minutos ante el juez Garzón que les sometió posteriormente a sendos careos con Michel Domínguez.

Según fuentes jurídicas, los dos funcionarios policiales negaron en todo momento haber participado en el secuestro de Marey y haber estado nunca en la cabaña en la que, según Amedo y Domínguez, estuvo secuestrado el industrial.

El abogado de Amedo y Domínguez, Jorge Manrique, señaló tras la declaración que Michel Domínguez insistió durante los careos, que apenas duraron cinco minutos, en que había visto a Hens y Corujo custodiando a Marey cuando visitó la cabaña en la época del secuestro, en diciembre de 1983.

Mientras, el abogado de Hens y Corujo, José Aníbal Álvarez, insistió en que sus defendidos negaron ante el juez haber estado nunca en la cabaña y añadió que Michel Domínguez no reconoció durante el careo a Hens, porque éste "está muy cambiado" respecto al momento en que se produjeron los acontecimientos.

Hens y Corujo ya declararon en relación con este caso en 1993 ante el entonces titular del juzgado de instrucción número 5 de la Audiencia Nacional Manuel García Castellón.

El juez Baltasar Garzón tomó declaración por la mañana en calidad de testigo a un inspector de policía que ejercía como jefe del puesto fronterizo de Dantzarinea (Navarra), por el que, según la versión de Amedo y Domínguez, fue tras-



Rafael Vera.



M. Robles, secretaria de Estado de Interior.

lado Marey de Francia a España tras su secuestro.

Según fuentes jurídicas, el juez, tras tomar declaración al funcionario policial, le sometió a sendos careos con los ex policías José Amedo y Michel Domínguez.

Vera

Por otra parte, la sala segunda del Tribunal Supremo (TS) ha archivado las querellas presentadas por el ex secretario de Estado para la Seguridad Rafael Vera contra el instructor del "caso GAL", Baltasar Garzón, por entender que este juez no ha cometido ningún delito.

El Supremo subraya en un auto, por el que archiva las querellas, que el carácter opaco de los fondos reservados no puede constituir un obstáculo en la investigación de los supuestos delitos cometidos con esas cantidades. Vera presentó una querrela contra Garzón por amenazas y coacciones a su ex secretario, Juan de Justo, y a Julián Sancristóbal, ex director de la Seguridad del Estado, cuando estos fueron detenidos por su presunta relación con el

secuestro de Segundo Marey. Posteriormente, Vera amplió su querrela con otra, en la que acusaba al juez de realizar filtraciones a la prensa. Las dos querellas se acumularon y el Supremo resolvió ayer archivar ambas.

En la primera querrela, Rafael Vera acusaba a Garzón de provocar a Juan de Justo para que cometiera un delito de revelación de secretos, al preguntarle durante su interrogatorio por el destino de determinadas cantidades procedentes de fondos reservados. A esta acusación, el Supremo responde en el auto, del que ha sido ponente el magistrado Ramón Montero, que carece de contenido ya que el juez no provocó a De Justo para que cometiera un delito de revelación de secretos.

En cuanto a la acusación de Vera de que Garzón había cometido los delitos de tortura y amenazas a Juan de Justo en el sentido de que le ofreció la libertad si modificaba la declaración, el Supremo asegura que "la narración acusatoria, caso de haberse producido, no

pasaría de una atípica ampliación de la instrucción de derechos, incompatible con el afortunado destierro del sistema procesal de la instrucción judicial inquisitiva". Por lo tanto, Garzón no cometió un "acto de intimidación" que conformaría un delito penal.

La Sala de lo Penal de la Audiencia Nacional ha autorizado al juez Garzón a reabrir el sumario de los GAL (1/88), para investigar la financiación de estos grupos, ante "la aparición de nuevos elementos de investigación que el Tribunal no debe entrar a valorar en este momento procesal". Por este sumario, reabierto a petición del juez Garzón y con el informe favorable del fiscal, se condenó a los ex policías Amedo y Domínguez a 108 años de cárcel por su participación en las acciones de los GAL.

Juicios paralelos

La secretaria de Estado de Interior, Margarita Robles, rechazó ayer los "juicios paralelos", que se producen "permanentemente" en relación con el "caso GAL" y pidió que se "deje trabajar a los jueces". En declaraciones Robles insistió en que "hay unos procedimientos judiciales abiertos" y reiteró su confianza "ilimitada, por razones obvias" en los jueces.

Mientras, el titular del Departamento de Justicia e Interior, Juan Alberto Belloch, se reunió ayer, por segunda vez en los últimos días, con los ex ministros del Interior José Luis Corcuera y José Barrionuevo.

Belloch y los ex ministros almorzaron durante unas tres horas en la sede de la Secretaría de Estado del Interior, en el número 5 del Paseo de Castellana de Madrid, donde ya mantuvieron otra reunión a finales de la semana pasada, según fuentes del Departamento.

Declaraciones falsas

El abogado Jorge Argote, quien defendió a José Amedo y Michel Domínguez en los primeros momentos de instrucción del sumario de los GAL, afirmó ayer que las declaraciones de los ex policías que han llevado a la cárcel a Vera son "una falsedad, una mentira". El letrado explicó que, sin embargo, las declaraciones de Amedo y Domínguez entorno al secuestro de Segundo Marey no beneficiaban a los ex policías y añadió que si beneficiara sus intereses "sería una prevaricación por parte de alguien y yo me niego a creer eso". Argote opinó que Amedo y Domínguez "tienen otros mecanismos mentales" por la presión que ha supuesto para ellos haber pasado varios años en prisión, pero indicó que, además, han podido tener "otro tipo de presiones fortísimas que les han lanzado a cometer este profundo error para con ellos mismos".

El letrado justificó sus recientes encuentros con el ex secretario de Estado para la Seguridad, Rafael Vera, y con el abogado de éste, Manuel Cobo del Rosal, en la amistad que les une desde hace muchos años.

Afirma que cobraba una nómina como personal del PSOE

Juan Guerra niega haber hecho negocios en el despacho andaluz

Juan Guerra negó ayer ante el juez haber realizado negocios privados en un despacho de la Delegación del Gobierno en Andalucía, pero ha reconocido que recibía muchas visitas porque "sabían que yo era el modo de acceder a mi hermano", el vicesecretario general del PSOE.

Sevilla (Efe).— Guerra declaró ayer durante una hora y media ante la Sección Tercera de la Audiencia de Sevilla, a diferencia del silencio mantenido en los cuatro juicios celebrados hasta ahora contra él, y ha afirmado que nunca utilizó el despacho para fines privados o mercantiles ni para conseguir trabajo para sus familiares y amigos. En la primera jornada del juicio declararon también los tres delegados del Gobierno que ocuparon el cargo entre 1982 y 1989, años en que Juan Guerra utilizó el despacho, quienes afirmaron que las dependencias fueron habilitadas para Alfonso Guerra como vicepresidente del Gobierno y se permitió el acceso a su hermano como "asistente", aunque ninguno de ellos se enteró de las actividades que realizaba en ellas.

Juan Guerra manifestó que ya ejercía de "asistente" de su hermano en la sede del PSOE sevillano entre 1976 y 1982, funciones que siguió desempeñando a raíz del nombramiento de Alfonso Guerra como vicepresidente del Gobierno en 1982, cuando se habilitó para él un despacho en la Delegación del Gobierno. Guerra señaló que fue Rafael ("Fali") Delgado, entonces secretario de Alfonso Guerra, quien le dio "verbalmente" la

orden de acudir a esas dependencias para "recoger sus cartas, gestionar sus entrevistas y preparar sus actos", en una actividad que realizaba "unas horas al día y no todos los días de la semana". Afirmó que en los siete años que acudió al despacho no mantuvo relación con los tres delegados del Gobierno ni ningún órgano del PSOE de Sevilla, "porque ninguno supervisaba mi trabajo", aunque señaló que cobraba una nómina como personal de seguridad de su partido.

Tanto él como los delegados Leocadio Marín, Tomás Azorín y Alfonso Garrido declararon que Juan Guerra nunca pagó los gastos generales derivados del uso del despacho, aunque señalaron que él ponía los bolígrafos y folios que utilizaba. Los tres delegados insistieron en que Juan Guerra no era funcionario, que ellos no tenían obligación de controlarle y por ello afirmaron que no estaban al tanto de sus actividades, a pesar de que llegó a darse el caso de un día en el que 50 de las 57 visitas a la Delegación del Gobierno eran para el hermano del vicepresidente.

Asistente

Rafael Delgado explicó que, como miembro del Ejecutivo, Alfonso Guerra tenía derecho a utilizar las depen-



Juan Guerra. TELEFOTO EFE

dencias de cualquier Delegación del Gobierno, aunque sólo lo hizo en la de Sevilla al darse la circunstancia de que seguía siendo diputado por esta provincia, que su familia residía en esta ciudad y al mismo tiempo había sido nombrado vicepresidente del Gobierno.

Las funciones del "asistente", uno de los términos más utilizados en el juicio, fueron definidas así por Delgado a petición del presidente del Tribunal: "acompañar a Alfonso Guerra, ayudarle, atender a las personas que quisieran verle, coordinar sus viajes y desplazamientos, recibir las llamadas y notificarle las personas que pedían cita".

Aznar admite que se equivocó en su intervención en el debate de la nación

Madrid (Efe).— El presidente del PP, José María Aznar, se mostró ayer de acuerdo con algunas críticas sobre la forma en la que llevó a cabo su intervención en el pasado debate del estado de la nación, informó un portavoz de la dirección del partido. Aznar, sin embargo, según la misma fuente, señaló ante la comisión permanente del PP que si tuviera que hacer ese discurso "de fondo" lo volvería a hacer no sólo por los hechos anteriores al debate, sino porque los acontecimientos de la semana pasada le han dado la razón.

El líder del PP reconoció que le parecen bien algunas opiniones que han señalado que su discurso debería haber sido de otra manera, pero insistió en que el fondo de la situación política sigue siendo el mismo, incluso "es más preocupante".

Indicó que además de la comparecencia del presidente del Gobierno, Felipe González, en

el Parlamento para que explique la actual crisis política, el PP solicitará también la comparecencia del director de CESID, Alonso Manglano, para que dé cuenta de la información que ayer publicó el diario "El Mundo", según la cual el CESID busca testigos falsos para atribuir a la UCD la creación de los GAL.

Aznar, en su intervención, también se refirió a la reunión que mantuvo hace quince días en Madrid con el presidente de la Generalitat, Jordi Pujol. El líder del PP manifestó que está convencido de que Pujol convocará elecciones autonómicas en noviembre y luego se desentenderá de Felipe González y le obligará a celebrar elecciones generales en la primavera de 1996.

Sobre el asunto GAL, el PP mantendrá una posición de "prudencia", pero no abandonará la actitud de "firmeza" que ha tenido desde el principio en este caso, agregó el portavoz.

KAS pide a Ardanza que exija el diálogo entre ETA y el Gobierno

San Sebastián (Efe).— La "Koordinatora Abertzale Sozialista" (KAS) ha emplazado al lehendakari José Antonio Ardanza a que exija "la apertura de una mesa de conversaciones entre ETA y el Gobierno, que retome el proceso de resolución del conflicto puesto en marcha en Argel". KAS responde así a las declaraciones de Ardanza ante la asamblea de su partido, donde defendió la necesidad de mantener abiertas vías de diálogo para superar el problema de la violencia, aunque consideró que la postura de KAS, que "ha exclui-

do la negociación de su horizonte de posibilidades", lo impide.

"Si es verdad que el señor Ardanza, tal como afirma públicamente, respalda una salida dialogada a la violencia, le emplazamos a que exija y respalde, también públicamente, la apertura de una mesa de conversaciones políticas entre ETA y el Gobierno", señala KAS, quien expresó, sin embargo, su temor a que la "pretendida voluntad de diálogo" del lehendakari no sea más que "palabrería", porque fue "uno de los más siniestros adversarios" del proceso de Argel.

HORARIO DE TRENES y AUTOBUSES

TRENES

MADRID		SEGOVIA		MADRID	
Atocha	Chamartín	Llegada	Salida	Chamartín	Atocha
6,02 (1)	6,16	8,13	5,55 (1)	7,38	7,51
8,02 (2)(5)	8,16	10,05	6,55 (1)	8,38	8,51
10,02 (2)	10,16	12,10	8,55 (2)	10,38	10,52
12,02 (2)	12,16	14,06	10,55 (2)	12,38	12,52
14,02 (2)	14,16	16,06	12,55 (2)(3)	14,38	14,51
15,02 (1)	15,16	17,15	14,55 (2)(4)	16,38	16,51
16,02 (2)	16,16	18,01	16,55 (2)	18,38	18,52
18,02 (2)(6)	18,16	20,14	18,55 (2)	20,38	20,52
20,02 (2)	20,16	22,04	20,55 (2)	22,38	22,52

(1) De lunes a viernes. • (2) Diario. • (3) Efectúa parada en Tablada sábados y domingos. • (4) Efectúa parada en Gudillos y Tablada. • (5) Efectúa parada sábados y domingos en Tablada (9,29) y Gudillos (9,35). • (6) Efectúa parada en Gudillos (19,35).

SEGOVIA - CUELLAR - VALLADOLID

Salidas de SEGOVIA: Laborables: 8,00. Diario: 11,00. Laborables: 13,30 y 18,30. Domingos y festivos: 19,00. Salida a CUELLAR: Laborables, excepto sábados: 17,00.

VALLADOLID - CUELLAR - SEGOVIA

Salidas de VALLADOLID: Laborables: 8,00. Domingos y festivos: 9,00. Laborables: 11,00 y 13,30. Domingos y festivos: 17,00. Laborables: 18,30. Salida a CUELLAR: Laborables, excepto sábados: 17,00 y 19,30.

SEGOVIA - SANGARCIA - HOYUELOS

Lunes a viernes: 8,30, 14,00 y 18,35. Sábados: 14,00.

AUTOBUSES

SEGOVIA - MADRID		
Lunes a viernes Laborables	Sábados Laborables	Domingos y festivos
6,00 **	7,45 **	8,30 •
6,45 **	8,30 •	9,30 **
7,45 **	9,30 **	11,30 **
8,30 •	10,30	13,30 **
9,30 **	11,30 **	15,15 **
10,30	12,30 **	16,15
11,30 **	13,30 **	18,00 **
12,30 **	15,15 **	19,00 **
13,30 **	16,15	20,00
14,30 •	18,00 **	22,00 **
15,15 **	19,00 **	
16,15	20,00	
18,00 **		
19,00 **		
20,00		

** Expediciones directas.

• Expediciones semidirectas con paradas en San Rafael, Otero y Revenga.

MADRID-SEGOVIA		
Lunes a viernes Laborables	Sábados Laborables	Domingos y festivos
6,30 **	8,30	8,30
7,30 **	10,00 **	10,00 **
8,30	11,00	11,00
10,00 **	12,00 **	12,00 **
11,00	13,00 **	15,00
12,00 **	14,00 **	17,00 •
13,00 **	15,00	18,00 **
14,00 **	17,00 •	20,00 **
15,00	18,00 **	21,00 **
16,00 **	19,30	22,15 •
17,00 •	21,00 **	
18,00 **	22,15 •	
19,30		
21,00 **		
22,15 •		

** Expediciones directas.

• Expediciones semidirectas con paradas en San Rafael, Otero y Revenga.

HOYUELOS - SANGARCIA - SEGOVIA

Lunes a viernes: 6,45 y 16,45. Sábados: 7,45.

SEGOVIA - AVILA :: AVILA - SEGOVIA

De lunes a viernes: 7,15, 13,45 y 15,30. Diario: 19,30 :: De lunes a viernes: 6,45, 9,00 y 14,15. Diario: 18,30.

SEGOVIA - BARCELONA :: BARCELONA - SEGOVIA

Diario: 13,00. Viernes (combinado). :: Diario: 9,00.

SEGOVIA - VILLACASTIN :: VILLACASTIN - SEGOVIA

Sábados no festivos: 9,30 y 13,30. :: Sábados no festivos: 10,30 y 14,30.

SEGOVIA - ARANDA

De lunes a viernes: 13,00 y 17,30. Diario: 13,00.

ARANDA - SEGOVIA

Lunes a viernes: 7,00 y 17,30. Diario: 17,30.

AUTO-RES (Tel. 443010)

SEGOVIA - SALAMANCA (Abades-Arévalo). Lunes a viernes: 9, 14, 18. Viernes: 20,30. Sábados: 9,14. SALAMANCA-SEGOVIA. Lunes a viernes: 8,30. 13,30, 17,30. Sábados: 8,30. Venta de billetes: Zamora, Benavente, Valencia, Castellón (Plazas). Cáceres, Badajoz.

TAXIS. Paradas

Plaza Mayor: Telf. 43 66 80.
Plaza Oriental: 42 02 58.
Avenida Fernández Ladreda: 43 66 81.
Radio Taxi: 44 50 00.

Amador resalta el mayor papel del paciente en el sistema sanitario

Madrid (Efe).— La ministra de Sanidad, Angeles Amador, dijo ayer que la libre elección de médico especialista "refuerza el papel del paciente en el sistema sanitario y el valor de su opinión" y supone "avanzar en la relación de confianza médico-paciente". Amador se refirió a que la elección de especialista para consulta externa, iniciada con carácter experimental en seis áreas de salud repartidas por la geografía española, ha generado "juicios precipitados". Al respecto, señaló que "discrepa de las apreciaciones" de algunas organizaciones representativas de los médicos que han criticado la falta de medios humanos y técnicos para la elección de especialista por el usuario y agregó que "espero que podamos demostrar que no son exactas".

Amador recordó que cuando se puso en marcha la libre elección de médico general y pediatra, en octubre de 1993, también hubo críticas "y al final del pasado año habían solicitado cambio 50.000 españoles" e insistió en que "lo más importante de este proyecto es reforzar el valor de la opinión del usuario y que pueda cambiar de especialista cuando no esté contento con el médico asignado".

Peña afirma que no se justifica el miedo a los contratos fijos

La propuesta de Botín sobre pensiones crearía un grave déficit

El PSC-PSOE considera que la creación de una fórmula mixta de pensiones públicas y privadas propuesta por el presidente del Banco Santander, Emilio Botín, supondría un grave déficit en el sistema público.

Santander (Efe).— "Los contribuyentes con más recursos obviamente optarían por un fondo privado para no financiar a los que menos tienen", destacó en un comunicado el PSOE de Cantabria, que expresó su "sorpresa" por las declaraciones de Botín sobre la conveniencia de reformar el sistema de pensiones.

El presidente del Banco Santander reclamó el pasado sábado una "drástica" reforma del sistema de pensiones y la creación de sistemas alternativos de capitalización garantizados por el Estado que complementen a la Seguridad Social y permitan la libre elección. El sistema de capitalización complementario, según Botín, fomentaría el ahorro, el desarrollo económico y ayudaría a luchar contra el déficit público.

El PSC-PSOE opinó que, con la propuesta de Emilio Botín, la Seguridad Social "quedaría para los que no pueden pagarse un fondo privado", y con las únicas contribu-

ciones de éstos, señaló, "no podría financiar un mecanismo de reparto". La comisión ejecutiva del PSOE de Cantabria estimó que Botín no debe preocuparse por las pensiones de los españoles, "que están —apuntó— perfectamente garantizadas", y opinó que "no parece elegante que extienda sombras de duda sobre un sistema quien espera acceder a un muy notable negocio si se modificase para abrir paso a una fórmula mixta".

El PSOE cántabro recordó que todos los partidos políticos se han mostrado de acuerdo con los principios que rigen el sistema actual de pensiones, por lo que, a su juicio, las declaraciones de Botín "no caben, siquiera, incluirlas en la sintonía del programa electoral del PP, cuya música dice sonarle bien, quizá porque la letra sigue sin existir".

Por su parte, el ministro de Trabajo y Seguridad Social, José Antonio Griñán, comparece hoy ante el Grupo Socialista en relación con el acuer-

do alcanzado por todos los grupos parlamentarios sobre el futuro del sistema de pensiones. Junto a Griñán, interviene el diputado Alejandro Cercas, representante del PSOE en la ponencia del Congreso para la reforma de la Seguridad Social. Cercas informará de las conclusiones de los trabajos de la citada ponencia, entre las que destaca la viabilidad del sistema público de pensiones.

Contratos fijos

El secretario general de Empleo, Marcos Peña, dijo ayer que la diferencia entre el precio del despido de un contrato temporal y uno fijo no justifican el "pánico y el rechazo frontal" de los empresarios para contratar a trabajadores de forma indefinida. Antes de intervenir en un seminario de la Asociación de Periodistas de Información Económica sobre el mercado de trabajo, Peña basó su afirmación en que la diferencia de precio del despido objetivo de un contrato temporal y uno indefinido es de ocho días de sueldo por año trabajado, por lo que "no se justifica esta situación de rechazo frontal".

Tous no estaba preparada para soportar las avenidas del río Júcar

Valencia (Efe).— El ingeniero Juan Marco ha declarado en el juicio que se sigue por la rotura de la presa de Tous que "era evidente" que el embalse no estaba preparado para soportar las avenidas del río Júcar y consideró un "error notable" el planeamiento de su capacidad. El cuarto juicio por el desmoronamiento de la presa de Tous, que causó nueve muertes y cerca de 50.000 millones de pesetas en daños en octubre de 1982, se reanudó ayer en la Audiencia de Valencia con el testimonio de este ingeniero, primero de los 60 peritos que declararán en la vista oral.

Las pruebas periciales tratan de determinar si el desmoronamiento del embalse de Tous, situado en la comarca valenciana de La Ribera, se debió a causas naturales, como sostiene la defensa, o a la negligencia en la construcción, como asegura la acusación. A preguntas de la acusación particular, Marco indicó que, "desde el punto de vista de la planificación hidráulica", con las características con las que fue construida la presa, destinada a estar siempre llena, dada la "magnitud" de las crecidas del Júcar, el "papel" del embalse no podía ser "de protección de La Ribera".

AMBIENTAZO CUM LAUDE.



Visita Salamanca, Ciudad Patrimonio de la Humanidad.

Este fin de semana ven a Salamanca. Descubrirás el barroco de la Plaza Mayor más bella de España. El plateresco único de la fachada de la Universidad. Dos catedrales, la vieja y la nueva, la Clerecia, la Casa de las Conchas, el Claustro Universitario... Auténticas maravillas de la Humanidad, que te dejarán de piedra.

Además un ambientazo cum laude te envolverá a cada paso. La tuna estudiantil, el buen sabor de la gastronomía y una marcha monumental te esperan en Salamanca. Toda una Ciudad Patrimonio de la Humanidad.

Ven a Castilla y León. ¡Y lo tendrás todo!



Corta con los fines de semana aburridos. Envía este cupón al Apdo. de correos 716 de Valladolid y recibirás más información.

Nombre _____
Dirección _____
Provincia _____ Localidad _____ C.P. _____
Edad _____ Lugar de nacimiento _____
Teléfono _____
[Cuanto días al año dedicas a viajar y a conocer nuevos lugares?]

EAS-212


Junta de Castilla y León

Moscú no descarta la reanudación del diálogo con los chechenos

Moscú (Efe).— El Gobierno ruso no descarta la reanudación del diálogo de paz con los rebeldes de Chechenia, afirmó ayer una fuente gubernamental a la emisora de radio "Eco de Moscú".

La fuente, que guardó el anonimato, indicó que las conversaciones rotas podrían reanudarse "en los próximos días, o incluso en horas". Añadió que el Gobierno de Moscú tiene puestas sus mayores esperanzas en el jefe del Estado Mayor checheno, Aslan Masjadov. Masjadov encabezó la delegación chechena en las negociaciones celebradas la semana pasada, en las que se lograron dos acuerdos de tregua temporal, que expiró el domingo.

El mando militar ruso acusó entonces a los milicianos chechenos de violar la tregua y concluyó que se habían agotado las posibilidades de arreglo.

Los chechenos, por su parte, acusaron a los rusos de utilizar los días de alto el fuego simplemente para reagrupar a sus fuerzas y volver al ataque contra ellos. La Presidencia de la república de Ingushetia opinó que es hora de que sean políticos, y no militares, los que se sienten a negociar.

Detenidos seis miembros del Sinn Fein en Londonderry

El documento marco sobre el Ulster podría anunciarse esta semana

Los gobiernos del Reino Unido y de Irlanda podrían anunciar esta semana, y después de un retraso de más de un año, el documento marco que servirá de base a las futuras conversaciones de paz sobre el Ulster. El

documento podría ser hecho público por el primer ministro británico, John Major, y su colega irlandés, John Bruton, en una histórica ceremonia que se celebraría posiblemente en Belfast.

Londres (Efe).— Los partidos unionistas (protestantes) del Ulster ya han anunciado que este documento es una "traición" que eventualmente llevará a una Irlanda unida, y amenazan con boicotear las conversaciones.

El documento fue ultimado prácticamente este fin de semana pasado entre el ministro británico de Irlanda del Norte, sir Patrick Mayhew, y el vicepresidente irlandés y titular de Asuntos Exteriores, Dick Spring.

Se espera que los gabinetes de ambos gobiernos lo aprueben entre en las próximas horas, y el anuncio oficial podría hacerse mañana, miércoles ya que hay prisa de hacerlo antes del congreso anual en Dublín este sábado del Sinn Fein, brazo político de la organización terrorista Ejército Republicano Irlandés (IRA).

Los dos gobiernos han hecho concesiones importantes que obligarán a cambios constitucionales.

El irlandés prometerá en el documento reconocer, por primera vez, la existencia del Ulster y eliminar —mediante referéndum— de su Constitución de 1937 el artículo segundo, que reivindica que el "territorio nacional" incluye a los seis condados del norte.

Autodeterminación

Por su parte el británico está dispuesto a enmendar una ley de 1920, fecha de la partición de Irlanda, para reflejar más fielmente el espíritu de la declaración anglo-irlandesa de diciembre de 1993 de que el Ulster forma parte del Reino Unido sólo "bajo el consentimiento de la mayoría", y donde se reconoce el derecho de autodeterminación.

Para tranquilizar a los partidos unionistas, el Gobierno de Londres ha insistido ante el de Dublín en que el documento incluya el reconocimiento irlandés de que el estatus del Ulster no cambiará sin el consentimiento de la mayoría.

Actualmente, la comunidad mayoritaria en el Ulster es protestante y vota a los partidos unionistas que quieren mantener la unión con el Reino Unido y se oponen agresivamente a una reunificación del norte y el sur de la isla en una sola república.

Por otra parte, seis miembros del Sinn Fein, brazo político del Ejército Republicano Irlandés (IRA), fueron detenidos ayer durante una operación policial en Londonderry, informó la Policía.

Los detenidos fueron trasladados a Belfast y están siendo interrogados, añadió la fuente, que no quiso ofrecer más detalles. Las oficinas del Sinn Fein en Londonderry fueron sometidas a un registro durante la citada operación policial.

El brazo político del IRA afirmó ayer que los registros y los arrestos son parte de una campaña de intimidación para calmar los ánimos negativos de los unionistas.

Muere una persona tras la explosión de un coche bomba en Rotterdam

Rotterdam (Efe).—Una persona resultó muerta ayer en la ciudad holandesa de Rotterdam al explotar el coche bomba en el que se encontraba, según anunció la Policía.

La explosión, ocurrida ayer causó la muerte al único ocupante del vehículo, cuya identidad se desconoce, y tampoco se sabe qué uso iba a dar al coche bomba, que no causó heridos y sólo escasos daños materiales, señaló un portavoz policial.

El equipo de artificieros de la Policía holandesa acordonó la zona del siniestro y continuó sus investigaciones durante todo el día de ayer.

El portavoz añadió que "sabemos el nombre del propietario del vehículo, pero esto no quiere decir que sea la persona fallecida".

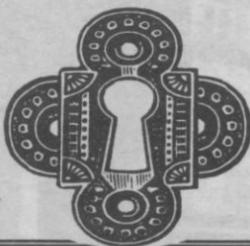
El último atentado cometido en Holanda fue el 24 de noviembre del año pasado, en el que el artista plástico Rob Scholte perdió las dos piernas al estallar una bomba situada debajo de su coche.

Los anteriores atentados con bomba cometidos en Holanda tuvieron como objetivo intereses españoles y fueron reivindicados por la banda terrorista ETA.

LE INVITAMOS A UNA NOCHE EN UNO DE LOS MEJORES HOTELES DE MADRID. Acepte y empezaremos a hablar.

En el HOTEL DESTINY VILLA REAL. Para usted y su acompañante, con cena, espectáculo y desayuno incluidos. Una invitación a una noche inolvidable ¿Por qué?

Simplemente porque queremos que conozca su mejor inversión: desde 1.350.000 pts* usted o su empresa pueden ser propietarios del Hotel y Club DESTINY



VILLA REAL, en el centro cultural, comercial e histórico de Madrid., y disfrutar de una o más semanas de estancia en el Hotel, todos los años y para siempre.

Semanas que podrá intercambiar con otros 2.600 complejos turísticos en los cinco continentes. Todo ello con el respaldo y garantía del GRUPO CENTRAL HISPANO.

Llámenos para confirmar su invitación en el HOTEL DESTINY VILLA REAL

Plaza de las Cortes, 10 Madrid y disfrute una noche de lujo.

Tels.: (91) 420 29 95 / 420 37 67 / (10 a 22 h.)

G.A.T.

Gestión de Actividades Turísticas, S.A.
Grupo Central Hispano

—HOTEL DESTINY—
VILLA REAL

MUCHO MAS QUE

*Facilidades de pago aplazado a través del Banco Central Hispano. UNA BUENA INVERSION

ESTO NO ES UNA EMERGENCIA

No sólo en los casos extremos necesitamos tu ayuda. Es una necesidad diaria.

HAZTE DONANTE DE SANGRE

HERMANDAD DE DONANTES DE SANGRE DE LA SEGURIDAD SOCIAL DE SEGOVIA



Cámara Oficial de Comercio e Industria de Segovia

CURSO BASICO DE COMERCIO EXTERIOR
— SEGOVIA —

Características del Curso

Lugar de Impartición: CAMARA DE COMERCIO E INDUSTRIA.

Juan Bravo, 7.

Duración: 4 semanas.

Horario: Lunes, martes y miércoles, de 17 a 22 horas.

Fechas: Del 13 de marzo al 5 de abril.

Derechos de Matrícula: 15.000 ptas.

Información e Inscripción: Pº Ezequiel González, 32.
(Centro Comercial Mahónías).
Teléfonos 43 23 00 - 43 23 11
Fax 43 05 63

Número máximo de alumnos: 20.

Se otorgará diploma

ICEX - Consejo Superior de Cámaras

Patrocinado por el Instituto Español de Comercio Exterior y la Cámara de Comercio e Industria de Segovia

Instituto Español de Comercio Exterior

La guerrilla sostiene que las tropas del Gobierno continúan su avance hacia la selva

Los zapatistas consideran que no existen condiciones físicas para el diálogo

La guerrilla zapatista considera que no existen condiciones físicas para el diálogo con el Gobierno de México por la presencia de las tropas militares en la zona de conflicto en Chiapas.

San Cristóbal de las Casas (Efe).—En un comunicado distribuido ayer, el Ejército Zapatista de Liberación Nacional (EZLN) sostiene que las tropas gubernamentales continúan su avance hacia los reductos rebeldes de la selva Lacandona, a mil kilómetros al sureste de la capital mexicana.

A su paso, los civiles prefieren huir hacia las montañas antes de ser víctimas de las arbitrariedades de los soldados, sostiene el comunicado de la guerrilla, firmado por la mayor "Ana María".

"En las comunidades—agrega—, el Ejército se ha dedicado a la destrucción, al robo, al despojo y al pillaje, los civiles que tienen la desgracia de caer en sus manos son víctimas de torturas e interrogatorios, además de que son detenidos ilegalmente, desaparecidos y algunos son asesinados".

El pasado 9 de febrero, el presidente mexicano, Ernesto Zedillo, ordenó la captura de los máximos dirigentes de la guerrilla, incluido su principal líder, el subcomandante "Marcos", a quien identificó como Rafael Sebastián Guillén.

Al día siguiente, el Ejército retomó el control de los poblados que habían estado ocupados por las tropas del EZLN



Simpatizantes y detractores del obispo Samuel Ruiz se enfrentan en San Cristóbal de las Casas.

TELEFOTO EFE

desde enero de 1994, e inició una ofensiva para capturar a los líderes rebeldes que se prolongó durante cinco días.

El comunicado zapatista asegura que a las muestras del EZLN de su disposición a una salida política al conflicto "el Gobierno respondió con una doble cara, mientras hablaba de paz y diálogo preparaba el brutal golpe militar".

Repliegue

"El Gobierno no quiere solucionar el conflicto, lo que quiere es aniquilarnos, nos quiso comprar y no pudo, ahora nos quiere destruir y fracasará de nuevo", indican los insurrectos.

El EZLN; señala el comunicado, ordenó a sus tropas el repliegue a sus posiciones en las montañas para evitar en lo posible los choques armados. De esta forma, el EZLN ratifica su voluntad de diálogo, se dirige a la sociedad civil, nacional e internacional, para que valoren esta muestra de la voluntad política de los insurrectos.

Mientras, el obispo Samuel Ruiz volvió a estar en el centro de la polémica después de un enfrentamiento registrado en San Cristóbal de las Casas entre simpatizantes y detractores del religioso, quien ha sido duramente criticado por algunos sectores por su actuación en el

conflicto armado en Chiapas. Ruiz, quien actuó como mediador en las conversaciones de paz entre el Gobierno y la guerrilla zapatista, ha sido objeto de numerosos ataques públicos por parte de ganaderos de Chiapas y de la población no indígena de San Cristóbal de las Casas, a quienes denomina "coletos".

El domingo unas 400 personas aprovecharon la celebración del Día del Ejército para apostarse frente a la catedral de esa ciudad, ubicada a 760 kilómetros al sureste de la capital mexicana, y organizar una protesta con el fin de exigir la renuncia del religioso a esa diócesis.

Los Quince reafirman la necesidad de cumplir los criterios económicos de Maastricht

Bruselas (Efe).— Los ministros de Economía y Finanzas de la Unión Europea (UE) reafirmaron ayer sus posturas sobre la fecha más idónea —1997 ó 1999— para adoptar la moneda única, aunque cada vez se perfila como menos realista la primera de esas dos citas.

Los Quince, presididos por el ministro francés de Economía, Edmond Alphandery, insistieron en la necesidad de cumplir estrictamente los criterios de convergencia económica que impuso el Tratado de Maastricht.

El ministro español de Economía y Hacienda, Pedro Solbes, consideró que "ese asunto deberá plantearse en 1996, dependiendo de lo que ocurra con la economía en los próximos dos años, y hacerlo antes sería prematuro".

Añadió que "el momento de la verdad será en 1996", y que "con lo único que simpatizo es con la estricta aplicación del Tratado". El Tratado de Maastricht prevé

que si en enero de 1997 hay una mayoría de estados miembros que cumplen los criterios de convergencia relativos al déficit público (próximo al 3 por ciento del PIB), de deuda pública (60 por ciento), de estabilidad de precios, tipos de cambio y de intereses se podrá pasar a la última fase de la UEM y, en caso contrario, el paso será automático en enero de 1999 con los países disponibles.

Aplicación realista

Sin embargo, entre los Quince aparecen interpretaciones divergentes y hay países, como Alemania, que desean una aplicación aún más restrictiva de los criterios de Maastricht, lo que reduciría el número de países cumplidores.

Con los datos económicos de los Quince sobre la mesa, tan sólo Alemania, Holanda, Luxemburgo, Austria y quizás, Francia, estarían en la carrera final hacia la UEM en 1997, por lo que la fecha más realista sería

la de finales de siglo.

El presidente en ejercicio del Consejo y ministro francés de Economía, Edmond Alphandery, insistió en que "hay posibilidades de que ese paso se produzca en 1997, si hay ocho países que respeten los criterios de convergencia. No hay que descartar esa fecha ya, primero porque es posible y deseable, y también porque (descartarla) desmovilizaría los esfuerzos de los países por alcanzarla".

El comisario europeo de Finanzas, el francés Yves-Thibault de Silguy, aseguró que "la Comisión Europea comparte la idea de que no hay motivo para descartar desde ahora la fecha de 1997".

Sin embargo, el presidente de la Comisión Europea, Jacques Santer, prefirió no decantarse por ninguna de las dos fechas durante la presentación que hoy hizo de su programa económico para 1995, y se limitó a señalar que se debe cumplir con los plazos que el Tratado propone.

Reunión urgente de Arafat y el comité ejecutivo de la OLP

El Cairo (Efe).— El comité ejecutivo de la OLP, bajo la presidencia de Yaser Arafat, comenzará hoy, martes, una reunión de urgencia en El Cairo para examinar la situación tras diecisiete meses de paz con Israel, ante el creciente disgusto palestino por la lenta aplicación de la Declaración de Principios.

La reunión del máximo órgano decisorio de la Organización para la Liberación de Palestina (OLP) en presencia de su líder, confirmada ayer por fuentes palestinas en la capital egipcia, viene en un momento en el que las negociaciones con Israel sobre la puesta en práctica de la Declaración suscrita en Washington sufren un bloqueo que amenaza a todo el proceso de paz.

Yamal Surani, uno de los veinticuatro miembros del comité, afirmó que el diálogo palestino-israelí está actualmente "muerto" a causa de la intransigencia israelí.

La incertidumbre sobre ese diálogo queda patente en la ne-

Haití celebrará elecciones legislativas y municipales el 4 de junio

Puerto Príncipe (Efe).— El Consejo Electoral Provisional de Haití convocó ayer para el 4 de junio las elecciones legislativas y municipales de este país, tras poner en marcha el Gobierno una nueva ley electoral.

La segunda vuelta de los comicios legislativos y municipales, en los casos en que un candidato no logre más del 50 por ciento de los votos, se celebrará el 27 de junio.

El Gobierno de presidente de Haití, Jean Bertrand Aristide, publicó este fin de semana la nueva ley electoral, que fue aprobada por el Parlamento el pasado día 4.

En su versión final, la medida fue enmendada por el Ejecutivo, para eliminar la prohibición a religiosos de ser candidatos, si no renunciaban a su oficio.

La medida reduce además a tres meses la obligación de residencia de los candidatos que se exilaron tras el golpe de Estado del 30 de septiembre de 1991.

La Constitución haitiana sostiene que un candidato a diputado debe residir al menos dos en el distrito por el que aspira a ser legislador.

También se requieren dos años de residencia para los candidatos a consejos de secciones comunales, tres años a aspirantes a alcaldes y cuatro a los que pretenden convertirse en senador.

Aunque la Constitución precisa que si el Ejecutivo enmienda una legislación debe devolverla al Parlamento, ante el fin de la sesión legislativa el Gobierno enmendó el proyecto de ley unilateralmente.

FUTBOL

Primera Regional Preferente juvenil

2-1. Ciresa, pese a dominar, pasó dificultades para ganar al Arévalo

El Ciresa, no sin dificultades, consiguió sacar adelante su encuentro frente al Arévalo, equipo que si bien no se encuentra entre los mejores del grupo, tampoco es para jugar sin precauciones ante él. No fue fácil la victoria para los de casa, pese a su dominio.

JOSE M^a MARTIN

Se ha demostrado hasta la saciedad que en deporte y más en el fútbol, no hay enemigo pequeño. Así, el equipo de Ciresa, que había salido al campo con un planteamiento netamente ofensivo obviando la defensa, se encontró con que el marcador le ponía en funcionamiento el conjunto abulense.

Puede que se pensara que el partido iba a ser fácil, pero lo cierto fue que se puso cuesta arriba. Observando esa situación el conjunto segoviano, que pese a ello no descompuso sus líneas, dominó el todo momento, pero el Arévalo, que no fue un conjunto conservador, puso en muchos aprietos a Alejandro, que el buen portero desbarató con felices intervenciones.

Se jugó para ganar

El juego de conjunto era bueno, se llegaba a la portería del Arévalo con cierta facilidad,



Ciresa, otro buen marcador.

JUAN MARTIN

pero, al igual que ha ocurrido en otros partidos, los rematadores fallan en los últimos metros. De nada sirve el buen trabajo que se realiza desde atrás si los delanteros no concretan sus ocasiones.

El gol del empate llegó cuando acababa de comenzar la segunda mitad. Ello hizo que el dominio local fuera más acusado y que el portero González hubiera de intervenir en muchas

ocasiones, aunque no se lanzaba con peligro.

El juego de Ciresa, superior técnicamente al de sus rivales, fue minando la capacidad defensiva del Arévalo. Así llegó el

FICHA TECNICA

Campo: Pista "Antonio Prieto".

Resultado: Ciresa 2- Arévalo 1

Alineaciones

Ciresa: Alejandro, Martín, Víctor, Velasco, Carlos, Senín, Coco (Arranz, m. 85), Oscar, Rodrigo, Joaquín (Emilio, m. 80) y Cobos (Benito m. 59).

Arévalo: González; Fernando, Martínez, López, Alfredo, Israel, Garzón, García, Roberto, Jiménez y Luis (Gómez, m. 54).

Goles

0-1, minuto 44. Roberto en claro fuera de juego; 1-1, minuto 49, Cobos, aprovechando una indecisión defensiva; 2-1, minuto 60, Senín de fuerte lanzamiento.

Árbitro: Llorente Laguna, auxiliado por Arturo y Vigil, del Comité de Segovia. Mostró cartulinas amarillas a los locales Senín, Joaquín y Coco y al visitante Jiménez.

segundo tanto que a la postre sería el del triunfo. Lo materializó Senín con un fuerte lanzamiento. El marcador comenzaba así a hacer justicia con el mejor de los dos conjuntos sobre el terreno.

Ciresa, con este triunfo, mantiene su buena posición en la tabla en espera de lo que el próximo domingo pueda hacer en sus desplazamiento a Soria. El Arévalo, que intentó defender, primero su victoria y luego el empate, terminó perdiendo el encuentro. Si bien es justo señalar que sus jugadores trabajaron por lograr algo positivo, y que al equipo segoviano le puede servir de lección el hecho de no desmerecer a ningún rival y jugar sólo pensando en el ataque, cuando la defensa es, cuando menos, igual de importante.

Regional Preferente de juveniles

1-1. Importante punto para Unami en su desplazamiento a Avila

El empate conseguido en la mañana del domingo en Avila satisfizo a la expedición de Unami. Tuvieron que enfrentarse a un rival duro y jugar sobre un terreno de juego con grandes dificultades, tanto por sus dimensiones como por su estado. El positivo tiene por ello gran importancia.

JOSE M^a MARTIN

No sin ciertas precauciones defensivas inició el encuentro Unami. Se jugaba su encuentro frente a Casa Social en un terreno de juego de dimensiones reducidas y una superficie de tierra

FICHA TECNICA

Campo: aledaños del "Adolfo Suárez".

Resultado: Casa Social 1-Unami 1

Alineaciones

Casa Social: Rubén; Juan, Mendoza, Jiménez, Del Río, Abel (Raúl, m. 76), Montero, Carlos, J. Manuel, Jorge y Luis (Ismael, m. 76).

Unami: Javi; Juan, Jesús, Molina, Puente, Pablo, Gallego (Julio, m. 89), Medina (Arturo, m. 80), Oscar (Michel, m. 90), Manute e Iván (Israel, m. 73).

Goles

1-0, minuto 65. Luis remata con la cabeza un centro a la derecha de Javi; 1-1, minuto 72. Oscar, tras rechazar el portero un fuerte lanzamiento de Manute.

Árbitro: Blanco Vázquez, auxiliado en las bandas por Roberto y Diego, del colegio abulense. Mostró cartulinas amarillas a Del Río, Jesús, Oscar y Gallego.

en estado que no permitía realizar un buen juego.

A lo largo de los cuarenta y cinco minutos del primer tiempo Unami realizó un juego de contención, pero sin olvidar el ataque. Dado que el esférico le jugaban con mucha movilidad las dos formaciones, las ocasiones de cara a las porterías fueron muchas dando al partido un contenido interesante.

Todo el primer período transcurrió sin goles. Unas veces los porteros y las más los delanteros con su mala puntería, hicieron que el marcador no se moviera, pese a que por lo acertado del juego bien merecía que no se terminara en cero.

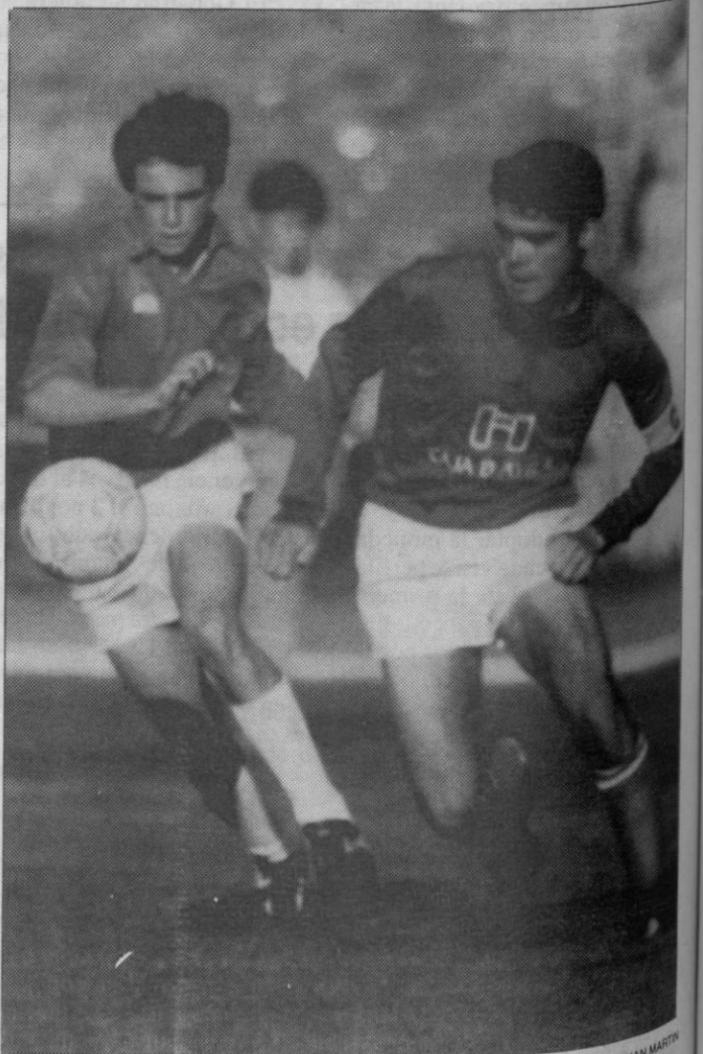
Fue peor el juego de la segunda mitad. Los dos equipos pusieron mucho más interés en su parcela defensiva, por lo que no era difícil predecir que el marcador terminaría a cero o que ganaría aquel equipo que consiguiera abrir el marcador.

Vale más empate en mano que ...

Así en el minuto 65 llegó el gol del equipo de Avila, con un extraordinario remate de cabeza del exterior Luis, que ponía las cosas muy difíciles para los que viajaron. En esos minutos se puso de manifiesto la capacidad de reacción de Unami. No quería perder su buena posición en la tabla y sus jugadores se lanzaron en busca del empate. Era un riesgo, pero a ellos les salió bien.

Fue Manute quien, desde el borde del área grande, lanzó el balón con mucha fuerza. El portero Rubén no pudo sujetar el esférico y Oscar, muy atento, se cruza entre los defensas y lleva el balón a la red.

El empate se había conseguido. En los minutos finales no hubo conformismo, pero tam-



El Unami fue a por un punto a Avila.

JUAN MARTIN

co era cosa de arriesgar más en un campo harto difícil y con un equipo que podía hacer daño en ataque. Fue un meritorio empate

el conseguido por Unami en este encuentro, lo que le permite mantenerse en los puestos de cabeza.

FUTBOL

¡Siete goles de media por encuentro en la liga provincial!

Unami y Cantalejo, los líderes siameses que no se pueden separar

Se podría escribir que la decimoctava jornada de la liga provincial transcurrió sin incidencias, deportivas claro, pero que sería del todo cierto por cuanto se mantuvo la trayectoria goleadora al alza, los favoritos no dieron opción para que la clasificación pudiera variar de posiciones, y hasta alguna goleada sorprendente hubo. Una jornada completa.

JOSE M^o MARTIN

La liga provincial continúa al alza. Si en la jornada anterior se marcaron 44 goles, el listó en la dieciocho se subió hasta los 47. Los equipos se olvidan de otra cosas que no sea el espectáculo y con los goles, y cuantos más mejor, lo hay siempre.

Piense usted lector, aficionado al fútbol, lo bien que lo hubieron de pasar en Coca los espectadores. Se marcaron once goles —que aunque el récord de la liga en un sólo encuentro se sitúe en catorce, también son goles—, lo que significa que cada ocho minutos se logró uno. ¿Qué le pasa al conjunto de Carbonero?. Es una pregunta que sería interesante conocer, por cuanto tradicionalmente han sido uno de los equipos que siempre estuvo en los primeros lugares. No puede considerarse normal que ahora, consumida poco más de la primera vuelta, hayan recibido en sus redes 65 goles, pasando a ser el conjunto más goleado de la competición. Mientras, el equipo de Coca mantiene una buena línea en su feudo.

Vamos de goleadas, ya que en "El Hoyal", en uno de los encuentros tradicionales de esta competición, Cantalejo y Sepúlveda se fajaron en ataques, dejaron en mal lugar a las defensas y movieron el marcador en doce ocasiones. Es cierto que los bri-



Valseca no pudo puntuar en Nueva Segovia.

JUAN MARTIN

queros lograron ocho goles, pero ellos, que son equipo que reciben pocos, admitieron cuatro en sus redes. El encuentro fue interesante y demostró la gran rivalidad existente entre estos dos conjuntos. Los de casa no "podían" perder para mantenerse en cabeza.

En sentido decreciente en cuanto a goles, situémonos en el campo de Nueva Segovia. Unami y Valseca dilucidaron un encuentro interesante, con rachas de buen juego y seis goles al

final del partido. Los de la capital logran así su decimocuarto triunfo y pasan a ser el conjunto menos goleado de la competición. El codo a codo que mantiene con Cantalejo, puede ser lo más emocionante de la liga.

Media docena de goles hubo también en Mozoncillo, donde pese a la resistencia local la G. Ayllonesa —sorprendente derrota la suya en la jornada precedente—, se llevó los dos puntos y mantiene su cuarta posición. El triunfo tiene mucho de psicoló-

gico, pues tras no haber puntuado frente a Abades, perder el domingo pasado le habría supuesto ceder terreno.

Abades, un equipo a seguir

Un tanto menos, cinco, hubo en el campo donde se disputó el Muñozpedro-Villacastín. Era un encuentro harto difícil para los de casa, ya que sus vecinos miran hacia arriba y observan como tiene a "tiro de piedra" al tercer clasificado, incluso con un

encuentro menos que los que le preceden.

Uno de los conjuntos que más ha progresado en las últimas jornadas ha sido Abades. Su esfuerzo le costó salir del pozo de la cola, y si bien mantiene tres negativos en su debe las dos últimas victorias le han situado en el puesto noveno de la tabla. Está en racha y van a ser un incómodo rival en los próximos compromisos.

Por último hay que dejar constancia de la victoria más raquítica, que nada tiene que ver con lo importante, del Cantimpalos en "Los Llanos" de El Espinar. Ya es raro que los de casa se "conformaran" sólo con marcar un gol, cuando su media por encuentro supera los tres goles. El conjunto viajero sumó dos puntos pero sus jugadores los "sudaron" bien. Fue una victoria muy trabajada y de las que no se está seguro hasta el pitido final del colegiado.

Señalar por último que la jornada se quedó "coja" —y van dos consecutivas—, al no disputarse el partido San Rafael-Nava Molduras por falta de colegiados.

Próxima jornada

Los partidos que se disputan el próximo domingo, 5 de marzo, tiene estos emparejamientos, (en negrita nuestros favoritos):

- Coca- El Espinar
- San Rafael-Cantimpalos
- Cantalejo-Carbonero
- Muñozpedro-Nava Molduras
- Abades-Sepúlveda
- Mozoncillo-Villacastín
- Unami-Virgen Castillo
- G. Ayllonesa-Valseca

FUTBOL

Regional Preferente

- Cerezo 0 - Valeránica 1
 - La Granja 0 - Bungalés 2
 - Arlequín 0 - Norma 3
 - Herrera 4 - Villarcayo 1
 - Guardo 3 - Aguilar 0
 - Becerril 4 - Avila 0
 - Villamuriel 2 - Palencia 3
 - Las Navas 2 - Briviesca 1
 - Cuéllar 1 - San Esteban 5
- Clasificación**
1. Bungalés 41; 2. Herrera 30; 3. S. Esteban 29; 4. Las Navas 27; 5. Becerril 27; 6. Norma 26; 7. Aguilar 23; 8. Guardo 22; 9. Palencia 22; 10. La Granja 22; 11. Villarcayo 20; 12. Cuéllar 19; 13. Visontium 17; 14. Valeránica 16; 15. Avila 16; 16. Briviesca 13; 17. Villamuriel 11; 18. Cerezo 9; 19. Arlequín 4.

Juvenil Nacional

- Villa Angeles 1 - Renault 1
- Palencia 2 - Salmantino 1
- Avila 4 - Betis 1
- Peña Ant. José 5 - Ponferradina 0
- Quintanar 2 - Col. Diocesano 0
- Arandina 0 - Peña Castilla 1
- Numancia 2 - Zamora 0

RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

Descansa: Ribert

Clasificación

- 1º Colegio Diocesano 36; 2º Real Avila 34; 3º Ribert 33; 4º Salmantino 33; 5º Peña Antonio José 31; 6º Quintanar 31; 7º Villa Angeles 30; 8º Palencia 30; 9º Zamora 26; 10º Betis 23; 11º Peña Castilla 21; 12º Arandina 18; 13º Renault 16; 14º Numancia 16; 15º Ponferradina 14.

Juvenil Preferente

- Peña Castilla 0 - San Esteban 0
 - San Antonio 1 - Calasanz 2
 - Ciresa 2 - Arévalo 1
 - Arenas - San Telmo, aplazado
 - Venta de Baños 0 - Firestone 2
 - Río Vena 1 - Deportiva 1
 - Casa Social 1 - Unami 1
- Descansó: Briviesca
- Clasificación**
1º San Esteban 27; 2º Unami 26; 3º Arenas 25; 4º San Telmo 24; 5º Casa Social 23; 6º Ciresa 21; 7º Deportiva 20; 8º Briviesca 19; 9º Peña Castilla 18; 10º Ca-

- lasanz 17; 11º Venta Baños 15; 12º Arévalo 14; 13º Firestone 9; 14º Río Vena 9; 15º San Antonio 6.

Regional Ordinaria

- Espinar 1 - Cantimpalos 2
 - Coca 10 - Carbonero 1
 - San Rafael - Nava. Aplazado
 - Cantalejo 8 - Sepúlveda 4
 - Muñozpedro 1 - Villacastín 4
 - Abades 3 - V. Castillo 1
 - Mozoncillo 2 - Ayllonesa 4
 - Unami 4 - Valseca 2
- Clasificación**
1. Unami 29; 2. Cantalejo 29; 3. Cantimpalos 26; 4. Ayllonesa 26; 5. Villacastín 24; 6. Coca 22; 7. Valseca 20; 8. Sepúlveda 15; 9. Abades 15; 10. Muñozpedro 14; 11. S. Rafael 13; 12. El Espinar 12; 13. Carbonero 12; 14. V. Castillo 7; 15. N. Molduras 7; 16. Mozoncillo 7.

BALONCESTO

Primera Femenina

- U. Oviedo 55 - Canoe 87
- Costa Naranja 76 - Tarragona 50

- Universitari 61 - Aucalsa 72

- Cajaión 64 - Navarra 78
 - Viajes Halcón 54 - Sandra 90
 - Vigo 113 - Segobásquet 44
- Clasificación**
1. Costa Naranja 40; 2. Sandra 34; 3. Canoe 34; 4. Navarra 33; 5. Aucalsa 33; 6. Tenerife 31; 7. Vigo 29; 8. Nastic 29; 9. V. Halcón 26; 10. Universitari 26; 11. Cajalón 23; 12. U.Oviedo 21; 13. Segobásquet 19.

Primera Femenina B

- Villagarcía 69 - Burgos 42
 - Unami 81 - Araba 58
 - Kaixo 74 - Cluny 34
 - C. Cortizo 64 - Alfa 69
 - Gasteiz 72 - Tabirako 64
 - Fontoira 61 - V. Costeira 44
- Clasificación**
1. Fontoira 33; 2. Villagarcía 31; 3. Kaixo 31; 4. Gasteiz 29; 5. Alfa 26; 6. Unami 26; 7. Tabirako 24; 8. Burgos 24; 9. E. Santos 22; 10. Cluny 22; 11. Araba 20; 12. V. Costeira 20; 13. D.Gernika 19; 14. C. Cortizo 18.

Segunda División

- Caja Cantabria 54 - C. Salamanca 40
 - Alfa 48 - Arsan 74
 - Cantimpalos Unami 53 - Gas Quintana 76
- Descansa: Filipenses
- Clasificación**
1º Filipenses Palencia 23; 2º G. Quintana Aranda 20; 3º Arsan Solares 20; 4º C. Salamanca Burgos 17; 5º Cantimpalos Unami 16; 6º Caja Cantabria 16; 7º Alfa Burgos 14.

FUTBOL SALA

División de Plata

- Boadilla 4 - Pérez Casquet 2
 - Electricidad Eufón 4 - Asisa 5
 - Marbella 4 - La Teresina 2
 - Ceuta 2 - Galdar 3
 - Tecnur 8 - Toledart 5
 - Extremadura 1 - Jaén 4
- Descansa: Buytrago
- Clasificación**
1. Jaén 24; 2. Pérez Casquet 23; 3. Galdar 20; 4. Ceuta 20; 5. Boadilla 16; 6. Electricidad Eufón 14; 7. Marbella 13; 8. Extremadura 13; 9. Tecnur 13; 10. Toledart 11; 11. Asisa 9; 12. Buytrago 9; 13. La Teresina 7.

FUTBOL

Jesús Gil deja vislumbrar que la destitución de D'Alessandro está al caer

Madrid (Efe).— Jesús Gil, presidente del Atlético de Madrid, quien ayer dijo que tiene "la solución" para los males que acucian a su equipo y dejó vislumbrar al mismo tiempo que la destitución del técnico hispano argentino Jorge D'Alessandro no se va a prolongar más allá de mañana miércoles, por lo que parece que el decimonoveno entrenador de la "era Gil" está al "caer".

"Soy el único que tiene la solución para los males del Atlético de Madrid y veo que seguir en la misma línea es abonarnos al fracaso. Por eso, como yo no puedo entrenar, no tendré más remedio que atajar el mal", indicó el presidente.

Gil, muy afectado por la derrota de su equipo frente a la Real Sociedad el pasado domingo, indicó que entre hoy y mañana tomará una determinación en lo que se refiere al cuerpo técnico.

"Si el entrenador es capaz de transformar lo que tiene entre manos, bien; si no, tendré que hablar con él para traer a otro", puntualizó Gil, quien parece estar dando "tiempo al tiempo" para que Jorge D'Alessandro, "motu proprio", dimita de su cargo.

Comunión

Lo que más parece preocupar al máximo mandatario del equipo rojiblanco es la comunión que existe entre plantilla y técnico, porque, según dijo, "a veces, cuando todos se llevan bien, la que sale perdiendo es la Sociedad".

"Negar la evidencia es de tontos y no estoy dispuesto a que el equipo siga dando la imagen de arrastrarse como fracasado. Si esto no se remedia de aquí al 8 de marzo, el Albacete, que parece el Milán, nos barre", señaló en referencia al próximo partido de cuartos de final de Copa del Rey.



Ramón Mendoza posa feliz con los vicepresidentes de su junta directiva.

TELEFOTO EFE

Con un total de 15.203 votos, 698 más que F. Pérez

Ramón Mendoza, reelegido presidente del Real Madrid

Ramón Mendoza fue proclamado ganador de las elecciones a la presidencia del Real Madrid, en una jornada llena de incertidumbre ya que sólo logró superar a su gran rival, Florentino Pérez, por una diferencia de 698 votos.

Madrid (Efe).— Mendoza sumó un total de 15.203 sufragios, mientras que Florentino Pérez tuvo el respaldo de 14.505 socios del Real Madrid. Santiago Gómez Pintado, tercer candidato, se conformó con 4.154 votos en una interminable noche ya que el recuento total no concluyó hasta pasadas las cinco de la madrugada de ayer lunes.

La espera y la angustia se apoderó de los tres candidatos a la presidencia del Real Madrid durante todo el día. El más madrugador fue Florentino Pérez, quien comenzó su jornada de trabajo a las 7:30 horas de la mañana del día 19 de febrero.

Llegó al estadio Bernabéu acompañado de dos de sus hijos, que hicieron las veces de interventores en sendas mesas electorales. Florentino, junto a su mujer María Angeles,

pasó una de las noches más largas de su vida.

Florentino Pérez abandonó el estadio Bernabéu a la 1 de la madrugada aquejado de un fuerte dolor de cabeza y de molestias en la garganta. Pérez dejó las urnas y se encerró en su domicilio.

Intriga y rumores

Ramón Mendoza, en cambio, no quiso seguir la intriga y los rumores de los sondeos en el estadio Bernabéu y descansó con nervios en su oficina electoral. Allí, al lado de Jeannine Girod, intentaban pasar la noche de la mejor manera posible. Mendoza y sus directivos aguantaron en la oficina electoral hasta que se desplazaron a cenar a media-noche a un restaurante cercano al estadio madridista.

El más tranquilo fue el ter-

cer candidato, Santiago Gómez Pintado, quien sabía que sus opciones eran escasas. Su mujer, Amalia y sus siete hijos sirvieron de apoyo a Gómez Pintado, quien también tuvo sus momentos de tensión a lo largo de la tarde.

Gómez Pintado y el ex jugador del Real Madrid, Marquitos, estuvieron a punto de llegar a las manos y la historia no concluyó en una pelea puesto que el hijo de Gómez Pintado, Santiago Gómez Sancha, intervinieron y separó a ambos.

De los 54.083 socios con derecho a voto, emitieron el sufragio un total de 26.577, cifra que supone un récord de participación en las elecciones al club.

Por otro lado, Mario Pesquera es el hombre propuesto por Pedro Ferrándiz, asesor responsable del baloncesto del Real Madrid, para ocupar el puesto de secretario técnico ("manager general") en el nuevo organigrama de la sección.

La selección española fue aclamada por cientos de jóvenes en el aeropuerto de Jerez

Jerez (Cádiz) (Efe).— La selección española de fútbol fue recibida ayer por cientos de jóvenes seguidores en Jerez de la Frontera, donde mañana miércoles jugará ante Alemania un partido amistoso cuyos beneficios irán destinados a la Asociación de Futbolistas Españoles (AFE), que recaudará 182 millones de pesetas por venta de localidades y derechos de televisión.

Las 18.500 entradas del estadio municipal de Chapín se agotaron ayer al poco de ponerse a la venta, según el presidente de AFE, Gerardo González Movi-

lla, quien además cuenta con el apoyo del Ayuntamiento de Jerez, que se hará cargo de los gastos de la estancia del equipo nacional durante estos tres días.

La AFE percibirá 130 millones de pesetas por derechos de televisión, al tratarse el rival de un campeón del mundo como Alemania y cotizarse al doble de una selección sin ese palmarés, cifra a la que hay que añadir 20 millones por la publicidad estática y otros 32 de cargo en taquilla.

La expedición española fue aclamada en el aeropuerto de Jerez por cerca de 300 jóvenes, en

su mayoría aficionadas que, como viene siendo habitual, vitorearon a Julen Guerrero, el jugador más carismático del equipo nacional en la actualidad para el público femenino.

La selección, bajo la dirección de Javier Clemente, llegó desde Madrid sin Juan Antonio Pizzi y Andoni Zubizarreta, quienes se desplazaron a Jerez directamente desde Tenerife. Angel Cuéllar, delantero del Real Betis, se acercó en coche desde Sevilla a la localidad gaditana. Clemente dirigió ayer una suave sesión de entrenamiento y hoy los jugadores tendrán una

jornada de asueto por la mañana y de trabajo por la tarde.

La gran novedad de la lista es la presencia del guardameta del Athletic de Bilbao Juanjo Valencia, quien ha sido convocado por primera vez a la selección absoluta. La policía nacional y varios miembros de una empresa de seguridad del hotel Royal Sherry Park, donde se aloja la selección, tuvieron que emplearse a fondo para impedir que los centenares de jóvenes que esperaban la llegada al hotel avasallasen a los internacionales en busca de un autógrafo.

Demasiado fácil para "Wavy Run" en Lasarte

ENRIQUE GARLA

El caballo de la cuadra Asturias confirmaba el pasado domingo el pronóstico de la cátedra adjudicándose el Premio Diputación Foral de Guipúzcoa, en el hipódromo de San Sebastián.

Para nosotros, particularmente, nos gustaba "Ferdí", que sólo pudo alcanzar el puesto tercero al paso por meta y al que "Pali-nodie", segundo en la prueba, le sacaba algo más de siete cuerpos.

La superioridad de "Wavy Run" fue manifiesta y con la monta de J.L. Borrego lograba su victoria más rotunda en Lasarte.

Otros ganadores fueron: "Ke Rubi" (J.M. Borrego), "Anoid" (M.Martin) y "Saucó" (B. Moreno).

En el Pineda de Sevilla, en nueva jornada de su temporada de invierno, repitieron victoria "Capitán Sevilla", en segunda prueba del programa, y "Marina Pineda" en la tercera.

"Fon Hicks" logró el triunfo en la primera carrera y "Any Way" con la monta de A. López, se adjudicaba la prueba que cerraba la reunión.

EN BREVE

TENIS: Sergio Bruguera recuperó la cuarta plaza de la clasificación mundial de tenis debido a los malos resultados del estadounidense Michael Chang y del croata Goran Ivanisevic en los torneos de Memphis y Milán, respectivamente. La novedad más importante de la lista, que continúa encabezada por el estadounidense Pete Sampras, es la salida del sueco Stefan Edberg del grupo de los 10 mejores.

FUTBOL: Los siete acertantes del pleno al quince de la quiniela futbolística cobrarán cada uno un premio de 41.649.084 pesetas, según el reparto provisional una vez concluido el escrutinio de todos los boletos. Los doce acertantes de 14 cobrarán más de 19 millones, mientras que los de 438 de 13 percibirán 355.000 pesetas. Los 7.432 acertantes de 12 tendrán un premio de 20.922 pesetas y los 69.616 de 11 recibirán 2.234.

Abel Resino (Atlético de Madrid), Oscar Vales (Athletic de Bilbao) y Santiago Aragón (Zaragoza) han sido suspendidos por un partido por el Comité de Competición de la Real Federación Española de Fútbol. Los tres jugadores fueron doblemente amonestados y, consiguientemente, expulsados en la ronda de vuelta de octavos de final de la Copa del Rey.

El Sevilla desmintió ayer su interés en fichar al delantero ruso del Rácing de Santander Dimitri Radchenko para la próxima temporada.



Antena 3 Televisión

- 07,30.- RING-RING
- 09,35.- EMPERARIZ
- 10,55.- NOTICIAS
- 11,00.- PASA LA VIDA
- 13,30.- EL MENU DE KARLOS ARGUÑANO
- 13,55.- NOTICIAS
- 14,00.- INFORMATIVO TERRITORIAL
- 14,30.- NO TE RIAS QUE ES PEOR
- 15,00.- TELEDIARIO 1
- 15,30.- EL DESPRECIO
- 16,30.- CORAZON SALVAJE
- 17,15.- HERMANAS
- 18,05.- NOTICIAS
- 18,10.- SIN FRONTERAS
- 18,45.- ¿COMO LO VEIS?
- 19,15.- TEQUILA Y BONETTI
- 20,00.- NOTICIAS
- 20,25.- FUTBOL. SELECCION SUB-21. España-Alemania. (En el intermedio se ofrecerá el Telediario)
- 22,20.- CINE DE PRIMERA: "Arma letal" (1987 - 104'55"). Dirección: Richard Donner. Intérpretes: Mel Gibson, Danny Glover, Gary Busey. Al sargento de Policía Roger, le es asignado como compañero Martin, hombre joven con fama de desequilibrado. Roger no acepta los procedimientos de trabajo empleados por Martin, ya que son violentos y arriesgados.
- 00,30.- EN PRIMERA
- 01,00.- TELEDIARIO 3
- 02,20.- EL GUERRERO MISTICO
- 03,20.- TESTIMONIO
- 03,25.- TELEDIARIO 4
- 04,55.- DESPEDIDA Y CIERRE

- 06,15.- TELE-N
- 07,15.- TRAS 3 TRIS
- 09,30.- AMADA BEATRIZ (Telenovela)
- 10,30.- SANTA BARBARA (Serie)
- 11,15.- MATINAL CINE: "Yo la vi primero"
- 13,00.- BONANZA (Serie)
- 14,00.- SALVADOS POR LA CAMPANA (Serie)
- 14,30.- COSAS DE CASA (Serie)
- 15,00.- NOTICIAS
- 15,35.- TELECINE: "Almas perdidas". 1986. Dirección: Jud Taylor. Intérpretes: Tommy Lee Jones, Annette O'Toole. El padre Joseph, encargado de una parroquia en la que todos los días transcurren con la misma rutina, recibe, repentinamente, la llamada de auxilio de un moribundo que se halla en un edificio abandonado.
- 17,30.- CONTRAGOLPE (Serie)
- 18,15.- EL COCHE FANTASTICO (Serie)
- 19,15.- LOS SIMPSONS (Serie)
- 19,45.- LOS MEJORES AÑOS (Serie)
- 20,15.- A TODA PAGINA
- 21,00.- NOTICIAS
- 21,30.- ¿QUIEN DA LA VEZ? (Serie)
- 22,30.- ESTA NOCHE SEXO
- 00,00.- CON HERMIDA Y CIA
- 01,30.- NOTICIAS
- 02,00.- LINEA AMERICA
- 02,30.- CINE DE MADRUGADA: "Charleston". 1978. Dirección: Karen Arthur. Intérpretes: Delta Burke, Jordan Clarke. La guerra civil de los Estados Unidos ha terminado con la derrota del Sur y la orgullosa aristocracia intenta sobrellevar con dignidad el desastre.
- 04,00.- TELEVENTA
- 05,30.- CINE DE MADRUGADA: "A tope". 1983. Dirección: Tito Fernández. Intérpretes: José Lifante, Antonio Gamero. Una pandilla de amigos de un instituto madrileño vive en la década de los 80 el esplendor de la movida.

- 01,20.- CINE: "El médico y la estudiante" (2ª parte)
- 02,00.- CINE: "El último de los Casanovas". Dirección: Gene Saks. Intérpretes: Alan Arkin, Sally Kellerman.
- 03,40.- NOVEDADES INCREIBLES
- 04,05.- POBRE DIVORCIADO



- 08,05.- REDACCION. NOTICIAS
- 08,10.- ABC WORLD NEWS
- 08,35.- DIBUJOS ANIMADOS: Garfield
- 09,00.- REDACCION. NOTICIAS
- 09,05.- BUENOS DIAS, BUENOS CLIPS
- 09,52.- REDACCION. NOTICIAS
- 10,00.- CINE: "La chica del gangster" (V.O.)
- 11,33.- CINE: "La frontera"
- 13,26.- PIEZAS: Los Quarxs
- 13,30.- REDACCION. NOTICIAS
- 13,35.- LOS 40 PRINCIPALES
- 14,00.- TELESERIE: Radio Cincinatti
- 14,30.- MAS DEPORTE
- 15,00.- CINE: "El país del agua"
- 16,31.- CINE: "Cuando el amor se acaba"
- 18,07.- CINE: "Marina Oswald"
- 19,35.- PIEZAS: Los Quarxs
- 19,40.- DIBUJOS ANIMADOS: Itsy Bitsy
- 20,00.- AVANCE. REDACCION
- 20,05.- LOS 40 PRINCIPALES
- 20,30.- TELESERIE: Al senador, ni caso
- 21,00.- TELESERIE: Padres forzosos
- 21,28.- PRIMER PLANO
- 21,30.- REDACCION. NOTICIAS
- 21,53.- INFORMACION DEPORTIVA
- 22,00.- ESTRENO CANAL+: "El amante bilingüe". Dirección: Vicente Aranda. Intérpretes: Imanol Arias, Ornella Muti, Loles León, Javier Bardem.
- 23,26.- CINE: "Sin escape (ganar o morir)"
- 00,58.- MUSICA NOCHE: "Capriccio", de Strauss
- 03,33.- FUTBOL: LIGA INGLESA
- 05,18.- CINE: "Grushko"
- 07,17.- ESPECIAL INFORMATIVO

PEQUEÑA PANTALLA
UN PERDEDOR CONQUISTA LA AUDIENCIA

Con una audiencia que supera los siete millones y medio, la teleserie española "¿Quién da la vez?" se ha colocado la primera en el 'ranking' de audiencia, desbancando a la hasta ahora imbatible "Farmacia de guardia".

Un perdedor, llamado Viviano, es el protagonista de esta teleserie protagonizada por Pepe Sacristán, un actor más que consagrado que asegura que cuando leyó el guión supo que la serie conquistaría la audiencia.

Además de perdedor, Viviano es el chico de los recados en un mercado, es servicial, tolerante y tímido y arrastra por la vida la coje-

ra que en una cogida le dejó de recuerdo un toro.

Aunque las cosas no le han salido bien en la vida, Viviano sigue luchando y lo hace por recuperar el amor de un hijo. Sacristán, que lleva 35 años en la profesión y no actuaba en televisión desde hacía seis años, es noticia también en el mundo del cine por el papel que interpreta en una película recién estrenada.

En este filme, titulado "7.000 días juntos" y dirigido por Fernando Fernán Gómez, Sacristán protagoniza a un marido víctima del tormento de una relación matrimonial con una mujer insoportable.

EXPEDICION

De nuevo La 2 apuesta por los documentales sobre la naturaleza y desde la pasada semana ha puesto en antena dos nuevas series. "Expedición" es el título genérico de una de ellas y se ofrece de lunes a viernes, en horario de sobremesa.

La serie, que consta de 26 episodios, narra diversas aventuras enfocadas hacia la conservación de la naturaleza y capítulo a capítulo acerca al espectador al paraíso submarino de los arrecifes de coral o al mundo oculto de Sima Aonda (en Venezuela).

En 1986, un naturalista llamado William Phelps

produjo para la Radio Televisión de Caracas un documental con el objetivo principal de educar sobre el medio ambiente. La serie tuvo tanto éxito, que se siguieron haciendo reportajes, y así nació Expedición.

El mundo de Audubon es la otra serie de documentales que La 2 emite los fines de semana y que muestra las formas de vida de algunas especies en extinción. Producida por "The National Audubon Society" y "Turner International" cuenta además con famosos como narradores, como los actores Robert Redford o Jane Fonda.

EL AMANTE BILINGÜE

Canal+ ofrece esta noche la oportunidad de volver a ver lo que los críticos de cine consideran una de las películas más atípicas del director español de cine Vicente Aranda: se trata de "Amante bilingüe".

Protagonizada por Imanol Arias, Ornella Muti, Loles León y Javier Bardem,

la película, que está basada en una novela del escritor Juan Marsé, narra los desesperados cambios de personalidad de un hombre, que intenta con ello volver a conquistar el amor de su ex esposa, una catalanista de la alta burguesía a la que le van los inmigrantes proletarios.



13,30.- SOLO DEPORTE

- 14,30.- AVANCE INFORMATIVO
- 14,45.- SERVICIO SEGOTEXT
- 19,30.- DIBUJOS ANIMADOS
- 20,00.- REPORTAJES
- 20,30.- REDACCION 21
- 21,15.- PELICULA
- 22,45.- REDACCION 21
- 23,15.- SERVICIO SEGOTEXT



- 07,00.- LA 2. NOTICIAS
- 08,45.- THAT'S ENGLISH
- 09,00.- LA 2. NOTICIAS
- 09,10.- LOS DESAYUNOS DE RADIO 1
- 09,30.- PREGUNTAS Y RESPUESTAS
- 11,00.- TV EDUCATIVA: LA AVENTURA DEL SABER
- 12,30.- JUZGADO DE GUARDIA
- 13,00.- PINNIC
- 14,50.- UNIVERSIADA 95 (RESUMEN)
- Desde Jaca
- 15,00.- CIFRAS Y LETRAS
- 16,30.- GRANDES DOCUMENTALES
- 18,30.- LOS PUEBLOS
- 19,00.- LA PELICULA DE LA TARDE: "Memphis". 1991. Dirección: Yves Simoneu. Intérpretes: Cybill Shepherd, John Laughlin. En septiembre de 1957, dos hombres y una mujer llegan a Memphis y secuestran a un niño de color por el que piden un cuantioso rescate.
- 19,40.- ALFRED J. KWAK.
- 19,55.- BARRIO SESAMO
- 20,30.- EL RETORNO DE LOS PSAMMEAD
- 20,30.- LOS FANELLI
- 21,00.- LA 2. NOTICIAS
- 21,00.- LINGO
- 21,30.- LOVE STORIES
- 22,25.- MAKINAVAJA
- 23,00.- A SU SERVICIO
- 24,00.- METROPOLIS
- 24,30.- TELEVISION LIQUIDA
- 24,30.- CINE CLUB.
- 24,30.- CINE CLUB. CICLO ATOM EGOYAN: "Guiones cambiados". 1989. Dirección: Atom Egoyan. Intérpretes: Michael McManus, Arsinee Khanjian, Gabrielle Rose. Una joven, que trabaja en una lavandería, tiene verdadera obsesión por las cintas de video. A través de ellas se enamora de un actor que comienza su carrera.
- 02,35.- DESPEDIDA Y CIERRE

- 06,20.- AVANCE DE PROGRAMACION Y ESPACIOS PROMOCIONALES
- 06,35.- ENTRE HOY Y MAÑANA
- 07,00.- TELE VI QUE TE VI
- 09,15.- INES DUARTE SECRETARIA
- 10,15.- LA TRAIODORA
- 11,10.- CINE CORAZON: "Historia de Oliver"
- 13,00.- ¿DE QUE PARTE ESTAS?
- 14,30.- LAS NOTICIAS (1ª edición)
- 15,00.- VEREDICTO
- 15,30.- CINE DE TARDE: "Derecho a la vida"
- 17,30.- PATRULLA X
- 18,00.- POWERS RANGERS
- 18,30.- TARZAN
- 19,00.- LA RULETA DE LA FORTUNA
- 19,30.- SU MEDIA NARANJA
- 20,30.- LAS NOTICIAS
- 21,00.- TELEUPON
- 21,10.- KARAOKE
- 21,30.- CINE: "Los niños de San Vicente". Dirección: John N. Smith. Intérpretes: Harry Czerny, Brian Dooley.
- 23,25.- CASA PARA DOS
- 23,55.- CINE: "El médico y la estudiante" (1ª parte). Dirección: Silvio Amadio. Intérpretes: Gloria Guida, Jacques Dufilho. Una adolescente quiere pasar el verano con sus amigos estudiando inglés en Londres, pero su madrastra convence a su padre, un coronel del Ejército, para que no la deje. En venganza, ésta intentará seducir al amante de su madrastra.
- 00,50.- ENTRE HOY Y MAÑANA



TELEMADRID

- 07,00.- INFORMACION CULTURAL DE LA CAM
- 07,30.- BUENOS DIAS MADRID
- 09,00.- CARMONA SHOW
- 09,10.- A CARCAJADA LIMPIA
- 09,35.- ALLO ALLO
- 10,00.- TELENOTICIAS
- 10,20.- TELE EMPLEO
- 10,40.- MADRID DIRECTO
- 11,50.- EL PROGRAMA DE ANA
- 12,45.- LA PIEDRA DE LOS SUEÑOS
- 13,10.- ISIDORO
- 13,35.- LA PANTERA ROSA
- 14,00.- TELENOTICIAS MADRID
- 14,30.- TELENOTICIAS
- 14,55.- EL TIEMPO
- 15,00.- ROMPECABEZOTAS
- 15,30.- CINE DE TARDE
- 17,30.- EL PROGRAMA DE ANA
- 18,30.- TELE EMPLEO
- 19,00.- MADRID DIRECTO
- 20,30.- TELENOTICIAS
- 21,15.- TELENOTICIAS-DEPORTE
- 21,25.- EL TIEMPO
- 21,30.- EN VOZ ALTA
- 01,00.- TELENOTICIAS
- 01,05.- ¿QUE ES?
- 01,35.- TELE EMPLEO
- 01,55.- CINE SALA DE MADRUGADA
- 03,50.- BELLEZA Y PODER
- 04,35.- INFORMACION CULTURAL DE LA C.A.M.

ADVERTENCIA

EL ADELANTADO no se responsabiliza de los continuos cambios de programación que, a última hora, introducen las diferentes cadenas de televisión.

CARTELERA

MULTICINES MIRO

SALA 1

Laborables. EN TERCERA SEMANA
7,30: "Policía en el tiempo"
10,30: "DIAS CONTADOS"
Sábado y domingo, 5,00 y 7,30 tarde:
"POLICIA EN EL TIEMPO"
10,30 noche: "Días contados"

SALA 2

UN ESTRENO DE BELLEZA UNICA
"SIRENAS"
Laborables: 7,30 y 10,30
Sábado y domingo: 5,00, 7,30 y 10,30

SALA 3

CONTINUA EN CUARTA SEMANA
"ACOSO"
Michael Douglas - Demi Moore
Laborables: 7,30 y 10,30
Sábado y domingo: 5,00, 7,30 y 10,30

SALA ZULOAGA

CONTINUA EN SEGUNDA SEMANA
"La pasión turca"
Un film de VICENTE ARANDA
Laborables: 7,45 y 10,45
Sábado y domingo: 5,15, 7,45 y 10,45

AMBIT

GESTION INMOBILIARIA

44 30 33

Plaza Mayor, 13

PISOS EN VENTA

JUNTO JOSE ZORRILLA: Vende piso 120 m², 4 dormitorios, baño, aseo. Servicios centrales. Ascensor. INFORMESE. PV-269.

JUNTO PLAZA MAYOR: Vende casa para rehabilitar 250 m². Con proyecto y licencia de obras para 3 viviendas. PV-267.

JUNTO PLAZA SAN ESTEBAN: Vende apartamento en construcción. Inmejorables calidades. INFORMESE. Sólo: 10.500.000. PR-12.

JUNTO PLAZA MAYOR: Vende duplex 4 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada. Muy buenas calidades. PV-262.

JUNTO TRAFICO: Vende piso 4 dormitorios, baño. Calefacción central. Parquet. Luminoso. Sólo: 20.000.000 PV-256.

JUNTO CALLE REAL: Vende piso rehabilitado, 3 dormitorios, 2 baños. Nuevo a estrenar. VISITELO. PV-236.

EZEQUIEL GONZALEZ: Vende piso reformado, 5 dormitorios, baño, aseo. Cocina amueblada. Calefacción individual. Sólo: 16.500.000. PV-228.

JUNTO CONDE SEPULVEDA: Vende maravilloso duplex 3 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada. Armarios. Ascensor. Garaje. 22.500.000. PV-253.

CONDE SEPULVEDA: Vende piso 4 dormitorios, baño, aseo. Servicios centrales. PV-227.

JUNTO VIA ROMA: Vende piso 3 dormitorios, baño, aseo. Calefacción individual. Ascensor. Garaje. Nuevo a estrenar. 21.500.000. PV-263.

JUNTO VIA ROMA: Vende duplex 3 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada. Trastero. Semi-nuevo. Infórmese. PV-250.

SAN LORENZO: Vende piso 120 m², 4 dormitorios, 2 baños, Calefacción central. Con patio. Garaje opcional. 14.400.000. PV-230.

SAN LORENZO: Vende piso 3 dormitorios. Para reformar. PV-254.

EL CARMEN: Vende duplex para reformar, 4 dormitorios, baño, aseo. Sólo: 9.000.000. PV-255.

ALBUERA: Vende piso 4 dormitorios, baño, aseo. Calefacción central. Parquet. ¡OCASION! PV-270.

NUEVA SEGOVIA: Vende piso 2 dormitorios, baño, cocina amueblada. Calefacción individual. Sólo: 8.300.000. PV-225.

NUEVA SEGOVIA: Vende piso 3 dormitorios, cocina amueblada. Calefacción central. 9.000.000. PV-265.

¡NOTA IMPORTANTE!**TENEMOS MAS OFERTAS**

- * Más de 150 pisos en venta
- * Más de 40 pisos en alquiler
- * Más de 80 locales alquiler y venta
- * NAVES, OFICINAS, GARAJES, FINCAS

AMBIT

Pl. Mayor, 13 - Telf. 44 30 33

ugarte

agencia inmobiliaria

MADRONA, 3 - 1º IZQ.
(detrás Hotel Los Arcos)
TLFS. Y FAX. 44 46 47 - 44 54 55

UGARTE: Vende piso de 4 dormitorios en C/ Miraflores (junto José Zorrilla). Mejoras. Buen precio.

UGARTE: Vende apartamento- despacho, de 30 m², en C/ Juan Bravo (Calle Real). Perfecto estado. Información personal.

UGARTE: Vende piso en Valverde del Majano. 4 dormitorios. Garaje. Cuarto de baño con bañera de hidromasaje. A estrenar.

*Plaza Guevara**¿Quiere vivir cerca de la Plaza Mayor?**Junto C. U. Domingo de Soto "7 únicas viviendas" locales y garajes**Venga cuanto antes a nuestras oficinas y vea el proyecto***ugarte**

UGARTE: Vende piso en Pº Ezequiel González (Mahonías). 5 dormitorios. 3 baños. Terraza de 200 m². Aire acondicionado. Importantes mejoras.

UGARTE: Vende piso de 225 m². Zona del casco antiguo. 5 dormitorios. 3 baños. Jardín. Piscina. Sólo para gente caprichosa. Excelentes vistas. Información personal.

UGARTE: Vende apartamento de 1 dormitorio en Urbanización Parque Robledo. Chimenea. Excelentes vistas. Buen estado. 6.500.000.

UGARTE: Vende piso en C/ Agapito Marazuela. 3 dormitorios. Garaje. Excelente estado. Buen precio.

UGARTE: Vende piso en Travesía del Prado (El Peñasal). 5 dormitorios. 2 baños y aseo. Garaje. Cinco armarios empotrados. A estrenar.

UGARTE: Vende piso en Fuentemilianos. 3 dormitorios, baño y aseo. 8.000.000. A estrenar.

UGARTE: Vende piso en C/ Infanta Isabel (junto Plaza Mayor). 2 dormitorios. Armarios empotrados. A estrenar.

ugarte

agencia inmobiliaria

MADRONA, 3 - 1º IZQ.
(detrás Hotel Los Arcos)
TLFS. Y FAX. 44 46 47 - 44 54 55**AVAL**
AGENCIA INMOBILIARIA**44 42 24**
Pza. de la Tierra, 4**VENTA TERRENOS**

AVAL VENDE Parcela urbana en Valseca. 150 m². 5.000.000 pts.

AVAL VENDE Parcela totalmente urbanizable en Trescasas. 4.000 m² a 5.000 pts/m.

AVAL VENDE Finca rústica 3 casas. 6.000 m². Fantástico acceso.

AVAL VENDE Finca rústica en Trescasas. 21.000 m². Precioso entorno. 1.000 pts/m.

AVAL VENDE Parcela rústica en El Sotillo. 4.500 m² cercada, fachada en piedra.

AVAL VENDE Finca rústica en El Sotillo. 4.000 m². Buen precio.

AVAL VENDE Finca urbanizable en Trescasas 5.000 m². 5.500 pts/m.

AVAL VENDE Finca rústica en Trescasas, 1.000 m². 800 pts/m.

VENTA PISOS

AVAL VENDE: Piso en Valladolid. Ciudad Parquesol. 3 dormitorios, 2 baños, salón de 30 m². Garaje. Trastero. CONSULTAR ATENCION.

AVAL VENDE: Ultimos pisos en Cuéllar, nueva construcción, 4 dormitorios, 2 baños, ascensor hidráulico, antena parabólica. Magníficas calidades.

AVAL VENDE: Piso en Zamarramala, 3 dormitorios, cocina amueblada, armarios empotrados, calefacción individual.

AVAL VENDE: Atico, 1 dormitorio, armarios empotrados, parquet, sin gastos de comunidad, céntrico, amplia terraza, a estrenar. Precioso.

AVAL VENDE: Apartamentos, 1 dormitorio, excelentes calidades, gastos individuales, a estrenar. Buen precio. Bajada La Canaleja.

AVAL VENDE: Apartamento, junto Plaza Mayor, 2 dormitorios, climat, parquet, exterior, vistas inmejorables, a estrenar. Precioso. (Almuzara).

AVAL VENDE: Junto José Zorrilla, 2 dormitorios, completamente reformado, todo exterior, cocina amueblada. Buen precio.

AVAL VENDE: El Carmen, 120 m², 4 dormitorios, 2 baños, parquet, portero, ascensor, exterior. Consultémos sin compromiso.

AVAL
AGENCIA INMOBILIARIA**ALQUILER Y VENTA****Si** Quiere Vender ó
Comprar su casa,
la respuesta es:**ALZA**

INMOBILIARIA

ALZA VENDE:

Precioso piso, 3 dormitorios, 1 cuarto de baño completo, salón grande, cocina completamente amueblada, inmejorables vistas, seminuevo, en Zamarramala. Para entrar a vivir, sólo 10.500.000. Telf: 44 36 36.

ALZA VENDE: Piso José Zorrilla, dos dormitorios, salón, cocina con terraza, un baño, 70 m útiles. 14.500.000 pts. Telf. 44 36 36.

ALZA VENDE: Maravilloso piso en José Zorrilla, dos dormitorios, tarima, artesonado, madera vista en paredes, sin comunidad, calefacción individual, muy bien decorado al auténtico estilo castellano. 18.000.000 pts. Telf. 44 36 36.

ALZA VENDE: Lujoso apartamento con preciosas vistas en zona de lujo, salón, cocina amueblada, un dormitorio y un baño, con posibilidad de dúplex de 80 m². por planta. Telf. 44 36 36.

Le gustaría a usted disfrutar de todas las ventajas que ofrece El Sotillo, pero su economía no puede permitirse- lo??? Ahora puede lograr su sueño desde tan solo 5.500.000 en urbanización privada con piscina, zonas verdes, cancha de tenis, cafetería y garaje. apartamentos de uno y dos dormitorios. infórmese.— Le interesará!!!. Telf: 44 36 36.

ALZA VENDE: Piso C/ Marqués de Lozoya, cuatro dormitorios, dos cuartos de baño, salón muy grande, cocina amueblada, cuarto de baño en dormitorio principal, todo exterior, 110 m². 16.500.000 pts. Telf. 44 36 36.

ALZA ALQUILA O VENDE: Excelente dúplex, en zona José Zorrilla, cuatro dormitorios, salón de 40 m². cocina, dos cuartos de baño, todo exterior, calefacción central, muy soleado, garaje, 200 m². 36.000.000 pts. Telf. 44 36 36.

ALZA VENDE: Vivienda individual dúplex en La Lastrilla. 150 m², 2 plazas de garaje, 4 dormitorios, salón, cocina, dos cuartos de baño. Muy soleada, buenas vistas. Muy independiente. En construcción o acabada. Telf. 44 36 36.

No le de más vueltas
BUSCAMOS
LO MEJOR PARA USTEDPº Ezequiel Gonzalez, 24
Edificio "San Roque"**44 36 36****ARCO**
AGENCIA DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIASi quiere
VENDER o ALQUILAR

Consúltenos.

VENTAS

S0189 LOCAL: Oficina. C/José Zorrilla 120 m². 7 habitaciones y 2 baños. 150.000 pts.

S0260 LOCAL: Ctra. Villacastín 115 m². acondicionado, con un servicio acondicionado con escarpate y verja metálica de seguridad, muy económico.

S0230 PISO: C/ Doradores, 4 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, calefacción central. 65.000 pts.

S0247 PISO: San Ildefonso, 3 dormitorios, salón cocina, 2 baños, calefacción central y plaza de garaje. 60.000 pts. Incluida comunidad.

S0024 GARAJE: C/ Curtidores, Segovia.

S0268 GARAJE: 9 plazas, C/ Riaza.

S0213 PISO: C/ Riaza, 3 dormitorios, 2 baños, armarios empotrados, cocina con patio de 49 m². Calefacción y agua caliente central, plaza de garaje opcional. A estrenar, muy soleado preciosas vistas.

S0224 PISO: C/ Doradores, 90 m². 4 dormitorios, 2 baños, todo exterior. Calefacción central, cocina amueblada. 16.500.000 pts.

S0233 PISO: Nueva Segovia, 3 dormitorios, cocina semiamueblada, 1 baño, exterior, calefacción individual. OCASION 8.800.000 pts.

S0236 PISO: C/ Coronel Rexach, 4 dormitorios, 2 baños, terraza cocina amueblada. Calefacción central, exterior, puerta blindada. Plaza de Garaje.

S0224 PISO: C/ Doradores, 90 m². 4 dormitorios, 2 baños, todo exterior. Calefacción central, cocina amueblada. 16.500.000 pts.

S0066 PISO: Parque Robledo, 3 dormitorios, salón, chimenea francesa, 2 baños, puerta blindada, parquet. Calefacción central, exterior. 10.300.000 pts.

S0144 CHALET: En Torrecaballeros, 230 m², 4 dormitorios, 2 baños, 1 aseo. Atico diáfano, hilo musical, antena parabólica, jardín, piscina. 20.000.000 pts.

S0218 CHALET: En Sotosalbos, 4 dormitorios, 2 baños, terraza, garaje, calefacción individual. Sólo 13.000.000 pts.

Vía Roma, 18

44 03 13
44 03 83En San ildefonso
C/ Reina, 12**47 06 66**



AGENTE DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

AGENTE DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA Nº 10.329

ALQUILA oficina, Crta. de Madroña, 50 m, Calefacción individual.

ALQUILA oficina, Escultor Marinas, 60 m, edificio nuevo, varias plantas.

ALQUILA oficinas, junto Acueducto, distintas alturas, varias superficies.

ALQUILA oficina, Edificio Los Arcos, Fdez. Ladreda, San Francisco.

ALTOS DE SAN CRISTOBAL
3ª fase
3 Dormitorios
Excelentes Calidades
Terminación: Junio-95
Garaje y piscina

VENDE MAGNIFICO PISO
Salón 50m. 4 dormitorios
3 baños.
2 plazas de garaje. Trastero.
PRIMERISIMAS CALIDADES

SU GARANTIA: NUESTRO TRABAJO

VENDE casa y negocio de Hostelería, posibilidad de división, situado en Zamarramala.

VENDE casa. Cra. de Valladolid. 70 m. de casa y 35m. con patio.

VENDE casa, Barrio del Carmen. 110 m. 2 plantas y 40 m. de patio. Esta reformada.

VENDE chalets adosados en La Lastrilla. Llave en mano. Con piscina. Zonas ajardinadas.

SI QUIERE COMPRAR O VENDER: EL CAMINO MAS RAPIDO. VISITENOS

VENDE Chalets adosados. El Sotillo. En construcción. Facilidades de pago.

VENDE Chalets individuales. El Sotillo. A estrenar. 2 plantas. Varias posibilidades.

VENDE chalet individual. Ortigosa del Monte. 153 m. en planta y 700 m. de parcela.

VENDE Chalets adosados. Llave en mano. Junto Via Roma. Piscina, amplias Zonas comunes.

MIGUEL TOÑAR
MMT
Ezequiel Gonzalez 6
Tfn. 43 54 61 - 43 59 50
Fax. 43 32 31
SEGOVIA

fincas NOVO

Agencia de la Propiedad Inmobiliaria
Colegiado nº 12.948

c/ Severo Ochoa. 6 - Bajo
SEGOVIA

921 - 44 17 29 Y 42 91 18

HONTORIA

Chalets a estrenar adosados, 4 dormitorios, 2baños, calefacción individual garaje y parcela

CONFIE LA VENTA DE SU VIVIENDA A PROFESIONALES

INICIADA CONSTRUCCION EN SAN LORENZO

PISOS DE 3 Y 4 DORMITORIOS
Iniciamos lista de reservas
Desde 11.800.000 pts.
FACILIDADES A 15 AÑOS

LA LASTRILLA

ULTIMOS CHALETS ADOSADOS
A ESTRENAR
4 DORMITORIOS, SALON CON CHIMENEA, PARCELA INDIVIDUAL PISCINA

EN ZAMARRAMALA

PROXIMA CONSTRUCCION
Pisos 2 dormitorios
3 y 4 dormitorios (duplex) con garajes

PROMOCION EXCLUSIVA

C/ REAL, se alquila piso de 2 dormitorios, buen precio.

EN SAN CRISTOBAL, alquiler, piso a estrenar, 3 dormitorios, calefacción individual, garaje.

ZONA SANTO TOMAS, alquiler piso duplex, 4 dormitorios, calefacción central, cocina amueblada, garaje.

C/ REAL, venta apartamento rehabilitado, 2 dormitorios, 4 balcones a calle, magnificas calidades.

EN ZONA JOSE ZORRILLA, venta piso 2 dormitorios, cocina amueblada, calefacción central.

fincas NOVO

Agente de la Propiedad Inmobiliaria
Colegiado nº 12.948

Bib BATIBERICA

C/ San Frutos nº 21. 3º
Tel.: 44 12 17 - 43 71 87
40.001 - SEGOVIA

VENDE: Locales junto a la Plaza Mayor.

ELENA GARCIA GIL

A.P.I.: nº 12.949

ALQUILA: Piso en C/Riaza amueblado, tres dormitorios, salón, cocina amueblada, baño.

GESTION INMOBILIARIA

COMPRA - VENTA ALQUILER

REHABILITACIONES

TRAMITACION DE PROYECTOS

TRAMITACION LICENCIA DE CONSTRUCCION

VALORACIONES INMOBILIARIAS

VENDE: Casa para rehabilitar en casco antiguo.

ADMINISTRACION DE COMUNIDADES

SERVICIO DE ASISTENCIA Y REPARACIONES

SEGUROS DEL HOGAR

ALQUILA: Piso junto Plaza Mayor. 70m2.

VENDE: Parcelas en Marugán. Diferentes tamaños.

VENDE: Finca urbanizable en Fuentemilanos. 500m2. Agua y luz.

Bib BATIBERICA

C/ San Frutos nº 21. 3º
Tel.: 44 12 17 - 43 71 87
40.001 - SEGOVIA

ELENA GARCIA GIL

A.P.I.: nº 12.949

Anuncios en **EL ADELANTADO**



San Agustín, 3
Teléfono 437261

PERDIDAS

PERRO, cruce Pointer, 5 meses. Término Zamarramala. Teléfono 432622.

ALQUILERES

ALQUILO piso con muebles. Zona San Quirce. Soleado. Calefacción central. Telf. 983/543680.

SE ALQUILA apartamento económico. 443031.

SE ALQUILA piso. Tres dormitorios. 443031.

LOCAL comercial y plantas de oficinas o similares céntricos, alquiler o venta. Teléfonos 422719-441400.

SE ALQUILA piso. C/ Velarde. Calefacción individual. Económico. Sin gastos comunidad. Teléfono 423470.

GANADOS

REBAÑO 300 ovejas, castellanas, preñadas, con o sin prima montaña. Riaza. 908/917354.

TRABAJO

SE NECESITA encargado de obra para Segovia. Teléfono 434725.

NECESITO chico para ayudar en cocina. Teléfono 433649.

NECESITO empleada de hogar. Llamar noches. 472472.

GANE hasta 500.000 ptas. mensuales cultivando setas gran consumo. Solicite información enviando sello 100 ptas. al Dpto. Micología-523. Madrazo, 20. 08006 Barcelona.

GANE 250.000 mensuales en casa montando bisutería. Pida información, apartado 839 Córdoba.

TRASPASOS

SE TRASPASA carnicería, montada con dos cámaras de obra y obrador. José Zorrilla. Teléfono 436943.

SE TRASPASA bar. Barrio del Carmen. Montado. Urge. Teléfono 436081.

IMPAGADOS

¿LE DEBEN DINERO? Llámenos. Cobros Castilla. Teléfono 983-373718 (centralita).

VARIOS

CIRCULO íntimo. Conozca personalmente a mujeres liberadas de su ciudad y toda España para relaciones sin compromiso, solteras, casadas, sensuales. No profesionales. Intercambio de parejas. Llamen sin compromiso a nuestras exquisitas recepcionistas al (95) 2580409 de 15 a 23 horas.

AGENCIA CANTABRIA. 942-612798. Contactos serios, esporádicos. Discreción. Nivel nacional.

VEHICULOS

SE VENDE Renault-4 F-6, matrícula Segovia. Con 20.000 kilómetros. La Lastrilla. Teléfono 430684.

INMOBILIARIAS



HABITAT: Pisos, locales, chalets, solares, alquileres. Dr. Castelo, 2 (frente enlosado Catedral).

HABITAT: JOSE ZORRILLA. 2 dormitorios. Calefacción central. Excelente situación. Ocasión.

HABITAT: SAN MARCOS. 2 dormitorios. Seminuevo. Magníficas vistas. Bodega. Visítele.

HABITAT: CONDE SEPULVEDA. 3 dormitorios. Calefacción central. Luminoso. Reformado. Oportunidad.

HABITAT: JOSE ZORRILLA. 3 dormitorios. 2 baños. Seminuevo. Garaje. Exterior.

HABITAT: EL SALVADOR. 3 dormitorios. Amueblado. Seminuevo. Excelentes vistas. Garaje.

HABITAT: MIRAFLORES. 4 dormitorios. 120 m². 2 baños. Calefacción central.

HABITAT: CORONEL REXACH. 4 dormitorios. Calefacción central. Seminuevo. Garaje. Exterior.

HABITAT: CURTIDORES. 4 dormitorios. 3 baños. Excelente estado. Exterior. Garaje.

HABITAT: Junto CALLE REAL. 3 dormitorios. Primeras calidades. En construcción.

HABITAT: ESCUDEROS. 2 dormitorios. 2 baños. Magnífica rehabilitación. Exterior. Vistas.

HABITAT: Sepa encontrar su Hábitat. Si quiere vender, si quiere comprar. Antes consúltenos. Teléfonos 460625-460628.



VENTAS

SE VENDE piso, zona céntrica. Cuatro dormitorios. Facilidades. 443031.

SE VENDE chalet. Cuatro dormitorios, jardín, garaje. 16.000.000. Teléfono 443031.

VENDO colmenas. Segundo Gómez. Abades. Teléfono 495152.

VENDO casa en Turégano. 200 m., con patio. Centro urbano. Semirrehabilitada. Ocasión. 441343.

INTERESANTE. Vendo parcelas urbanización provincia Segovia. (91) 5973882.

SE VENDE 10.000 kg. de avena para sembrar. Telf.: 921-555041. Fresno de Cantespino. Teófilo.

LOCAL acondicionado con entrepiso. 190 metros. Alférez Provisional. Teléfono 420246.

Suscríbase a:
EL ADELANTADO DE SEGOVIA

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

TAVERNIER TRIUNFA CONTA PRONOSTICO EN LA BERLINALE

El realizador francés Bertrand Tavernier se convirtió ayer, lunes, contra todo pronóstico en el gran triunfador del 45 Festival Internacional de Cine de Berlín al adjudicarse el Oso de Oro del certamen por su película "L'appat", presentada durante la última jornada de la sección oficial. Aunque tanto la crítica internacional como el público de la Berlinale apostaban por el filme "Smoke", de Wayne Wang, como máximo aspirante al oro, la producción norteamericana hubo de conformarse con el Oso de Plata, en su versión de premio especial del jurado, que destacó la labor de su protagonista Harvey Keitel. Decepcionante resultó también el hecho de que la aportación mexicana al concurso de la Berlinale, el filme de Jorge Fons "El callejón de los milagros", sólo obtuviese una mención especial del jurado que presidió la israelí Lia van Leer, cuyo reparto de premios no fue del agrado de la mayoría de los expertos. Del desacierto de los miembros del jurado a la hora de escoger a los premiados da testimonio el hecho de que el anuncio de los galardones fue acompañado por un escandaloso concierto de abucheos y pitos por parte de los periodistas.

MISCELANEA

El Monarca sufrió un pequeño accidente en la estación de Candanchú

El Rey prosigue su actividad oficial, pese a su brazo escayolado

El Rey Juan Carlos, con su antebrazo derecho escayolado y en cabestrillo, prosiguió ayer con total normalidad su programa de actividades que durante la mañana incluía varias audiencias en el Palacio de la Zarzuela.

Madrid (Efe).— Tras el pequeño accidente sufrido el domingo en Candanchú, que le causó una fisura del tercio distal de cúbito y radio en el brazo derecho, el Rey deberá permanecer escayolado durante seis o siete semanas, pero esta lesión no le dificultará el desarrollo de sus actividades normales.

Sin embargo, si las previsiones médicas no varían, Don Juan Carlos estará aún con su brazo inmovilizado el día de la boda de su primogénita, la Infanta Elena, el próximo 18 de marzo en Sevilla.

La primera aparición pública del Rey con el brazo escayolado tuvo lugar en la mañana de ayer en la audiencia que concedió al embajador de Estados Unidos en España, Richard Gardner, que encabezaba una delegación de embajadores estadounidenses acreditados en diversos países organismos europeos.

Don Juan Carlos, sonriente y con buen ánimo, restó importancia a la lesión cuando el embajador Gardner se interesó por el accidente, y se disculpó por tener que saludar a los distintos representantes diplomáticos estadounidenses con su mano izquierda.

El Rey, a quien acompañaba la Reina, sujetaba su brazo escayolado con un pañuelo vino bur-



TELEFOTO EFE

Don Juan Carlos permanecerá escayolado entre seis y siete semanas.

deos y saludó con especial afecto al actual embajador estadounidense en Italia, Reginald Bartholomew, quien durante algunos años ocupó la representación diplomática de EE.UU. en Madrid.

Tras la audiencia a los embajadores estadounidenses, Don Juan Carlos recibió a los miembros del Patronato del Centro Asociado de la Universidad Nacional de Educación a Distancia en Tortosa, y a miembros del

Grupo de Alimentación IFA.

El accidente sufrido por Don Juan Carlos el domingo en Candanchú, donde asistía a la inauguración de la Universiada de Invierno, ocurrió a la una y media de la tarde, cuando volvía de esquiar y resbaló en una placa de hielo. A su regreso a Madrid, el Rey fue atendido en la clínica Puerta de Hierro donde se le inmovilizó el antebrazo derecho con escayola.

BURBUJAS

● Una familia de la localidad barcelonesa de Vilassar de Dalt posee el museo particular de malacología más importante del mundo, donde se exhiben más de 200.000 conchas de moluscos de 18.000 especies distintas recogidas desde 1850 en playas y mares de todo el mundo. La colección del museo "Cau del Cargol" de Vilassar, que sólo abre al público el primer domingo de cada mes, compite con el British Museum de Londres y el Museum de París, que guardan colecciones más considerables pero que exhiben sólo una ínfima parte. El Cau del Cargol es propiedad de la familia Bot y se expone en una sala de medianas dimensiones situada en el patio interior de can Bot, antigua casa solariega de la familia Piferrer, en el centro de la población.

● Dos vecinos del barrio del Escorxador de Lleida avisaron el pasado domingo a la Policía al confundir un maniquí de plástico con un cadáver que estaba semienterrado en una zanja de unas obras. Los hechos ocurrieron cuando los dos vecinos paseaban por la zona y observaron un cuerpo medio enterrado en una zanja de las obras que el Ayuntamiento de Lleida lleva a cabo para remodelar el antiguo matadero. Los transeúntes avisaron a la Policía que se desplazó a la zona para investigar la denuncia y, tras quitar un poco de tierra, los agentes comprobaron que se trataba de un maniquí de plástico.

HOY NO ES FIESTA

La esterilización de los deficientes psíquicos, a debate

Madrid (Efe).— Los obispos españoles estudiarán la esterilización de los deficientes psíquicos en la CLXI reunión de la Comisión Permanente de la Conferencia Episcopal, que comienza hoy y dura hasta el jueves.

Abrirá la reunión el presidente de la conferencia, Elías Yanes, junto con el secretario general del organismo, José Sánchez, quienes presentarán el habitual capítulo de informaciones.

Otra cuestión que abordarán los obispos serán las acciones pastorales tras la publicación del real decreto sobre la asignatura de religión y su alternativa, publicada en el BOE en enero.

Durante su reunión, los obispos iniciarán también el estudio de dos temas titulados "Moral y convivencia

social" y "Problemas doctrinales actuales", que posiblemente "desemboquen" en sendos documentos en reuniones posteriores.

Los obispos revisarán también la aplicación del Plan Pastoral de la Conferencia para el trienio 1994-1997, aprobado por la Asamblea Plenaria en abril de 1994.

Igualmente forman parte del orden del día de la Comisión Permanente la información sobre las actividades y programas futuros de las distintas comisiones episcopales, la elaboración de la agenda de la LXIII Asamblea Plenaria, prevista para los días del 24 al 27 de abril, así como cuestiones de carácter económico, organizativo y de funcionamiento interno de la Conferencia Episcopal.

VISTO Y NO VISTO



SEÑALES QUE CONFUNDEN.— La nueva señalización no acaba de acertar con los deseos de los ciudadanos y, lo que es peor, con los de los visitantes. Primero, se reciben quejas de que todos los nombres figuran en minúscula y sin acentos. Ahora, la protesta viene dada porque la flecha que aparece en el cartel indica más bien hacia un lugar equivocado, como lo muestra la fotografía. En más de una ocasión los coches han querido ir a la Plaza por las escaleras.— (Foto: Fernando Peñalosa)